صاحبها و دنیس نحویرها مرکز مرکزی

مجلة ثقافية اربية شهرتية دمشق - ص.ب (۲۰۷۰) هاتف ۲۹۲۹۱

العدد الحادي عشر تمسوز ١٩٦٤ السنة الخامسة

نا فيها ولا طول، نعود اليومونحن اعمق ايمانا برسالتنا، فيها ولا طول، نعود اليومونحن اعمق ايمانا برسالتنا، وأقوى عزيمة ، واشهد ساعها ، على المضي في دعم الحركة الأدبية والفكرية في هذا البلد الحبيب ، وحمل هذه الرسالة الى كل بلد عربى .

وما كانت الصعاب على اختلافها...والعقبات على تعددها لل لتثنينا عن متابعة السير في دروب كفاحنا ، ومجالات نضالنا ، ولا سلاح لنا في ذلك كله الا اخلاصنا لقضية الأدب والفكر ، ووفاء تلك الفئة الكريمة العاملة بصناعة الحرف المقدس ، ذلك الوفاء الصادق الذي جعلها تقف الى جانب هذه المجلة في اليام العسر واليسر موقف الصديق ، الوفي ، الناصر .

وهناك فئة اخرى ـمن مسؤولين وغير مسؤولين عزاءً في كانت ـ وما زالت ـ سنداً لنا في قضيتنا ، وعزاءً في محنتنا ، لانها تؤمن بنبل اهدافنا ، وصدق مقاصدنا ، ومدى تجردنا عن الفايات والاغراض .

واننا تجاه مواقف الفئات النبيلة منا ، لنجد انفسنا تتسع ، وتتعالى ، . . فتتسامح وتصفح عن ((الآخرين)) وتهبهم للكرامة ، و . . . الاخلاق .

كلية لنيا

القام : المدرير التحرير

## بقله: التحالل دبي ولتحسيل العصبي الدكتورزي المحاسق

تُرى ، هل تزدحم على خاطري معاني التحليل كلها ، فكأن بين يدي المعجم من معاجم لغتنا ، يتناولها بما عرفه العرب من معنى قوله حلله اتخذه حلالا ، وحالي المرأة تزوج المطلقة ثلاثا ليحلل للزوج الاول .

أما التحليل الذي يعني تفريق الشيء وارجاعه الى عناصره الاولى ، كما يجري في العقاقير ، فأمر لا تقول به اللغة في مظانها الاولى ، وهـو من كـلام أهــل العصر ، ومن ههنا دخلت هــذه الكلمة في الدراسات الادبية والفكرية ،

على أن نطاق العلم في المختبرات يقر بأن التحليل أمر عسر، ومتى وصل اليه صانعه صعب عليه اعادته الى ما كان عليه ، فاذا حلل ذو الكيمياء في بواتيقه وأنابيقه مادة من المواد تفرقت أجزاؤها المركبة لها ، وكان عليه عسيرا اعادتها بما اعتراها من التبديل والتغيير في تكوينها الاصلي .

ومن المختبرات العلمية استعار مؤلفو الادب ، الحديث في الغرب ثم في الشرق هذا التعبير ، وهو التحليل ، ليطبقوا مياسمه على القطع الادبية في مقولات المنثور والمنظوم ومقاطيع الخطابة ودنيا القصه والرواية وسائر الاعمال الادبية والفكرية .

وقد رحت أسائل نفسي :

- أفلا يتسرب الفساد الى القطعة الادبية حين نعرضها على التحليل ، ثم هل نستطيع بعد تحليها الى عناصرها الاولى أن نقوم بتركيبها ؟

يجزؤون الاوصال ، ويقطعون كل وريد وشريان ، ويهتكون الاعصاب ، ويهشمون العظم ويعرقون عنه اللحم وصولا الى التحليل. أفيكون بعدئذ بمقدورهم أن يقوموا بعمل التركيب؟ ولعمري لو قدروا لاعادوا الروح الفائتة ، ولكان « بروميتوس » من تلاميذهم وأندادهم! وهو الذي تروي أساطير الاغريق أنــــه أبدع الانسان على الارض وكان قد نهاه عن خلقه وتكوينه رب الارباب « نرفس » فلما صنع ذلك أمر به فشد بالأغلال الى قنة من قنن جبل « الاولمب » وسخر به النسر « فولكان » لكي ينقر كبده بمنقاره الناري حتى الموت ، جزاء ماصنعت يداه في ايجاد الانسان ، اذ كان رب الارباب يريد ان تبقى الدنيا بغير هذا المخلوق العجاب الذي ملأها بنفسه ، وشغلها بفعله واقتداره على أن مماكان يشغل ذهني، وأنا صغير ، صورة الدنيا وهي فارغة من الانسان ، حين يثناء لها ، أن تفرد خالق العالم به وحده ، بعد يوم القيامة •

وبعد الانسحاب وراء هذه الصور المتتابعة التي لا يستطيع المرء ان ينجو منها مهما يحصر فكره ويأسر خواطره ، أرى أن أعود الى التحليل ، وأريد أن أشعر أنني معاصر في الفكر والحس ، فاذا كان الادب الذي مارسته حينا من العمر يشدني الى جوارالمتنبي والجاحظ وابي العلاء المعري فانه طالما جاء بي الى يدي شوقي ومطران وولي الدين يكن ٠

وما اجد في الدرس والتحصيل وفي ممارسة العلم والادب أبعد من المعاصر الذي يعيش في القرون

السوابق ، فللعصر الذي نعيش فيه حق علينا أن نحيا في ظلاله ؛ وأن تتسم بطوابعه لكننا وان كنا نغالي بالحفاظ على لغتنا وتعابيرها الصحيحة وتتحوط من الشوائب تعتريها فتكدر صفاءها • وتضع القذى في كؤوسها ، فاننا قد نسيغ كلاما معاصرا نغني به لغتنا مثل كلمة « التحليل » التي تبجحت بجلستها في الدراسات النفسية والفلسفية ، نشحر لها المحلل الكبر « فرويد » وأشاع في كتبه المكاشف عن الحياة الغريزية الانسانية ففضح المشاعر وتغلغل الى نطاق النفوس العميقة ، وهتك سر العواطف ، ورد أعمال الانسان الى منابت من الطبيعة الجنسية •

وأعجب ما أحاوله في التحليل الادبي ، أن أعالج أشعاراً ، ولتكون من ديوان أبي الطيب المتنبي ، وهو يصف سرايا سيف الدولة ، وقد سار في مقدمة جيشه فركب في جمع من الفرسان على جانبيه ، فقال فيه شاعره الاعظم :

يهــز الجيش حولــك جانبيــه كمـــا هزت جنــاحيها العقــاب

وخيلا تغتــذي ريــح الموامي ويكفيهــا من المــــاء السراب

فمن أين أبدأ في تحليل هذه الصورة الى الوانها الاصلية ، كما يحلل العالم اللون الابيض بمنظاره والكاشف الى ألوان الصيف جميعا وهي سبعة ، أولها الاحمر وآخرها الازرن فالاصفر • وكم يغنيني عن التحليل أن أعرب عن الصورة في خاطري كما أراها في لوح الخيال الذهني وهذا اللوح الالهي ضرب من ضروب « التلفزيون » أبدعه الخلاق في أذهاننا هنذ أحسسنا بوجودنا على الارض وتمتعنا

بنعمة الحياة والمجيء الى الدنيا ، ان صفحة التلفزيون الداخلي في رؤوسنا صفحة كبيرة تكاد تكون بسعتها تسد الآفاق! فأنا على شاشتها \_ كما يقولون في مصطلح وجهها الذي تشاهد عليه الصور \_ أرى جيش سيف الدولة متراوحا عن جانبيه وكم أجد المتنبي لبقا في تسريب تعابير الحرب خلال كلامه ، إذ كان يعرف أن للجيش قلبا وجناحين ، فأبرز الصورة بجناحي العقاب والجيش اذا كثر وازدحم ، وأينا سواد الجيش فكأنه من شدة الكثافة وقلة تمييز اللون قد اندمج بالسواد يجلله ، فكان جناحا العقاب سوداوين من غير أن يذكر المتنبى اللون الاسود ،

وأما الخيل الظوامي، فقد فتحت أفواهها لتغترف هواء الصحراء الرطب الندي تكتفي به عن الغذاء ، وأما ماؤها فيظل متنائيا عنها وهي تندفع كالتيار راكضة نحوه فلا تصل اليه ، اذ تكتفي منه بالامل والنظر ٠٠

ولست أحسب كلامي هذا تحليلا أدبيا • إذن ماهو التحليل الادبي ؟ هل هو تقطيع الجمل والمعاني وتجزئة الافكار والصور ثم لم شعثها المهتك لابراز صورة جاء بها المتنبي بعد أن دخلت أفكاره ومعانيه وتعابيره الى مختبر علمى •

ما كان أغنى الادب عن مياسم العلم ، وكم رحت أتمنى لو استطيع انكار التحليل الادبي ، على صورة من هذه الصور •

لكني أنكر التحليل النفسي لأن النفس المعقدة حين تعمد الى تحليلها لا توقع بها ضررا • وتبقى كما هي دون أن يمسها منا أذى • إلا اذا طبقنا عليها تجاريب علم النفس وأدخلنا تلك النفوس باصحابها

في مخنبره ، فالقينا عليها الاضواء ، وأزعجناها عن راحتها بتجارب الوحي والايحاء ، ولسعات الكهرباء ووسوسات الدواليب. وربما خلصت منهذهالافكار الى الاستفادة من علم النفس في الادب نفسه ، فان قصورنا عنه وتقصيرنا فيه ، يخفف الدراسة الادبية وكم ينديها أن نتغلغل الى نفوس الشعراء والكتاب ، لنرى الاسباب التي صدرت عنها خواطرهم وروائعهم، فالحب والبغضاء والهوى والغرام والحرب والانتقام والكيد والمطامع ، والشهوات وأسراب الفضائل التي لبست المسوح أو الشفوف ٠٠ كل ذلك رواف للدراسات الادبية حين ندركها لدى المؤلفين والموهوبين ، فبمصباح من علم النفس أدخل ظلمات الحياة الادبية لدى أهليها وأتبين على الضوء السحري ما وراء الجسوم من عوالم النفوس ، وبكلمة ختامية اذا شئنا حياة منعشة للدراسة الادبية المعاصرة فلنعتمد على علم النفس وحده ، فأن التحليل الادبي يرد الآثار الادبية الى معامل العلم فتفقد فيها روحها الفنيــة وأصالتها التصويرية التي ترتسم في الخواطر الانسانية، وتشعر الاديب أنه في مهب نسيم الربيع لا في لوافح النار بمخبر العلماء •

الدكتور زكي المحاسني



#### خبريهم أصحاب السيارات

ان شركة شل المعروفة بخدماتها الكبيرة حرصاً منها على تعميم الفائدة ورغبة منها في نأمين الراحة للمستهلكين ستفتح محطة بنزين جديدة على طريق كيوان ولتأمين هذه الفاية عهدت بادارة هذه المحطة الى عمال الشركة نفسها .

#### اعلان

تعلن أمانة جمرك دمشق الكائنة في المنطقة الحرة بأنها ستطرح للبيع في المزاد العلني اعتبارا من يوم السبت المالالالالهائة العاشرة صباحا كميات من البضائع التالية:

سیارات \_ أقمشه خزفیه بطاریات ماکینات بانواعها \_ قطع تبدیل سیارات \_ وبضائع أخرى کثیرة •

علما أن البضاعة المباعة والخاضعة لتأشير من الدوائر الاخرى لاسكن تسليمها قبل الحصول على موافقة هذه الدوائر •

فعلى الراغبين في الشراء الحضور الى أمانة جمرك دمشق بالتاريخ والساعة المحددة أعلاه وفي الايام التالية للاشتراك في المزاودة • مع العلم ان البضائع تباع خالصة من الرسوم الجمركية فقط ، اما الرسوم الاخرى فتستوفى من المشتري مباشرة •

دمشق في ٧ مار ١٩٦٤ ا أمين جمارك دمشق مكاريوس ورد

## .. Loy !

الله.

ابو سامی

هسل أبصر النور إذا قلبي لسم يحتسرق وهسل تضيء أختقي وهسل يضيء أخرفي وهسسل يضيء أفتقي والنجم لولا مقلتساك رنتسا لسم يخفق ولا أطسل الفجر في موكبسه ، مسن مشرق والزهر لولاك تمسرين بسسه لسم يعبق

أبعسه مسا علمتني معنى الجسوى والأرق

وبعدد مدا دمعي روى شعري فوق الورق وبعدد مدا ذقت الهوى نحيدا على مفترق ما هدنه الدنيا وما الشعر إذا لم تعشتق قولي بمدن أودع في عينتيك سر" الغسسق هدل تجمل الحيداة والعمر إذا لدم نلتق



#### وتسألين : هل أذنب التاريخ ??

مهداة الى التاديخ . . الى الاستاذ جبرائيل سعادة

### العرب..ولماب

شعر: 4مدهست

ولكن ... أذنب التاريخ ، ذنبا غير مغفور فهد هد فاجر الأحلام في أجفان شرير وصيّر كرم «راحاب» الخنا، نهب التواطير تحوم به ، ترف عليه آلاف المصافير تنقير ه ، ترف عليه آلاف المصافير تنقير ه ، تمعن رحيقه شي الشّحارير فراخ المستدر تبقى مشرئبسّات المناقير ولا ترضى لها إلا قيصا غير مزدود ومسّواجا ، بغي العطر ، لكن .. غير مضفور ومسّواجا ، بغي العطر ، لكن .. غير مضفور ليتسرق من جماهير النوري ، وعي الجماهير

وَعَمَّسَ أَصَغَرْبِهَا بِالخطافِي ، والتَّدنانيرِ أَضَلَتَت قوم موسى ، وهو عند الله في الطور ولم تستمذب الأنفام ، انفام المزامير! وهل يرضى ؟ . . . وفي كفيه آثار المسامير!

كتابُك . إِنشيئا في كتابك غير منظور أكاد أضنه . . . أشتمه ، خلف التعابير أرش على دروبك فرحتي ، . . غاري . . أزاهبري ومن قُبلاً ت شمس الشرق شيء في اساريري حامد حسن

كتابُك . إنشيئا في كتابك غيرُ منظور أكاد أضمُّه . . . أشتمُّه ، خلف التمابير أجوز به مدى آفا ق أوهامي، وتفكيري فيا أندى عشياتي وما أحلى مشاويري

وفي شُطآننا تغفو أساطير الأساطير!! في الرّمل ، مقبور ؟؟ فنكم دهر على شُطآننا، في الرّمل ، مقبور ؟؟ ولما أثمر التسّار يخ ، كنا في البواكير وذالكنا جماح البحر ، في زخم الأعاصير أتبحر باتجاه «اللا ذقية ، ؟ أم الى صور ؟ إذا أقلعن من «أروا د»،أرست في «اغادير» ونُهدي الأرجوان الى «سمير اميس» آشور وأبدعنا . . . فكان «الحرف » كرب العقل للنور وأغنفت بين أيدينا مقادير المقل للنور

# مز تفوال و السيدة ودادسكاكيني

كنت أعجب « لآندره والتر » كيف أخفى نفسه وراء اسم ابتكره متستراً خلفه زمناً ، وهدو يستهل حياته الأدبية في أعقاب القرن الماضي ، حتى مطالع نهضتنا المعاصرة ، فكان هذا الاسم المستعار يتردد في الصحف والندوات حتى عرف صاحبه وذاع أدبه ونبوغه وقد حببه إلينا منذ بضعة عشر عاما أدبيان من أعلام البيان والتجديد هما الدكتور طه حسين مد الله في عمره والكاتب البيروتي عمر فاخوري يرحمه الله وكنان دا أذ تامل في قام ذا الكاتب الكيرة الكيرة

كنا نريد أن تطمئن قلوبنا بشفاء هذا الكاتب الكبير الذي أضناه الألم الصامت والهم الخفي ، وكان يريدنا على أن نستمع لما استمتع به وألهاه وهو موعوك عليل ، فدعانا لمكتبته الجديدة بخزائنها الحافلةالأنيقة ، واحدة وقد ازدحمت رفوفها بمؤلفات «آندره جيد » فحدثنا الفاخوري طويلا عن هذا الأديب العظيم الذي طبعه ببعض طوابعه ، وكان مثله صريح الرأي ساحر التعبير ، احب كتبه اليه « الأغذية الأرضية » الذي نشره عام ١٨٩٧ ولفت به الأنظار والأفكار ومنها المكتبات والمطارحات بموضوعه ومحتواه منذ صدوره عام ١٩٢٥٠

وقد تناول الفاخوري هذين الكتابين وأخذ يقرأ لنا من الأول صفحات في حوار ممتع عميق ، ولم يكن الوقت مساغا بقراءة صفحات من الكتاب الآخر فبقى

خـاطري حواما على إسمه ، ولأسماء الكتب وعنوان الموضوع إغراء كان يتقنه في أدبنا القديم أبو العلاء المعري وأتقنه في الحديث الاساتذة عباس العقاد وطه حسين ، وشفيق جبري وعمر فاخرري وأمين نخلة ، ولما عرفت فحوى الكتأب ومدار فكرتهوطريقته وجدت آندره جيد الذي كان يقف وراء « والتر » متسترا قد حسر القناع عن وجهه ، وطرحه أرضاً ليبدو ضاحياً بريئا من الزيف ، وهو لم يزيف أدب وانما زيف اسمه مدة واستعار غيره وقد ألقي معاذيره، فان صغار الأدباء والناشئين بالفن من المـوهـوبين يصطنعون أحيانا غير أسمائهم الحقيقية ريثما تمضي التجاريب والمرانة في آثارهم وتحل في نفوس القراء محلها من التقدير، لكن آندره جيد حين كبر واستولى على أمد الأدب وتبحبح في القمة غدا مشعلا من مشاعل الفكر العالمي المعاصر ، فكان إذا أطلق حكما أدبياً أو رأياً نقدياً صار ميسماً دامغا .

على أن القارىء يحسب لأول وهلة أن كتاب «جيد» عن المزيفين للنقود هو للكشف عن تزييف « العملة » وكم كان مثل هذا الكتاب الشائق في حقيقة اسم ومحتواه جديراً بأن يكون قصة إرهابية من قصص التجسس والعراك ، يجد فيها القارىء كيف يزيف اللصوص والمزورون أوراق النقود وما يسدو من البراعة والشطارة في أدوات الزيف ،ومساكب القوالب

التي تصب فيها قطع النقود من مختلف المعادن، لكني لم أجد شيئاً من ذلك عن الأديب النقاد الذي سبق أنداده الى القول الصراح في مذكراته التي فضح فيها نفسه بما لم يجسر على اتهامه به أشد خصومه ومن تتبعوا كبواته، وكان عليه في كتابه «مزيفي النقود» أن يؤثر في نقده التصريح على التلميح كعادته، لكنه أشفق فيه على المزيفين لكي لا يقدموا للمحاكمة ومن أشفق فيه على المزيفين لكي لا يقدموا للمحاكمة ومن التي التلميح كعادته، لكنه

ولم يكن هؤلاء لصوصاً وارهابيين يعسون بالليل وانما كانوا يعبثون بالأدب ويحفرون تحت حيطانه ، وما كان الخطب في تزييف الفلوس والدنانير بأهون منه في تزييف، الآثار الأدبية والفكرية ، فان هذه تستعصي على التتبع والمصادرة لانها تختفي وراء الأقلام والأهواء ، وتتخذ من المداد صباغا للتمويه ومن الورق قناعاً للدس والمغالطة .

وتاريخ التزييف الأدبي قديم في حياة الشعبوب ، لعب في أسواقه الوراقون والمؤلفون معا ، فكأى من كتاب لم يخط صاحبه فيه سطراً أو بعض سطور ربما نسب الى أديب مغمور أو كاتب مشهور ثم وسم باسم من لم يصنعه وعاش في سجل الأدب وتاريخه على أنه صادق أصيل ، وما كان في حقيقته الا هجينا أو دعياً تلاحقه الشبهات على ترادف العصور والاحال ،

وقد حدثنا الجاحظ أديب التهكم والحياة ، بأنه اضطر في زهوة عمره وعصره الى أن يشتغل بتزييف الأدب فكان يقول: ربما ألفت الكتاب ونسبت الى غيري فتتلقفه الأيدي ويروج ، واذا نسبته الى نفسي خشيت الاعراض عنه والتجافي .

وغير الجاحظ كثير من الأدباء العرب والمؤلفين كتبوا أغيرهم من الرجال والنساء مأجورين أو مضطرين، ودس بعضهم بين الصفحات والسطور ما لم يقل

ذووها لينالوا منهم ولو بعد حين ، ويشيعوا الريسة في آثارهم ، ولقد عاشت حرفة التزييف حتى أدركت عصرنا وغدت سوق الأدب اشب بسوق المصارف وزاحم الدخيل الأصيل ، فمن القواعد الاقتصادية ما قرر علماؤها بشأن الزيوف حتى قالوا ان العملة الزائفة تطرد من السوق العملة الصادقة ، فان الأولى تنتقل بخفة وخفاء من يد الى يد ومن جيب الىجيب ، اذ يطل عليها صاحبها بالقلق والفزع ، ويسعى بدهائه للتخلص منها حتى اذا صارت بيد غيره كان أمرها معه كأمر السابق ،

ولقد نزلت هذه المياسم سوق الأدب الحديث في صحف ومؤلفات تزاحم بمناكبها العارية آثار الثقات من المفكرين والموهوبين ، وتضن عليها وعليهم برواج أدبهم وتضيق بنبوغهم فتسميه قديما جافاً وتحسب أن الأدب تجارة هينة ووسيلة للكسب والشهرة ، فكان من هذه النقود الأدبية صنوفا ممسوحة وأكداسا مزخرفة في اشكال الشعر والقصة والمسرحية، وصفقات مصرفية للكتب الجنسية والبوليسية باسم القصص الحديث ،

على أن للسوق السوداء التي يعيش في خباياها النقد الزائف عيونا راصدة تلاحقها لتزيل عن الناس شبهتها ، أما في الحياة الأدبية فان التزييف بمنجاة من الراصدين ، وقد يقيض للعابثين نقاد لا يتحرجون من التصريح والتشنيع على المزيفين المتهمين في أدبالشرق والغرب ففي المسامع والأذهان حكايات وصيحات لبعض النقاد الذين أمسكت أقلامهم بشبهات في الأدب وزيوف ، وكان من أشهرهم الكاتبهنري بيرود الذي تصدى للسياسي الأدب فونيل ونقد كتبه الزائفة ، وقد تفرغ الدكتور بيدال شيخ الأدباء المعاصرين في أسبانيا لتنقية التاريخ الأدبي المكتوب بشعر الملاحم أسبانيا لتنقية التاريخ الأدبي المكتوب بشعر الملاحم

منذ عصر المعتمد بن عباد ومنذ حياة السيد حتى يومه هذا .

ويعيش الفيلسوف والأديب الوجودي « جان بول سارتر » حياة صراف حاذق يعرف الجيد من الردىء في نتاج الفكر والأدب ، وراح البير كامو من الوجود ناقماً على العابثين بالقيم والحقيقة ، متمنياً أن تخلص الانسانية من أدب المزيفين •

ولم تكن ثورة أدبائنا الكبار على مزيفي الأدب في هبة الحركة الفكرية الحديثة بخافية على أدب اليوم أو منقطعة الصلة بهجومه وقضاياه ، لقد اشتدوا بنقدهم العنيف على العبث والسطحية والانحراف في تتاج الكتاب والشعراء وطالما لاقوا الخطوب وعانوا المتاعب في هذا السبيل ، وبخاصة حين وفدت المذاهب المتعددة وتنازعت الآراء حولهاوسيطرت الأضغان،حتى ترادفت الأيام واقتحمت الانتفاضة الثورية العربية مجالالفكر والأدب واللغة اففتحت البراعم المبكرة وعمقت التفكير والشعور في الموهوبين والمتمرسين ، لكن تزيف الأدب بشتى أشكاله ووسائله بقى زاحفأ متسللا بقناعــه الشمعي الملـون ، واذ بالنقـاد اليوم يزيدون على عدد الأدباء ، فكل مبتدىء في الكتابة يبادر الى نقد الكتاب والمؤلفين وآثارهم قبل أن يحسن التعبير والأداء حتى بات النقد الأدبي يعاني في محنته التخلف والاضطراب ٠

أما النقاد الموثوق بنقدهم والذين زهدوا الالماسا فيما كانوا بسبيله من تنقية الحياة الأدبية فانهم على قلتهم لا يزالون رصدا للحركات النقدية الجديدة ولقد رأوا العلم قد أغلق بابه دون الأدعياء والمزيفين فلم يستطع أحدهم أن يجتاز الوصيد اذ خلق العلم لنفسه هذا الرتاج المنبع ، ولم يتناوله العبث والزيف الا ي قليل من غفلات أهله ومختبراته ، لكن الأدب منذ

كان لم يعرف رتاجاً ولا باباً معلقاً أو ضيف في كل العصور والشعوب ، وقد تأتى هذا من طبيعة حريت ورسالته ، حتى غر الباب المفتوح على مصراعيه كثيراً ممن تسللوا اليه بالتزييف على اختلاف أشيائه وأزيائه، ولم تكن المرأة العاوية في البريق بمعزل عن هذا الأمر، فهي لا تجد غضاضة في اللعط حولها ولمز أسبابها اذا التمسته على هواها أو من غير نبعها وطبعها و

وكان شأن الفئة القليلة من النقاد والرواد كشان آندريه جيد في كتابه « مزيفي النقود » يؤثرون في زحمة الأقلام التلميح على التصريح بعد أن كانوا يشتدون على الزيف والعبث بنقد لاذع فضاح وهم أدرى بالأسباب الى تخلف النقد الأدبي عن فنون التعبير والابداع في نتاجنا الحديث •

من أجل هذا انساب خاطري الى آندره جيد في كتابه عن الزيف والى الآثار الباقية والدوي الذي تركه رواد التطور والتجديد في دبنا المعاصر ممن كتبوا عن مزيفي النقد والأدب بثورة الشباب واتساع الثقافة ونبوغ المواهب حتى اذا اقتربوا من الكهولة وشهدوا الزحام والركام أشفقوا على اللاهثين وراء الضباب والسراب •

وبعد فان الأديب والناقد يتجاوبان ويتكاملان ادا عرف كل منهما نفسه ورسالت وسعى بعمل الفني والابداعي الى تحقيق معاني الحياة وتصوير الانسانية بشوقها وطموحها الى قيم الخلق والجمال •

والأديب الصادق أولى بنقد ذاته وطاقته في تعبيره وآثاره وحمل تبعاته ، وما كانت الأحكام النقدية المتحررة الالحفز الموهوب والمطبوع للنبغ والاتقان وتعميق الفكر والشعور بأطوار المجتمع والحياة الحضارية المتجددة •

وداد سكاكيني



جاءني مربد السحنة ، محمر العينين ، راعش اليدين كأن مصائب الدنيا انثالت عليه دفعة واحدة • • وبعد أن تهالك على أقرب مقعد غلغل نظراته الحزينة في ، وتندت عيناه بالدمع ، وقال: أنا في عرضك •

- \_ ماذا دهاك اليوم يا توفيق ؟٠٠
  - \_ مصيبة عظيمة •
  - \_ خيراً ان شاء الله
    - \_ صدر الأمر بنقلي •
  - \_ كل موظف معرض للنقل •
- \_ أنا لايهمني النقل • لولا أن زوجتي حامل ، وستضع بعد بضعة أيام •

ولقد نقلت الى مخفر بعيد في قرية جبلية ليس فيها طبيب أو قابلة • وزوجتي تتعسر ولادتها عادة ، وقـــد تتعرض للموت اذا لم يسعفها الطبيب •

- \_ وماذا تريد مني ؟٠٠
- \_ أرجوك أن تنصل برئيسي، وتطلب اليه أن يؤجل أمر النقل حتى تضع زوجتي
  - \_ ولماذا لم تطلب اليه هذا بنفسك ؟
- \_ لقد فعلت ٠٠ ولكنــه صرخ بي ٠٠ يجب أن تذهب فوراً الى مقر عملك الجديد ٠
- \_ يمكنك أن تترك زوجك حتى تضع طفلها ، ثم تأخذها اليك •
- \_ الرئيس لايريد هـ ذا ٠٠ يجب أن أسلم البيت فوراً الى خلفى ٠

ومستني هذه المائساة في الصميم ، وذهبت الى رئيسه ، وكانت علاقتنا طيبة ، واعتقدت أنه لايرفض

لي مثلَ هذا الطلب الانساني • • بيــد انني خبت أي مسعاي ، ورفض أن يصغي الي • •

وقلت لتوفيق: يؤسفني أنني فشلت .

ونظر الي بذهول ٠٠ وخالني أمزح ١٠٠ لا يصدق انني لم أوفق في تأخير هذا النقل بضعة أيام ٠ وقال: أحقاً رفض طلبك ؟٠٠

- ـ بلي ٠
- \_ لاحول ولا قوة الا بالله •
- \_ لقد تراءى لي انه شديد الحنق عليك
  - \_ ألم يقل السبب ؟٠٠
    - · · } \_

وهز رأسه ، وقال: دنيا ملعونة • الشريف لايعيش فيها • • ولو كنت لصا لتفاديت هذا النقل ، وعشت في ترف • ولكنني ارتضيت باللقمة المغموسة بالدم لي ولأطفالي ، فكانت النتيجة كما ترى • • • هذا التشريد في ظروف قاسية يرق لها الصخر • • • •

وسهمت نظراته ، والتقط أنفاسه قليلا ثم تابع :هل تعرف سبب غضبته علي ؟٠٠

- \_ لا أعرف •
- عندما انتقلت الى هذا المخفر منذ شهرين دعاني اليه ، وقال: لقد اخترتك يا توفيق لهذا المخفر لأنني عهدت فيك النشاط والحيوية .
  - \_ سأكون عند حسن ظنك ياسيدى •
- \_ ان المخفر غني جداً • ويجب أن تعلم أن زملاءك يتقاتلون عليه ، ويريد كل منهم أن يحظى به • ولقد آثرتك عليهم جميعاً ، لما أعهده فيك من ذكاء •

وضربت التحية ، وأنا أقول : سأكون عند حسن ظنك يامولاي •

وزارني الرئيس بعد أسبوعين ، وفتش المخفو ، ووجد كل شيء على ما يرام ، فالخدمة تامة ، ورعاية المواطنين متوفرة ، والأمن موطد ، ولكن الرئيس انفجر بغتة يكيل لي التهم ، ويسبني بقسوة ، وهدد ، وتوعد ، وأنا لا أدري السبب ، وخرج من المخفر ، وهو يلعنني ، وحرت في أمري ، ماذا فعلت ؟ هل شكاني أحد ؟ وتحريت الأمر ، وعلمت أن أحدا من المواطنين لم يتقدم بأية شكوى ، بل وضح لي العكس تماما ، فأنا رئيس المخفر الوحيد الذي أحبه الناس لتجردي ونزاهتي ، وسهري على الخدمات العامة ، ومعاملتي المواطنين على قدم المساواة ، وعدم ابتزازي ومعاملتي المواطنين على قدم المساواة ، وعدم ابتزازي سبقوني ، حتى ان بعضهم كتب رفيعة الى رئيسي شنون بها على ، ويمتدحون أخلاقي ونزاهتي ،

وطلبني رئيسي ، وابتدرني قائلا : لماذا دفعتالناس الى كتابة هذه الرفيعة التي تثني عليك ؟٠٠

\_ والله ياسيدي • • بذلت المستحيل لأثنيهم عن رفعها ، ولكنهم رفضوا •

- \_ ان هذا العمل ممنوع .
  - \_ نعم ياسيدي ٠

وأمرني بالجلوس ، وزايلتني مخاوفي عندما ابتسم لي ٠٠ ثم قام من مقعده ، واقترب مني ، وربت على كتفي برقة ولطف • وقال : هل تعلم انني أحبك ياتوفيق ؟

- \_ الله يحفظك ياسعادة الرئيس
  - ــ أنت نشيط وكفء وطيب •
- \_ توجيهاتك-ياسيدي الرئيس .
- \_ ولكنني مع هذا زعلان منك .

- \_ صحيح ٠٠ أنا زعلان منك ٠
  - \_ العفو ياسيدي ٠٠
- \_ ماذا فعلت لأستحق هذا ياسيدي ؟٠٠
- مخفرك غني جداً ومشاكله كثيرة • ومعهذا وسكت هنيهات ، ثم سعل بشدة ، وقال : يبدو أنك بطيء الفهم
  - \_ كما تأمر ياسيدي .
- \_ سأكلمك بصراحة •• أريد منك خمسماية ليرة كل شهر •

وكدت أهوي على الأرض ١٠٠ ان راتبي مائت اليرة ١٠٠ فكيف أجلب له هذه الخمسماية الملعونة ؟ وتطلعت اليه ، وأنا في ذهول شديد ١٠٠ وكدت لاأصدق أذناي • وابتسم الرئيس ، وازدادت مخاوفي عند هذه الابتسامة التي تحمل ألف معنى ، وقال : فهمك كفاية ١٠٠ ياتوفيق •

- \_ سيدي ٠٠ ماذا تعني ٢٠٠

يا إلهي ١٠٠ اذا كان راتبه الضخم لايكفي ١٠٠ فكيف يكفيني راتبي الضئيل ، وعيلتي مؤلفة من خسسة أشخاص ٢٠٠ وأحسست بضيق شديد و وكدت أختنق ١٠٠ انه يدفعني لابتزاز الأموال من الناس لأقدمها له لقمة سائغة ١٠٠ ولكن ١٠٠ أيمكن هذا ٢٠٠ يستحيل ١٠٠ انني أخاف ربي ، وأصني صلواتي ، وأعرف أن الله يراقبني ، ويحصي علي أنفاسي ، ويعلم فائنة الأعين ، وما يضمر السر ، فكيف أعصي ربي لأرضى جشع رئيسي ٢٠٠

وفتحت فمي ، ولكنه سدد الي نظرات قاسية ، واختنقت الكلمات ••وصرخ بي : يمكنك أن تنصرف الآن • اذهب الى عملك •• وانني في انتظار آخر الشهر •

وخرجت، واستقبلني الظلام في كل مكان، ووصلت الى مقر عملي منهوك القوى، ناضب الحيوية، وأويت الى غرفتي وو اعتمدت رأسي بين يدي، وانخرضت في بكاء شديد وو ما هذه الورطة يارب وكيف الخلاص منها وألا يستطيع الانسان أن يكون شريفة في هذه الدنيا وكيف أقدم على ابتزاز أموال الناس وألا يخشى هذا الرئيس أن تسحقه لعنة الله وضافت أنفاسي، وازرق لوني، وغامت على الأمورو واستدعيت الشرطي مصطفى، وكان شريفا لاينقطع عن ونفضت أمامه مأساني وكان شريفا لاينقطع عن العبادة وقلت له: ما رأيك في هذه البلية يامصطفى؛ وقال بلهجة حزينة: الرئيس واضع ضريبة على كل مخفر وو وتقدم اليه بانتظام و

- \_ وهل هذا عدل ؟٠
- \_ وماذا نستطيع أن نفعل ؟
  - \_ وما رأيك الآن ؟
    - \_ الأمر لك •
- \_ هل نسلب الناس أموالهم لنقدمها اليه ؟
  - \_ هكذا يريد .
- أفضل أن أسرح من عملي ، ويموت أطف الي جوعاً ، ولا أقدم على السرقة .
  - \_ وأنا مثلك تماماً .

وجاءت نهاية الشهر بأسرع مما كنت أتوقع ، وجاء الرئيس معها ، ودخل المخفر كالفاتحين • وبعد أن ابتسم لي سألني عن الأحوال • وقلت : جيدة والحمد لله • واحتسى القهوة ، ونفث دخان لفيفته ، ثم قال لي : هات مامعك •

ونظرت اليه ، والذعر ينبض في ملامحي ٠٠ ليس عندي سوى راتبي ٠٠ وأنا مدين بأكثره الى البقال

## عاد شاعرنا الكبير

منذ أيام وصل الى دمشق الشاعر الذي أحب دمشق وأحبته ورافق الأمة العربية في كل ميادين كفاحها وغناها كل ملاحمها ووهبها كريم عاطفته ، انه الشاعر الكبير الاستاذ بدوي انجبل •

ومجلة « الثقافة » التي تعرف بشاعرنا الكبير أخا كريماً وصديقاً نصيراً تتقدم بأجمل التهاني بسلامة وصوله آملة أن يجد الانسان العظيم في بلده ما هو أهل له من اجلال واكبار وتقدير •

والخباز واللحام • ولكنني آثرت أن أتفادى غضبه ، وتناولته من جيبي ، وقدمته له ، وعده ، وصرخ : مائتا ليرة • • أين الباقي ؟

- \_ ياسيدي ٠٠ هذا كل راتبي ٠
  - \_ أين الباقي يا كلب ؟
  - \_ لم أحصل على شيء ٠

ودس الراتب في جيبه ، وصرخ ، وهو يزفر غيظاً : حقير ٠٠ كلب ٠٠انك منقول من هنا الى أقصىمكان.

ووصلني قرار النقل في اليوم التالي •• ماذا فعلت يارب حتى ألاقي هذا الظلم ؟

وأردت أن أقول شيئاً • ولكن الكلمات تعثرت في حلقي • • وتطلعت من النافذة • • وكانت السماءملتفعة بالغيوم السوداء • • والمطر ينهم مدراراً • • وتساءلت بيني وبين نفسي : هل الطبيعة أيضاً في مأساة ؟ وهل هذه دموعها تبكي بها المعذبين في هذه الأرض ؟ هذه دموعها حسين » « محمد حاج حسين »

## مِن مَيشِرُوع مَارْشالُ الْيَ السّوق المشتركة

تعرب : الاساداحان مصنى

كان قيام السوق المشتركة نهاية تطور مزدوج: سياسي واقتصادي. وقد اتسم هذا التطور فيالميدان السياسي بالعداء بين الشرق والغرب وبما اتفق على تسميته «بالحرب الباردة» وبتعيين عدو اكيد هو الاتحاد السوفياتي وخلق منظمة الحلف الاطلسي العسكرية. اما في الميدان الاقتصادي فقد انطلق التطور من واقع ماثل (هو القوة الاقتصادية المتمركزة في عدد من بلدان اوربا الغربية وحجم المبادلات التي تتم داخل هذه البلدان)، وتتابع باتجاه تمركز صناعي متزايد الشدة، تمركز يبدو كأنه ضرورة حيوية للنظام الرأسمالي ولذا كان من المستحسن التنويه بأهميته الحاسمة.

ولذا فاننا سنحاول توضيح المشكلة ونبين ما يتستر وراء لفظة « اورتي »بتتبع هذين الخطين الرئيسيين الموجهين .

ان عداء الفرب للاتحاد السوفياتي الذي فتر خلال الحرب العالمية الثانية عاد فظهر من جديد اشد حدة وقوة بعد انتهاء العدوان . فمن هذه الزاوية المعادية للشيوعية ينبغي ان ننظر لخطاب ونستون تشرشل «الاوربي» الشهير الذي القاه في زوريخ في ١٩ ايلول الفرنسي الالماني في اطار اوربا موحدة قارة على ان تقاوم الاندفاعة الشيوعية مقاومة فعالة . ومن الجميل ان نلاحظ ان احد الساسة البريطانيين كان اول من إطلق فكرة التحالف الفرنسي الالماني الذي اصبح الان بعد تحققه باعثا من بواعث قنوط الحكومة البريطانيه.

وسجل عام ١٩٤٧ اشتداد السياسة المعاديسة للسوفيات . فقد ابعد الوزراء الشيوعيون الاعضاء في عدد من حكومات اوربا الفربية . وقررت الولايسات المتحدة ، تجاه تزايد المشكلات الاجتماعية التي كانت هذه الحكومات تعجز عن حلها ، أن تمد يسد العون لاعادة النظام الاقتصادي الرأسمالي الى اوربا . فكان مشروع مارشسال ، وفي شباط ١٩٤٨ بسط الحزب الشيوعي سيطرته السياسيسة على تشيكوسلوفاكيسا وسرع انقلاب براغ تطور التعاون بين الدول الاوربية

برعامة الولايات المتحوة: فتم التوقيد على ميثاق بروكسل العسكري في ١٦ آذار ٩٤٨ واقيمت في ١٦ نيسان من السنة نفسها « المنظمة الاوربية للتعاون الاقتصادي » لتأمين توزيع المساعدات الاميركية وقد اصبحت هذه المنظمة الجهاز الموجه والمحرك لتعاون الم اوربا الغربية .

واخذت سبع عشرة امة تنسق عملها الاقتصادي وتنمي المبادلات داخل اوربا وتلغي الحدود الكمية وتخفض الحواجز الجمركية وتعمل على جعل العملات قابلة للتحويل وذلك لتقتسم المليارات الثلاثة عشر من الدولارات التي ستضعها الولايات المتحدة تحت تصرفها خلال اربع سنوات . ولا يمكن ان نفصل في هذا التطور المعطيات الاقتصادية عن المعطيات السياسية . فالواقع ان الهدف الرئيسي الصريح من هذه المنظمة الاقتصادية (المنظمة الاوربية للتعاون الاقتصادي صحور المنظمة الاوربية للتعاون الاقتصادي هو تمكين بلدان اوربا الفربية من ان تواجه معا مجهود العمل .

ولكن ميثاق بروكسل اعتبر غير كاف وعقدت في نيسان ١٩٤٩ معاهدة الاطلسي الشمالي التيستتيح اقامة جهاز عسكري هائل على مستوى اوربا الغربية تديره الولايات المتحدة ويكون موجها مباشرة ضيد الاتحاد السوفياتي وحلفائه في شرقي اوربا .

لايمكن فصل حركة الاندماج الاوربية عن قصة الحرب الباردة والعلاقات بين الولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي . ان مخطط شومان معاصر تقريبا لانفجار الحرب في كوريا (تموز .١٩٥٠) وهدفه الرئيسي ، وان لم يصرح به ، هو تهيئة الاسس الاقتصادية لاعادة تسلح المانيا : فصناعة الرور الثقيلة يجب ان تعاود نشاطها وان تزداد تمركزا حتى تستخدم كترسانة اوربية لحلف الاطلسي الشمالي .

ولكن شعور العداء تجاه المانيا وشعور الخوف منها كانا لا يزالان قويين يجب شلهما وتجاوزهما بالباس الصناعة الالمانية الثقيلة لبوسا اوربيا . وهكذا اخرج بعث المانيا الاقتصادى ثم العسكرى كمشروع مشترك

بين البلدان الستة التي تمارس وصاية ورقابة دولتين على صناعة الرور . وقد صورت هذه البلدان الستة مجتمعة على انها الكتلة البرية المتماسكة اقتصاديا وسياسيا والتي يمكنها اذا وضعت مواردها موضعا مشتركا أن توفر « للغرب المسيحي » الصمود امام « بربرية الشرق » .

وهكذا وضعت ، بالاستناد الى مخطط شومان ، الحجر الاولى لبناء اوربا الستة المتمركزة حول التحالف الفرنسي الالماني . وقعت معاهدة باريس في ١٨ نيسان ١٩٥١ واقيمت بموجبها الاسرة الاوربية للفحم والفولاذ (C.E.C.A) وهي تضم فرنسا والمانيا الاتحادية وبلجيكا وهولندة واللوكسمبورغ وايطاليا . واصبحت نافذة في تموز ١٩٥٢ . اخضعت هذه المعاهدة منتجات الفحم والفولاذ في البلاد الموقعة الى سلطة وحيدة تلزم قراراتها حكومات البليدان الاعضاء وقيد اعتبر الراتها حكومات البليدان الاعضاء وقيد اعتبر الراتها حكومات البليدان الاعضاء وقيد الاولى في الريداد الاوربي .

بدىء العمل حالا بعد ذلك على اقامة اسرة اخرى تدل تباشيرها انها اهم بكثير من سابقتها . فالمطلوب هذه المرة ان توحـــد الدول الست الاعضـــاء في ان (C. E. C. A) جيوشها أي اجهزة سيادتها نفسها. ومبادأة كهذه هي مبادأة على غاية الجرأة والوصول الى اتفاق حولها لابد من أن يعتوره كثير من العسر . ألا أن عداء الحكومات المعنية الجامح للسوفيات (ينبغي الا ننسى اننا كنا انذاك في اروع ساعات الحرب الباردة) قد يسر تهدئة كثير من المعارضات ودفع الى التنازلات الضرورية . وقد قامت الولايات المتحدة منجهة اخرى بضغط حاسم في هذا الميدان وان بقى سريا . لقد وضح لديها ان اوربا يجب ان تسمهم على نطاق اوسع بالدفاع عن نفسها وانتعبىء قواها كلهاوهذا مايقتضي اعادة تسليح المانيا . وهكذا وقع الستة في ٢٧ أيار ١٩٥٢ ، بعد مفاوضات مجهدة ، المعاهدة التي تنص على خلق اسرة الدفاع الاوربية (C.E.D.) وكان ذلك بمثابة اجتياز مرحلة فاصلة في طريق توحيد اوربا السنة . أن توحيد الموازنات والمناهج العسكرية لابد له بشكل طبيعي ، من أن يضطر السنة الى أن يحققوا تقدما في مضمار الاندماج الاقتصادي . بل ان هذا ، على الاقل، ماكان بأمله انصار المعاهدة . ولكنهم اخطئوا في الظن بان من الممكن السير في هذا الميدان من السياسة الى الاقتصاد وكان لا مندوحــة من أن يبرهن لهم المستقبل بان النهج المعاكس هو الذي يمكن من النجاح في مواجهة القضية .

في الثلاثين من آب ١٩٥١ رفضت الجمعية الوطنية الفرنسية (بفضل اتفاق اصوات الشيوعيين والوطنيين من اليمين المتطرف) تصديق المعاهدة التي تنص على انشاء اسرة الدفاع الاوربية (C. E. D.) . وانهار بذلك كل الصرح السياسي للاندماج الاوربي الذي كان قد بوشر بناؤه .

واقتضى الامر بضعة اشهر ليثوب ( الاوربيون ) الى رشدهم ويحاولوا من جديد المناداة باوربا الموحدة، اصبح لمؤتمر ميسين Messine بهذه المناسبة اهمية خاصة فقد ضم بلدان ( اوربا الصفيرة ) الستة في حزيران ١٩٥٥ وانتهى الى اتفاق مبدئي يرمي الى تحقيق اندماج الستة في الحقل الاقتصادي اولا مما يتيح في مستقبل ابعد معالجة قضية الاندماج السياسي،

ولن ندخل في تفصيل المساومات التي تلت ذلك والصعوبات التي قامت اثناء المفاوضات وهي صعوبات كانت في اغلبها من صنع فرنسا ، لان ذلك التساريخ الطويل من الحماية الاقتصادية قد جعلها غير مهيئة البحث في فتح سوقها اللااخلية . ولنقل ببساطة ان التحولات التي طرأت على السياسة الخارجية في فرنسا خلال عام ١٩٥٦ بمناسبة حملة السويس الشهيرة جعلت الحكومة الفرنسية تعي عزلتها . زد على ذلك ان احداث المجر وتدابير القمع في بوداست قد اتاحت فرصة التلويح بحجسة الخطر السوفياتي وادت الى تفجير رد فعل التحالف المعادي للشيوعية .

واخيراً ابرمت في روما في ٢٥ آذار ١٩٥٧ المعاهدتان اللتان تأسست بموجبهما الاسرة الاقتصادية الاوربية (C.E.E.) والاسرة الاوربية للطاقة الذريــة (Guratom) ووضعتا موضع التنفيذ في مطلع كانون الثاني ١٩٥٨ بعد تصديقهما من الدول الموقعــة عليهما .

وسنرى فيما بعد ماالذي تضمنته هاتان المعاهدتان وكيف تحققت السوق المشتركة وما هي الصعوبات التي اعترضتها . غير إن من المهم أن نشير الى أن كل ما سبق قيام السوق المشتركة من مفاجآت ذات طابع سياسي يمكن وضعها في أطار الحرب الباردة وأن هذه الاسرة الاقتصادية هي في جوهرها محاولة سياسية وأنها أخيرا مصطبغة من اصولها بصبغة معاداة الشيوعية بشكل صارخ .

الا أن هذا العرض التساريخي الموجز لايعطي الا مشهدا محدودا من الواقع . والحقيقة أن أقامة السوق المشتركة فيها استجابة لدوافع ذات طابع اقتصادى

اعمق بكثير مما قدمن لانها تقرر استمرار النظام الرأسمالي نفسه في اوربا الفربية .

فالاقتصاد الرأسمالي ، الذي قام في اوربا الفربية على انقاض الحرب بفضل عون الولايات المتحدة وتحت ضغط سباق التسلح ، لم يحقق النهوض فحسب بل الدفع في الطلاقة ممتازة . ولكن هـذا الاقتصاد كان مقضيا عليه بالعطالة اذا لم يجد حلولا للمشكلات التي خلقها التبدل الذي طرأ عليه في زمن ما بعد الحرب. والواقع انثورة تقنيةعميقة (اصحت ملموسةخصوصا من عام . ١٩٥) قد غيرت اهم قطاعات النشاط الاقتصادي في اوربا الفربية . وكانت نتيجة هذه الثورة التقنية انتاجا موحد النوعية (standardisée) للسلع الاستهلاكية، انتاجا جماهيريا في نطاق حضارة الرخساء الشهيرة الاسطورية التي بدأ الناس يشعرون « بحسناتها » . ويرانق هذه الثورة التقنية زيادة في الكم وتخصص في الانتاج مما يقتضى توسيــع الاسواق. فالسوق المحلية اصبحت لاتتيح اطفاء الاموال المثمرة الهائلة التي يتطلبها الانتاج الجماهيرى والنى غزت قطاعات مطردة التكاثر . لقد اتسعت بتأثير التقدم التقني السوق الدنيا الضرورية لسلامة التثمير .

واصبحت الحدود الجمركية ، بالنسبة لاكثر قطاعات الصناعة نشاطا ، لاتمثل حماية يمكن العيش والازدهار في كنفها بل سدا او عقبة في سبيل افتتاح سوق اوسع امكانية. ولم يبق امام الاقتصاد الرأسمالي في اوربا الغربية ، في سنوات مابعد الحرب ، الا اللجوء الى تبديل وتوسيع السوق الداخلية بعد انصرافه ، تحت ضغط الواقع ، عن المفامرات الاستعمارية .

ومن المهم ان ندرك ان هذه الطريق هي الوحيدة الممكنة الان بالنسبة للنظام الرأسمالي في اوربا ، وان في ذلك يتقرر مصير النظام واستمراره. ولذا لم يعارض احداث السوق المشتركة سوى الصناعات الهامشية والقطاعات الصناعية الشديدة التخلف . ولقد عبرت المقتضيات الحيوية الرأسمالية مابعد الحرب عن نفسها خلال اقامة السوق الاوربية المشتركة بسير عجيب نحو التمركز الرأسمالي والتحالفات والاتفاقات بين المجموعات الاحتكارية .

ومن المناسب ، قبل ان نحكم على نتيجة هذا التطور السياسي والاقتصادي ، ان نبحث على التوالي في القاعدة « الجغرافية » للسوق المشتركة وفي مضمون معاهدتي روما وفي سير التمركز الرأسمالي الذي سبق وتلا توقيع معاهدة اقامة الاسرة الاقتصادية الاوربية (C. E. E.)

واذا كانت الاسرة الاقتصادية الاوربية (C. E. E.)

جامعة صالحة للحياة فمرد ذلك اولا: الى ان البلدان الستة الموقعة على معاهدتي باريس وروما تشكل مجموعة متجانسة نسبيا وذات خواص مشتركة. انها، جفرافيا ، تؤلف كتلة متصلة من مائة وسبعين مليونا من السكان متشابهين في مستواهم التطوري . ويبقى ذلك صحيحا رغم جيوب التخلف التي لها اهميتها وخصوصا في ايطاليا . أضف الى ذلك ان المبادلات التي تمت بين البلدان الستة في السنوات التي سبقت قيام السوق المشتركة كانت ذات حجم عظيم بشكل مطلق اولا بالنسبة للنشاط التجاري كله ثانيا . وكانت تتوفر في هذه البلدان قوة اقتصادية وصناعية فائقة يمكنها انتصمد للمقارنة بالولايات المتحدة والاتحاد السوفياتي. فاوربا الستة على صغر رفقها تعطي مايقرب من ١٦٪ من الانتاج الصناعي العالمي . وفيها عدا ماتقدم مجموعات صناعية احتكارية قائمة منذ عهد بعبد استطاعت ان توفر لنفسها في نطاق الحدود الماثلة قوة اقتصادية هائلة . ومن المفيد أن نشير الى أننا لو صنفنا الصناعات وفق مرتبة تمركزها حسب سلم تنازلية لاقت نفس الصناعات في المقدمة في البلسدان الستة ( الحديد ، التعدين الثقيل ، الكيمياء ، المناجم ، تحويل المعادن: صناعة السيارات والطائرات بوجه خاص) . وتمركز هذه القطاعات المتناهى الشدة يتوافق مع مقتضيات تقنية متماثلة في هذه البلدان كلها . واقامة السوق المشتركة انما كانت تلبية لمقتضيات مماثلة واستجابة لمرحلة جديدة من التمركز الرأسمالي ٠

فاقامة السوق المستركة بين البلدان الستة المعنية ليست اذن حادثة مصطنعة بل استجابة لواقع قائم قبل السوق المستركة هي قبل كل شيء نتيجة سياسة الاحتكارات وهي بالتالي وسيلة لتنمية وتأمين قوة هذه الاحتكارات الاقتصادية وبالتالي نفوذها السياسي . والسوق المستركة هي ايضا جامعة من المحكومات المحافظة ، ان لسم نقل الرجعية ، تربطها بالارهاط الصناعية والمالية المهيمنة روابط عديدة. وقد طبعهذا الوضع الاسرة الاقتصادية الاوربية (C.E.E.) بطابع معين يجب ادخساله في الحساب عند البحث في مضمون معاهدة روما .

لقد حددت معاهدة روما ، التي احدثت الاسرة الاقتصادية الاوربية للفرقاء الستة هـــدفا وهو ان يحققوا في خمسة عشر عاما من تاريخ وضعها موضع التنفيذ (١ كانون الثاني ١٩٥٨) سوقا موحدة . ونحن لانريد ان نختصر هذه الوثيقة الطويلة الؤلفة من ١٨٤ مــادة ولكن من المهم ان نعرف خطوطهــا الكبرى الرئيسية .

عندما تتحقق السوق المشتركة فستؤدى الىحرية انتقال رؤوس الاموال والشغيلة داخل نطاقها بعد الغاء الرسوم الجمركية التدريجي بين البلدان المنضمة اليها والامتناع عن تحديد الاستيراد . وسيحمي هذه السوق المتناهية السعة فرض تعرفة جمركية موحدة . فالشرط الضروري لالفاء الحواجز الجمركية بين الستة هو الحماية تجاه الخارج أي قصر الاندماج الاقتصادي على البلدان الاعضاء دون الاخرين جميعا . زد على ذلك ان الستة يهدفون الى سجم سياستهم وتشريعهم بتنظيم سياسةتجارية مشتركة ازاء البلدانغير المنتسبة للسوق وبالتوفيق بين تشريعهم الاجتماعي وتنسيق سياستهم النقدية والضريبية واخيرا بالبحثعن سياسة زراعية اوربية . وسنرى فيما بعد ان هذه النقطــة الاخيرة هي تجربة اليمة وفاصلة في تحقيق الاسرة الاقتصادية الاوربية . اما الهدف المعلن لمجموع تطور هذا الاندماج الاقتصادي فهو خلق اوربا سياسسة موحدة (المادة ٢ من المعاهدة) .

اسست المعاهدة فورا اجهزة مكلفة بادارة السوق المشتركة . وينبغي ان نذكر بوجه خاص من بين هذه الاجهزة مجلس الوزراء الذي يمثل الحكومات الست والذي يشرف على اللجنة الاقتصادية وهي الجهاز التنفيذي الفعلي للاسرة الاقتصادية الاوربية . وتضم هذه اللجنة تسعمة اعضاء تسميهم الحكومات ذات العلاقة . ولفرنسا ممثلان . ومن المفيد ان نسجل ان روبرت ليمنين كان احد عضوي اللجنة الفرنسيين خلال السنوات الاربع الاولى لقيام الاسرة الاقتصادية الاوربية (C. E. E.) وقد سبق ان بقي زمنا طويلا مكلف بتأمين الاتصال بين اتحاد ارباب العمل الفرنسيسة . وتضيف الى ذلك ان السيد ولترهلستن كان يقوم ونضيف الى ذلك ان السيد ولترهلستن كان يقوم برائسة اللجنة وهو صديق المستشار السابق اديناور ومعاونه .

وللجنة حسب تشكيلها طابع محافظ بارز جدا . وتنطبق هذه الملاحظة نفسها ايضاعلى مجلس ستراسيورغ الاوربي الذي يريد لنفسه ان يكون ( برلمان الستة ) والذي هو صورة ساخرة للمجلس التمثيلي لانه بقي بدون أي سلطة فعلية .

اشركت معاهدة روما بالسوق مباشرة بلدان ماوراء البحار التي كانت تحت سيطرة فرنسا وبلجيكا . وحددت شروط هذه الشركة بين الستة والسدول الافريقة الثماني عشرة في كانون الاول ١٩٦٢ وجرت

محاولة لاقامة بنية استعمارية جديدة تبقى القارة الافريقية تحت سلطان اوربا الستة . وقد كتب احد الصحفيين الجزائريين يقول: «ليست الاسرة الاقتصادية الاوربية سوى استعمار جديد على شكل شركة مففلة». وهكذا تتميز السوق المشتركة من نواحيها جميعا بالطبع الذي يمكن وصفه بالرجعي .

اما في نظرنا فالعنصر الاساسي في قيام الاسرة الاقتصادية الاوربية ( C.E.E. ) العنصر الذي يشكل الاساس العميق الاصيل انما هو تطور تمركز المجموعات الاحتكارية المتسارع في نطاق اوربا الستة . ان اوربا الستة هي حكم الاحتكارات . وينبغي الا تخدعنا المفاهم الليبرالية الجديدة لواضعى معاهدتي باريز وروما ولا التضييقات والتحريمات التي تتناول تحالف ارباب العمل والكارتبلات . فتجربة السنوات العشر من نشاط الاسرة الاوربيسة للفحم والفلاذ (C. E. C. A.) تبرهن لنا ، ان كانت هنالك حاجة للبرهان ، على إن السلطة العليا لم تستطع او لم ترد ان تعارض تطور التمركز الذي كان يجرى في القطاعات التي كان من المفروض مراقبتها وخصوصا في المانيا . والتضيقات والتحريمات في هذا الميدان انما هي صواعق من الورق المقوى . والواقع ان السلطة العليا في الاسرة الاوربيــة للفحم والفولاذ كانت تريـــد ان تفرق بين التحالفات الحسنة والتحالفات السيئة وقسد دلت التجربة على أن هذه التفريق وهمى: فالتحالف لايقف عند حدود النشاطات المباحة له بحسب الشرع النافذ بل يحاول ان يفيد من هيمنته على السوق ليمد نشاطه الى اغلب الفعاليات المحرمة عليه تحريما قاطعا . وهذا ماحدث بالضبط في نطاق تنظيم الاسرة الاوربية للفحم والفولاذ (C. E. C. A.) وهذا مايحدث الان رغم تحريمات معاهدة روما تلك التحريمات التي هي اقل قسوة مما جاء في نظام اله (C. E. C. A.) واذا كان التنظيم الجديد اقل قسوة فليس مرد ذلك الى ان التنظيم القديم في نطاق السوق الاوربية للفحم والفولاذ قد ثبت عقمه بل انه ناجم بالحرى عن اثر الاحتكارات الخاصة المتعاظم في وضع معاهدة روما اولا وفي تسيير السوق المشتركة ثانيا . ويكثر «الاوربيون» من الحديث عن العمل على سيادة المزاحمة في الاسرة الاقتصادية الاوربية والواقع ان هذه الاسرة قد اصبحت ميدانا للتزاحم الاحتكاري وان اندماج الستة الاقتصادي أنما يقوم من خلال التمركزات الصناعية والاحلاف الدولية والاتفاقات بين الجماعات ويسهل هذا الاندماج أن

الحكومات في كل البلدان ذات العلاقة على تفاهم مسع الجماعات الرأسمالية المهيمنة لانها حكومات قائمة على المحافظة السياسية . وتقودنا هذه الملاحظة الى البحث عن مدى امكانية الحكومة او الحكومات ، المرتبطسة باقوى الجماعات الصناعية ، على ان تؤمن لنفسها السيطرة على مجموعة الاسرة .

تألفت الاسرة من بلدان كانت فيها الاحتكارات الوطنية والدولية قوية وقالم اكتملت الروابط التي كانت قبلا وتعددت وقامت قبيل ابرام معاهدة روما تحالفات ذات صبغة دائمة في اغلبها . وادت اشكال الانتاج الجديدة الى اقامة الاحتكار في مرحلة الانتاج مما يقضي على الخلافات في المستقبل . وقد قامت بالفعل اتفاقات عديدة تعكس هذا الشكل من الاختصاص الصناعي اصل الانتاج الجماهيري ونتيجته .

من العسير ان نعطي بيانا كاملا عن التطور الهائل باتجاه التمركز ، ذلك التطور الذي كانت بلدان السوق المشتركة مسرحا له . فلنحاول مع ذلك تقديم بعض المعطيات على سبيل المثال :

احازت السلطة العليا للاسرة الاوربيسة للفحم والفولاذ قيام عدة تمركزات في قطاعات الفحم والفولاذ فتم في عهدها اعادة تمركز صناعات الفحم والفولاذ في المانيا الفربية ويعد ذلك حدثا حاسما في اتجاه الاسرة الاقتصادية الاوربية القبل. والعمالقة الذين يسيطرون اليوم على صناعة الفحم والفولاذ في المانية الفربية هم : بوشيمير فيرين (Le Bochmmer Verein) « اربعة ملايين طن من الفحم ومليون طن ونصف من الفولاذ »وبرجوبرك روتسم روسينداي ( Bergwerke Bochum Rossenray ) بوتسم روسينداي « من جماعة كروب ستــة مـلايين طن من الفحم » وهيتين وبروجويرك راينهاومسن ( Hutten und Berguerke) A. G. (Rheinhaussen A.G.) « من جماعة كروب ثلاثــة ملايين طن من الفولاذ » ورهط مانيسمن (Mannesman) ورهط تيسن (Thyssen) و بدل هذا الحادث على قلة جدوى مناداة السلطة العليا بضرورة قيام اقتصاد وسوق مؤسسين على التزاحم بينما تسمح رسميا بعمليات تعتسر تنكرا لهذا المذهب .

وقد سرءًع قيام السوق المشتركة سير التمركز في الميدان المصرفي والصناعي وهذه بعض الامثلة على ذلك :

ـ تحالف بين مصر ف باريس والاراضي المنخفضة على المنافي Banque de Paris et des Pays-Bas والمصر ف الالماني لتأليف شركة اوربية للتنمية الصناعية .

الباريسي (Bank de l' Union Parisienne) الباريسي (Bank de l' Union Parisienne) الباريسي وبنك ليون للتسليف (Crédit Lyonnais) والشركة العامة (La Société Généarle) وبنك الالزاس ورهط لويس دريفوس ومصرف درسدن (Dresdner Bank) (Bayeris-che Hypotheken und weehselbank) (Bankhous Hardy) (Bankhous Opprevheim)

حلف بين مصرف روشيلد والمصرف التجاري التسليف والشركة المالية في فرنسا ومصرف الاميت وشركة ماوراء البحار للصناعة والمال (بلجيكا) ومصرف التسليف المالي (ايطاليا) وبرلنرهندازينك (المانيا).

اتفاق بين شركة بيك الفرنسية ومؤسسة كروب للتعاون على بناء منشآت كاملة لاستخراج الفحم .

\_ اتفاق بين لافاليت ومؤسسة بوش الالمانية لصنع قطارات بوش للديزل في فرنسا ببراءة بومش .

ـ اتفاق تعاون تقيني ومساهمة متبادلة بين شركة بيرتيه الفرنسية وشركة شيس (Schiess) الالمانية لصنع المحركات والآلات .

ـ ألف قلتن وغليوم كارلسويرك A.G. معالشركة ألعامة للاسلكي شركةللصناعة الكهربائية دعيت (الشركة الاوربية لانابيب الهاتف) تعنى بدراسة وصنع الانابيب الالكترونية لتجهيز خطوط تحت البحار الى مسافات بعيدة .

\_ اتفاق بين باير \_ ليفركيسن ورون \_ بولنك على توزيع عدة مستحضرات كيميائية .

\_ اتفاق بين (N.S. U.Werke R.G.) والفاروميو في بناء السيارات .

- اتفاق في صناعة الطائرات بين مسرشميث وفوقا لبناء هياكل فوقا في المانيا . واتفاق دورنيه - بريجيه للاشتراك في انتاج D. C. 27 كما بدأت تليفنكن تصنع القذائف الموجهة بالاشتراك معشر كات (A. C. E. C.) وفيلس وفمنيكانيكا وتومسون هوسنون .

وكان من الممكن ان نتابع هذا البيان بذكر اتفاقات عقدت في صناعات اخرى كصناعة الورق والنسيسيج والنفط لو لم نخشى ان يظهر هذا التعداد رتيبا مملا، غير انه لابد من الاشارة الى الاتفاقات بين الشركات المختلفة التبعة انما سبقته اتفاقات على النطاق الوطني وان هذا ن الشكلين من التمركز يتميزان باسهال الرأسمال النقدي بقوة وهذا الرأسمال مدعو للقيام بدور حاسم في سياسة السوق المشتركة .

وأدى انشاء السوق المشتركة من ناحية اخرى الى

قيام تحالفات بين الشركات الاميركية والشركات الاوربية وهي تحالفات تتسم بطابع توظيف اموال اميركية كثيرة في اوربا . فالصناعة الاميركية ، وقد افلقتها هـده السوق المشتركة التي اصبحت منطقة ذات انتاجية صناعية عالية ستحميها في المستقبل تعرفة جمركية موحدة ، قد صممت على انشاء فروع لها في البلدان الستة وعلى السيطرة على السوق الاوربية من الداخل .

ـ احدثت وستنكهاوس فرعا لتلبية حاجات الاسرة الاوربية للذرة ( Euratom ) بالطاقة النووية وانشأت كارتل مع فيات وسيمنس ورشات الصناعة الكهربائية في شارلروا (A.C.E.C.)

ـ عقد اتفاق في صناعة السيارات بين ديملر وينز وستديبكر وكريزلر وسيمكا .

\_ واقامة شركة Corporation) من بنيرانا فرعا في فرنكفورت لصنع اجهزتها العلمية .

وهكذا آلت كل الاتفاقات التي سارت باتجاه المركزة الراسمالية الى ضمان هيمنة الشركات المالية والصناعية المؤلفة من تداخل المصارف والمؤسسات الكبرى بشكل متعاظم ومن مساندة الرأسمال الاميركي، ويجوز لنا بالاستناد الى التطور الصناعي الذي نتج عن ذلك ان نعتبر السوق المشتركة كأساس اقتصادي لحلف شمالى الاطلسى في اوربا .

ان قطب التطور الصناعي المؤلف من منطقة الرور اللورين هو في سبيله الى ان يصبح قلب اوربا الصغيرة. ان هذه المنطقة التي يبلغ فيها التمركز الصناعي والمصر في والمالي حدا كبيرا هي كذلك احد اسس التحالف الحالي بين باريس وبون ، هذا التحالف الذي يمكن ان يستمر بعد زوال اديناور وديغول ما ارادت له الشركات الاحتكارية الاستمرار. فالواقع انهذا الحلف السياسي يقوم على الهيمنة على السوق المشتركة من قبل الشركات الاحتكارية الفرنسية والالمانية الموجودة في الشركات الاحتكارية الفرنسية والالمانية الموجودة في المجموعة الصناعية ( رور لورين ) . ويخشى ان المجموعة الحلف نحو سيطرة المانيا الغربية سيطرة مطلقة وهي المتفوقة على فرنسا بقوتها الاقتصادية والمالية واسهامها العسكري في الدفاع عن اوربا .

\* \* \*

كان اليسار يظن ، عند افتتاح السوق المشتركة ، ان البنيات الاقتصادية في مختلف البلدان ستلقى شيئا من العسر في التكيف بحسب الوضع الجديد . والواقع ان هنالك نوعين من القضايا كان يثيران القلق الى حد ما: القضايا الناجمة عن التجديد وتحويل الفعاليات التي كانت حتى الآن محمية الى اقصى حد من المزاحمة الاجنبية ، والقضايا التي ته تالى ضرورة تحقيق توافق دقيق بين جهاز الانتاج وتطور التقنية والحاجات. ولنسارع الى القول ان الانتقال الى مرحلة الدمج قد جرى ولا يزال بجرى دون التعرض الى النكبات التي تنبأ بها اليسار وذلك بعد ان مهد لهذا الانتقال باتفاقات وتحالفات دولية عديدة وان قيام السوق المشتركة حل موقتا بعض تناقضات النظام الاقتصادى الرأسمالي . عير انه يبدو ان الستة سيواجهون عنثا في وضع سياسة زراعية موحدة . وليس من قبيل المصادفة ان تتعثر السوق المشتركة في ميدان لم ينفذ اليهالنظام الرأسمالي نفاذا كاملا ولا تزال البنيات الاقتصادية في بعض مناطقه من النوع السابق للرسمالية . وقد نكون بعيدين عن الحقيقة عندما نتحدث عن التعثر لان ٢٥٠ جلسة في بروكسل حافلة باشد المناقشات عسرا كادت تؤدي في عامي ١٩٦١ و ١٩٦٢ الى انفجـــار الاسرة الاقتصادية الاوربية لا لشيء سوى ان الستة كانوا عاجزين عن التوصل إلى سياسة زراعية موحدة والتسوية التي تمت في بروكسل في ١٤ كانون الثاني ١٩٦٢ لم ترض في الواقع احدا .

لقد اتفق اثناء وضع المعاهدة التي قامت بموجبها الاسرة الاقتصادية الاوربية على نظام خاص للزراعة . ولم يكن هذا النظام يتصل الا باسباب واهية بالمزاحمة التي وضعت مبدئيا للقطاعات الاخرى من السوق المشتركة وكان من الواضح في الواقع ان تلاؤم القطاع الزراعي في السوق المشتركة لم يكن من المكن ان يبدو سهلا بمقدار قطاعات الاقتصاد الاخرى . فبينما اعطى تشكل الارهاط للصناعة الاوربية بنيةاحتكارية موحدة عطت التقاليد والنظم الحقوقية وسياسات المساعدة والحماية الحكومية زراعة كل بلد شكلا خاصا . زد على ذلك ان الاسواق الزراعية بقي تمغلقة اكثر من غيرها منذ ازمة ١٩٢٩ .

وسنوضح الى حد ما اختلاف الاوضاع بتقديم بعض الارقام . يمثل السكان الزراعيون بالنسبة لمجموع السكان نحو ٣٠٪ في ايطاليا و ٢٠٪ في فرنسا و ١٦٪ في المائيا و ١٠٪ في فولنده وبلجيكا . وهناك امر

اشد خطورة وهو ان اسعار الحاصلات الزراعية الاساسية تختلف اختلافا كبيرا من بلد لاخر من بلدان الاسرة . فاذا اخذنا المعدل الاساسى الوسطى للسعسر ١٠٠ كان سعر القمح في ايطاليا لموسم ١٩٥٨ – ١٩٥٩ يعادل ١١٣ وفي المانيا ١٠٨ وفي فرنسا ٧٤ وسعر الشمندر في المانيا ١١٩ وفي بلجيكا ١٠٤ وفي ايطاليا ٩٨ وفي فرنسا ؟ ٩ . اما لحم البقر فيبلغ في ايطاليا ١٢١ وفي هولنده ٩٨ وفي المانيا ٩٢ وفي فرنسا ٨٦ . وتبني سياسة زراعية موحدة يبدو في هذه الاوضاع امرا بالغ الصعوبة فالمانيا بوجه خاص تتوجس من قضية فتسح حدودها للحاصلات الزراعية الفرنسية التي يقل ثمنها كثيرا عن حاصلاتها مما قد يضطر الفلاحين الالمان السي مقاساة كثير من العسر في تكييف اوضاعهم . ان البلدان التي تستورد على نطاق واسع كالمانياالاتحادية او (بريطانيا العظمى) يمكنها أن تحدد لمنتجيها الوطنيين سعرا مرتفعا لان معظم تموينها يستورد مما وراء البحار بالاسعار العالمية المنخفضة جدا و (المفروضة كيفيا) في الفالب اما التساوى بين السعرالعالمي والاسعار الداخلية فيتم بطريقة فرض الرسوم:

وتريد المانيا ، من ناحية اخرى ، وهي بلد مصنع تصنيعا عاليا ان تستمر في شراء الحاصلات الزراعية من البلدان التي بدون ذلك الا تبقى من زبائن منتجاتها الصناعية . اما فرنسا فانها بالمقابل قد اعتبرت دائما اثناء المناقشات التي سبقت السوق المشتركة ان تبني سياسة زراعية موحدة يشكل عنصرا اساسيا بين الانسجامات الاقتصادية والمالية والاجتماعيةالتي تطالب بها . فهذا التبني يتيح بالواقع للحاصلات الزراعية الفرنسية دخول اوربا الستة كلها . وهدف كهذا كبير الاهمية بالنظر لاهمية الانتاج الزراعي بالنسبة للانتاج الوطنى الفرنسي وبالنظر لزيادته عن الحاجة .

وقد توصلوا في بروكسل في ١٤ كانون الثاني ١٩٦٢ الى اتفاق رغم الصعوبات التي كانت تلوح في المفاوضات ، وهذا الاتفاق ينص على حرية انتقالعدد من الحاصلات الزراعية (الحبوب ، الخنزير ، البيض والدجاج وبعض اصناف الفواكه والبقول) وعلى توحيد العلاقات معالبلدان الغريبة عن السوق المشتركة. وتتميز هذه النقطة الاخيرة بانشاء صندوق التوجيب والضمان اللي تغذيه المكوس أي رسوم الاستسيراد المستوفاة عند دخول حاصلات ماوراء البحار الى السوق المشتركة . وهذه المكوس المساوية للفارق

الموجود ما بين اسعار حاصلات السوق المشتركة الزراعية والسعر العالمي يمكن ان تستخدم لتمويل تحويل المناطق الزراعية التي لاتقوى على المزاحمة ولتصدير الحاصلات الفائضة في الاسرة الاقتصادية الاوربيلة بالسعر العالمي أي بخسارة .

ومن السابق لاوانه ، والامور على ماهي عليه ، القول ان الوحدة الزراعية قد تحققت ما دامت القرارات المتخفة في بروكسل لاتتناول الا نصف الحاصلات الزراعية الفرنسية تقريبا .

وتبقى هنالك قضية رئيسية في الزراعة هي قضية تزايد الانتاج الذي سيبطل المحاولات الواهية التي فكر بها لوضع سياسة زراعية موحدة . وقد دل تقرير حديث للمديرية العامة للزراعة في السوق المشتركة أن الاسرة الاقتصادية الاوربية ستنتج بعد بضعسنوات من الغلال الزراعية ما يفي بسد حاجاتها مما يؤديالى وقف استيراد الحاصلات الزراعية . ولا يمكن أن نتبين في هذا الحال كيف سيمول صندوق التوجيه والضمان لان ينبوع الرسوم يزول . وبذا لا تبقى هنالك سياسة زراعية موحدة ممكنة .

ان تناقضات السوق المشتركة في موضوع الزراعة تهدد بخلق العديد من الخلافات بين البلدان الإعضاء وقد كان للقضايا الزراعية نصيب في تعثر مفاوضات بروكسل الحالية الرامية الى ضم بريطانيا للسوق المشتركة .

كان لبريطانيا العظمى قبل ان تطلب الانضمام الى السوق المشتركة موقف يختلف جدا عن موقفها هـ الومن المفيد ان نذكر به . بينما كانت بريطانيا ، على غرار الولايات المتحدة ، تؤيد اسرة الدفاع الاوربية تأييدا قويا لان وجود هذه الاسرة يتفق تماما مـع الحلف الاطلسي ، بدت كخصم عنيد للسوق المشتركة منذ بدء المفاوضات بين الستة الذين اصبح يخشى ان يؤذوا كثيرا الصادرات البريطانية الى القارة باقامة جبهـة جمركية موحدة . زد على ذلك ان الاندماج الاقتصادي بمضاعفته لانتاجية صناعة الستة وبالتالي لقدرة هذه الصناعة على المزاحمة الدولية سيؤدي الى مزاحمة المنتجات البريطانية في بقية انحاء العالم خصوصابعدما اصبحت الاسرة تتمتع ، على الصعيد التجاري بقوة اصبحت الاسرة تتمتع ، على الصعيد التجاري بقوة على انفراد .

وتنوي الاسرة الاقتصادية الاوربية ، من ناحية اخرى ، اقامة اسرة سياسية بعد بعض الوقت ، وفي هذا العمل تهديد مباشر للنفوذ البريطاني في القارة بل انه يبدو كأنه موجه ضد المملكة المتحدة .

ام تدرك بريطانيا ان السوق المشتركة تكاد تصبح حقيقة واقعة الا عام ١٩٥٦ بعد مؤتمر البندقية الذي ضم وزراء خارجية الدول الست . فاقترحت لتتفادى القطيعة مع اوربا ، ان تجرى مفاوضات خبراء على نطاق اسرةالتعاون الاوربية (O.E.C.E) الواسع لانشاء منطقة كبيرة للتبادل الحر . ويمتاز هذا المقترح عن مشروع السوق المشتركة بالامور التالية: لن تكون منطقة التبادل الحر اتحادا جمركيا . واذا توجب الفاء الرسوم والتقنينات الكمية داخل المنطقة فلن تطبق ، مقابل ذلك ، تعرفة جمركية موحدة على الحدود وسيحتفظ كل بلد بكامل سيادته في حقل السياسة التجارية . وهنالك ، من ناحية اخرى ، عنصر شديد الاهمية وهو أن التبادل الحر لا يطبق الاعلى المنتجات الصناعية بصرف النظر عن الحاصلات الزراعية . والواقع ان بريطانيا لم تكن ترغب في ان ترجع عن الحمالة التي تحيط بها زراعتها كما أنها كانت تود أن تستمر في تدارك الحاصلات الزراعية من بلادالكومنولث بوجه خاص وبالسعر العالمي . وكانت اخيرا ترى وجوب استبعاد بلاد ماوراء البحار من منطقة التبادل الحر لأن بريطانيا لم تكن ترغب في ان تكره على فتحابوابها لقبول منتجات افريقيا الفرنسية والبلجيكية التى تزاحم منتجات الكومنولث . وكانت تخشى ، من جهة ثانية ، ان ترى الصناعة الالمنية تستولى على اسواق هـذه البلدان . ويجب الا يغرب عن بالنا أن ( افضلية الامبراطورية) كانت منذ مؤتمر اوتاوا البعيد عام١٩٣٢ تشكل أساس السياسة التجارية الانكليزية . ولم تفزع هذه الافضلية الامبراطورية من محتواها كله اليوم .

واذا كنا قد ذكرنا بايجاز عناصر هذا المقترح الذي لم ير النور فلان الحجج التي قام عليها لم تزل حيةوهي لاتزال تحدد موقف بريطانيا من الاسرة الاقتصادية الاوربية .

كان لا محيص من ان تستمر المفاوضات حول هذه المنطقة الواسعة للتبادل الحر زمنا طويلا وقد عرفت بوجه خاص باسم الرجل الذي كان يرأس لجنة الخبراء: مودلنغ المودلنغ الى الفشل. ففي ١٥ كانون الاول ١٩٥٨ اغلق ممثل فرنسا كوف دي مورفيل الباب وانقطعتت المفاوضات.

ولم تعترف بريطانيا بهزيمتها بل تابعت المعركة ضد السوق المشتركة باقامة منطقة صغيرة للتبادل الحر وفق المخطط الذي تولت الدفاع عنه في قصر مويت La Muette وهذا العناد البريطاني بعد فشدل لجنة مودلنغ منير للدهشة خصوصا اذا علمنا أن مطلع كانون الثاني ١٩٥٩ قد سجل بدء تنفيذ التدابير الجمركية الفعلية التي اتخدت تطبيقا لمعاهدة روما . ومع ذلك فقد قامت بعد بضعة اشهر سبع دول من اعضاء المنظمة الاوربية للتعاون الاقتصادى ، بناء على مبادأة من بريطانيا ، بانشاء الجماعة الاوربية للتبادل الحر . وكانت هذه الجماعة تضم عدا الملكة المتحدة السويد والنرويج والدانمارك وسويسرا والنمسا والبرتفال . وبقدر ما كانت الاسرة الاقتصادية الاوربية استجابة لواقع اقتصادي قائم قبل مفاوضات السوق المشتركة كانت هذه الجماعة من البلدان المتفرقة في زوايا اوربا الاربع تبدو كمخلوق مصطنع ليس فيه ما يبشربوحدة اقتصادية متماسكة . كانت جماعة التبادل الحر ، على الاخص ، استجابة لمخطط بريطانيا في ان تفاوض الستة من موقع قوة . .

وفي ٩ آب ١٩٦١ طلب رئيس وزراءبريطانياانضمام بلاده الى الاسرة الاقتصادية الاوربية بعد القيام بجس نبض دبلوماسي عدة مرات . ولكن القوى السياسية الانكليزية كانت منقسمة انقساما عميقاحول مدى صواب هذه المحاولة . ومما يزيد في الانقسام ان هذا الطلب كان مبنيا على الرغبة المتناقضة في تفادي القطيعة مع اوربا ومع الكومنولث . وقد برهنت المفاوضات العسيرة التي جرت في بروكسل خلال عام ١٩٦٢ وفي بدء عام ١٩٦٧ بين بريطانيا العظمي والستة ان السوق المشتركة لا تنوي ان تقوم تجاه بريطانيا الا بتنازلات طفيفة في قضايا الزراعة والعلاقات مع بلدان الكومنولث بل كان الستة يطلبون ، الى حد ما ، استسلاما بريطانيا يؤدي لو قبل الى تفتت الكومنولث خلال مدة وجيزة .

وبدت فرنسا خلال مفاوضات بروكسل متشددة كثيرا ودلت بذلك على ان سياسة ديفول الخارجية تستعيد انضمام بريطانيا الى السوق المشتركة لان من شأن هذا الانضمام ان يثير النقاش من جديد حول التحالف الفرنسي الإلماني الضامن لسيادة هذين البلدين على الاسرة الاقتصادية الاوربية . ويبدو ان قضية التعويضات الانكليزية للزراعة او قضية روابط بريطانيا الاقتصادية والسياسية ببلدان الكومنولث كانت بالنسبة لفرنسا من الذرائع التي استندت اليها لمنع توسيع الاسرة الاقتصادية الاوربية حتى تشمل بريطانيا

وكان استمرار محور بون باريس يطفى على كل اهتمام .

غير ان بعض اعضاء السوق المشتركة يخشونهذه السيادة الفرنسية الالمانية والفشل التام الذي مني به مؤتمر وزراء خارجية البلدان الستة الذي عقد في باريس في نيسان ١٩٦٢ للبحث في المشروع الفرنسي لاقامة وحدة سياسية اوربية ( اوربا دول الجنرال ديغول) هو حادث له مغزاه . والواقعان بلجيكاوهولندة قد جعلا من دخول بريطانيا شرطا مطلقا لموافقتها على هذا المشروع . وجمدت المفاوضات منذ ذلك الحين . وفي كانون الثاني ١٩٦٣ على النيز على النيز الشرط لاستئناف مفاوضات الوحسدة لللهده ، الشرط لاستئناف مفاوضات الوحسدة السياسية .

ولا نزاع في ان دخول بريطانيا يصبغ الاسرة الاقتصادية الاوربية بصبغة مختلفة اختلافا محسوسا عن صبغتها الحالية ، ولكنه يخيل الينا ان من الخطأ الادعاء بان وجودها سيطور الاسرة الى منطقة خاضعة لنظام التبادل الحر ، لان فرضية كهذه تغاير المقتضيات الاقتصادية لرأسمالية الاحتكار كما تسير في اورباالستة أي في اتجاه الاندماج الاقتصادي لاقيام جبهة جمركية موحدة فحسب .

زد على ذلك انه ليس هنالك مايدعوللظن بانانضمام بريطانيا العظمى سيطبع الاسرة الاقتصادية الاوربية بطابع اكثر تقدمية كما يريد بعضهم ان يروا .

أن قوى اليسار وعلى الاخص القوى النقابية تجابه وضعا جديدا في الاسرة الاقتصادية الاوربيةالسداسية او السباعية بوجود بون ـ باريس او بدونه . وهذا الوضع يحمل في طياته قضايا اساسية ينبغي لهذه القوى تحليلها اولا ثم حلها .

ان رجعية الاندماج الاقتصادي كما يجري الآن في اوربا الستة هي أمر اكيد . ولكن ذلك لا ينفي ان هذا التطور هو نتيجة مباشرة للتقدم التقني وان من الممكن ان يصبح شرطا لتقدم جديد . لقد رأينا ان تطور التقنية بالوسائل المستحدثة للتسيير الـذاتي الآلي وبمنابع الطاقة الجديدة يتطلب مشر وعات ذات ابعادا كبر وبالتالي اسواقا اوسع واثبت . وهكذا يبدو ان السوق المشتركة تتمشى بالاساس مع تطور قوى الانتاج التي لا يمكن لشيء في النهاية يوقفه . ولا سبيل الى ان تتجاهل القوى الثورية والاشتراكية هذه الحقائق وتتخذ موقفا يشبه موقف العمال الذين كانوا يدمرون المحركات في يشبه موقف العمال الذين كانوا يدمرون المحركات في

عصر الثورة الصناعية الاولى . ولا يسوغ ان نتمسك بموقف وطني معاد للاتجاه الاوربي مما يقودنا الى التحالف مع اشد القطاعات الصناعية والراسمالية تخلفا ، تلك القطاعات التي تتلمس البقاء في كنف التعرفات الجمركية والتقنينات التي تفقد مع ذلك جدواها شيئا فشيئا . ويقود هذا الموقف نفسه الى الدفاع الاناني عن بعض الامتيازات الوطنية في حقل الاجور والتشريع الاجتماعي ضد مزاحمة شفيلة البلدان الاخرى مع ان القضية تقتضي على العكس تسهيل امتداد هذه الامتيازات الى مجموع شفيلة السوق الاقتصادية الاوربية .

ويخشى ان تصبح الوطنية شركا للشغيلة بينما تبرهن البرجوازية والارهاط الاحتكارية انها تعلم كيف تتجاوز الحدود عندما يكون في ذلك خدمة لمصالحها . لقد برهنت التحالفات الاقتصادية وقيام الشركات الرأسمالية ذات الطابع الدولي ، منذ زمن طويل ، ان نظام الانتاج والتسليف في العالم الرأسمالي المعاصر لا يمكن ان يسجن نفسه في النطاق الوطني .

وفهم كبار اربات العمل الوضع الجديد فهما تاما فألفت منظمات ارباب العمل من السنة الاولى للسوق المشتركة « امميات » يمتد سلطانها الى البلدان الستة ومن العسير ان نذكرها كلها فعددها كبير جدا ولكن بعض الامثلة توضح الامر: فاتحاد صناعات الاسرة الاوربية (U.N.I.C.E) ويضم اتحا دات ارباب العمل في البلدان الستة ومركزه بروكسل . وقامت منظمات اخرى اشد التصاقا بالاختصاص مثل اللجنة الاوربية لتعاون صناعات المحركات للآلات ومركزها بروكسل والاتحاد الاوربي لمواد الاشغال العامة ومركزه باريس .

ولا يمكن القول ان الحركة النقابية في اوربا الستة قد اخذت بالاسلوب نفسه في رد فعلها على الموقف الجديد القائم وانها برهنت على قدرتها على مواجهة القضايا المطروحة بابعادها الجديدة . ومرد ذلك خصوصا الى انها لم تنجح ؛ بوجه عام ، في وضع تصميم نظري للتطور الاقتصادي مقدما .

ان اتخاذ موقف سلبي شامل تجاه الوضع الجديد غير كاف . صحيح ان السوف المشتركة تزيد من حدة القطيعة السياسية بين شطري اوربا وانها نمت في نطاق ( وبفضل وجود ) الحرب الباردة وانها اتاحت قيام تمركز اختكاري عجيب ولكنها في الوقت نفسه جعلت للمنظمات العمالية اطارا دوليا يمكن ضمنه للنضالات

## النشاط الفني في المعارض في المعارض في المعارض في المعارض في المستسمسة

به تأخر موسم المعارض الفنية الفردية لهذا العام عن موعده تأخراً ملحوظاً ، فكانت اكثر المعارض الفردية في نهاية الموسم ، اذ قدمت صالة الفن الحديث العالمي بدمشق برعاية وزارة الثقافة والارشاد القومي في هذه الاشهر الثلاثة الاخيرة نيسان وايار وحزيران: معرض كمال الدين حسين وهو ذو اتجاه سيريالي خاص • ثم معرض الفنانة اقبال قارصلي دمن التأثيريين، ثم معرض الفن التجريدي الحديث للفنان الايطالي تروتي ، ثم معرض الفنان نبيل المالح ثم معرض فن الحفر للفنان غياث الاخرس وهو اول معرض من نوعه لفن الحفر ، ثم معرض الفنان غازي الخالدي وقد ضم المعرض من العرض من المعرض من العمرض من العمرض المعرض الفنان غازي الخالدي وقد ضم المعرض من اعماله خلال خمس سنوات •

به وبرعاية وزارة الثقافة ايضاً اقيم في المركز الثقافي العربي معرضين الاول لجمعية اصدقاء الفن للرسم والنحت ، والثاني للفنان المثال سعيد مخلوف. وكذلك اقيم معرض الفنان خالد معاذ في منزله برعاية الوزارة .

\* ولاول مرة يقام في سورية معرض لافلام الرسوم المتحركة ( افلام كرتون ) بالالوان للفنان الشاب زاهر عقيلي في مركز الفنون التطبيقية بدمشق،

وقد عرض الفنان في هذا المعرض محاولات جديةلعمل قصص هادفة لافلام الكرتون ، ثم نصوير احداها في وزارة الثقافة وقد كانت محاولة ناجحة جداً .

به انتقل الى الجزائر معرض لاشهر الفنانين السوريين في حدود مئة لوحة زينية وسيفتتح المعرض هناك برعاية وزارة الثقافة الجزائرية والسفير السوري في الجزائر وقد رافق المعرض مدير الفنون التشكيلية في دمشق الاستاذ عفيف بهنسي •

به اقام المجلس الاعلى لرعاية الآداب والفنون والعلوم الاجتماعية معرضه الثاني في اللاذقية في النصف الأول من شهر حزيران سنة ١٩٦٤ واشترك في هذا المعرض اكثر الفنانين السوريين وقد اختيرت اللوحات من معرض الربيع المقام في حلب و

\* كلية الفنون الجميلة بدمشق ، تخرج من عزلتها لاول مرة باقامة المعرض الاول لاتتاج طلبة الكلية في المتحف الوطني وقد ضم المعرض اعمال مختلفة لجميع اقسام الكلية من هندسة معمارية ، الى تصوير ، الى ديكور ، الى نحت ، الى حفر ، الى طباعة ، الى فرش ، الى فسيفساء وقد استمر المعرض اكثر من خمسة عشرة يوما واختتم يوم ١٩٦٤/٦/١٠٠٠

الاقتصادية والسياسية ان تكتسب ابعادا جديدة وقوة جديدة وميدانا جديدا يستطيع التضامن العمالي ان يؤثر فيه تأثيرا عميقا .

وقد حصلت الطبقة العمالية على نتائج من هــذا القبيل حتى ضمن نطاق اسرة الفحم والفولاذ المحدود. فبالتذرع بالاربعين ساعة الفرنسية نجــح المعدنون الالمانيون في خفض ساعات الدوام من ٥٤ الى ٤٤ بل الى ٢٤ ساعة في بعض الحالات وتوصل عمال مناجم المرور بعد قليل الى الفوز باربعين ساعة وبخمسة ايام عمل في الاسبوع .

ان قيام السوق المشتركة على نطاق وافمن السعة وبين بلدان على مستوى عال من التصنيع يوفر الشروط الموضوعية للنضال الطبقي على مستوى فذ في علوه ويمن ان يفتح افاقا جديدة امام الاشتراكية وتوحيد الحركة العمالية . ينبغي لنا ان ندرك ايضا ان السوق المشتركة هي الآن وبشكل قاطع ميدان النظام الرأسمالي اللي يعدل انكار يجب ان ينحصر فيه النضال . وانكار ذلك يعدل انكار النظام الرأسمالي نفسه .

عن مجلة الازمنة الحديثة العدد رقم ٢١١ تاريخ كانون الاول ١٩٦٣ الاول



عالم بكر ، والوان عدداري يتراءين ، على الهدب ، حيارى زفُّهن الحلم ، أغـواهن فـانسـ وتعريس ، على ضفته وتعرى ، وتطايرن ، وطارا عُمن في رفرفسه في زرقسة حلوة • ضمت جناحيها إطارا زورق ، عبــر الرؤى مستســـلم غمس المجـــذاف ، في النشور وسارا هالة مبهمة ، هائمة عقد الطيب حـواليهـا ، ومارا تمتم الثغر • فزافت • ودعـــا فاستدارت و واستهلت و واستدارا هزها ٠ فانسربت في حضنه تـوقظ الشهد • وتغرى الجلنـارا دغدغت برعمه • فاستيقظ البر عم الأحمر • وانشق ونارا مدً للأحلام • في نشوتــه شفة حيري • واشــواقــا حياري قبلية بكر ، قد التفتّ على شفة بكر ، واهداب عذاري شفق ساج ، ولحن ناعم ابقظا . في غفوة الليل . النهارا يقظــة الجسم ، نــداء لايعي ضج مخلف النضج مشوقاً وانتظارا

للشاعر الكبير

وصفي قرنفلي

#### اعراق عن العظم \* بقام: تنارمؤيد العظم

أنهى دكتور شتاركولا من خدمته في تاريخ الصحافة وترك المنبر وسط ضجة لطيفة أثارتها للحظات ، ضربات قبضات الطلبة فوق المقاعد ، تؤدي التحية التقليدية المتبعة إزاء الاساتذة في جامعة لود فبيج بمونيخ ،

انبثق من القاعة الكبيرة سيل الطالبات والطلاب ، عبر مجاز معتم رحب ، ينتهي الى بهو رخامي الارض ، مقبب السقف ، ينهض وسطه تمثال من البرونز ، لشاب عاري الجسم ، مفتول العضلات ٠٠ يطل على درج عريض ، ينحدر الى الطابق الارضي ، حيث تبدو حركة الغادين والرائحين نشطة مستمرة ٠

دلف خالد الى مكتبة كلية الصحافة ، يبحث عن بعض المراجع ، وحين غادر المبنى الكبير ، كان الليل ينشر رداءه ، والثلج يساقط بغزارة شرسة ، والريح القارسة تطوح بنثراته ، فتلعق وجوه المارة ، وترصع قلنسواتهم ومعاطفهم الثقيلة ، وكان ثمة قناديل جلدية، تتدلى من صحني نافورتين هائلتين ، تنهدان داخل بركتين ، تتوسطان الساحة الجامعية الفسيحة التي يخترقها شارع ليوبولد بمصابيحه التي تعكس أضواءها الناصعة عليها ، فيصدر عنها لألاء أخاذ قرحي ، لم يستطع قتام الجو حجبه عن الاعين ،

استشعر خالد رغبة جامحة لتحدي الثلجومعاكسة

الريح الوحشية ، كأنما يريد ابتكار وسيلة يطرد بها التهيب الذي يعانيه أمرؤ وافد من الشرق الدافىء الم يألف من قبل هذا المناخ المدلهم ٠٠٠ فأعطى وجهله للفحات الهواء والثلج ، واندفع يفذ السير ، وقدماه تغوصان في الابيض المندوف ، حتى وافى ميدان شتاخوس ٠

كان السأم يرهـق روحه ، ومـرارة الاغتراب والتوحد ، تلبد على صدره كحمل ثقيل ٠٠ فلق ١ امضى قرابة الشهر في العاصمة البافارية ، ما استطاع خلاله ان يحظى بصديقة ، أو صديق •وكان يصرم اوقات فراغه متسكعا أمام واجهات المحال التجارية ، يتأمل معروضاتها الانيقة المغرية ، ويتسلى بمراقبــة العابرات ، أو يلج مقصف « الماتيزر » حيث تتجلى التقاليد البافارية الاصيلة ، داخل صالة كبيرة ، تتدلى من سقفها المزخرف بنقوش شعبيةفاقعة ، ثريات ضخمة قديمة ، تسكب اضواءها على رايات المقاطعات الالمانية المثبتة على الجدر ، وعلى موائد طويلة خشبية عارية ، يتحلق حولها حشدمن الناس ، لا يقل باستمرار عن ألف شاربة وشارب ، يعبون البيرة من أقداح زجاجية كبيرة ، لها مقابض مضلعة ، تستوعب ليترا من الشراب الذهبي المفضل ٠٠٠ على انعام مارشات عسكرية ،تعزفها بحماسة فرقة نحاسية ، يرتديرجالها السراويل الجلدية القصيرة ، والقمصان الريفية

المزركشة ، والقبعات الجبلية المزينة بريش ملونة ، تقودهم احيانا امرأة يسمونها « أم الماتيزر » تتمتع بحيوية خارقة ومرح عجيب ، وتوزع قبلاتهاعبرالهواء على الجمهور المعربد ، رغم انها جاوزت السبعين من عمرها .

ترك مبدان شتاخوس ملولا ، وانعطف الى شارع يؤدي الى محطة السكك الحديدية ، وفيما كان يهم بدخولها ، مرت أمامه فتاة بارعة الحسن ، توقفت قبالة واجهة محل للفراء مضاءة لتتأمل باهتمام معطفا من الفراء ثمينا ، كتب على رقعة مقوى تحته عبارة « ٠٠٠٠ دوتش مارك » •

راقه ان يراقبها ليرى ردة الفعل التي تثيرها لديها رؤية هذا المعطف الرافه ، فاقترب منها ، ونفض رذاذ الثلج المتراكم على نظارتيه ، وتظاهر بمشاركتهاالتفرج، بينما كانت عيناه تختلسان اليها نظرة فضوليةفاحصة .

كانت مقرورة ترتجف ، وثمة مسحة من الحزن ، تشوب وجهها الشاحب ، وكان جسدها الفارع ، بصدره المكوز ، وجيده الاغريقي ، يختفي وراء معطف واق من المطر ، ماكان بوسعه توفير الدفءلها .

لم تعره أيما التفاته ، فقال لها خجلا:

- ثمين هذا المعطف ٠٠٠ أليس كذلك ؟ ؟

بدت كأنها فوجئت بتطفله غير اللبق ، فالتفتت
اليه ، ترمقه بنظرة امتعاض وتزوي ما بين حاجبيها٠٠٠
ثم استدارت تمشي ، وهي تهز كتفيها استخفافا ،
وتغمغم بكلمات لم يفهمها ٠ ازعجه سلوكها ولامبالاتها،
فكاد ان يلحق بها ، بيد ان ضابطا مافي خلده ، لجم
اندفاعه ، فهز بدوره كتفيه ، وقصد مطعما في صالة
المحطة ، يقدم وجبته الرخيصة في صحون كرتونية ،
فوق براميل بيرة فارغة ، يتناولها الزبائن وقوفا ٠ واذ

شرع يلتهم قطعتي النقانق المشوية ، كانت صورة تلك الفتاة تراود خياله ، ملمة في خطورها ، قوية في ملامحها ، فتبعث في أوصاله قشعريرة لذيذة دافئة ، تكسر حدة الكآبة التي كانت تعتريه .

وخلف المحطة من مخرجها الجنوبي ، يستحث خطاه أمل في ان يعثر عليها ، بعد ان ألقى نفسه أخيذ شيء مجهول خفي يتماوج في عيني تلك الفتاة ، فطالعه شارع طويل ، تنهض على جانبيه بارات ومراقص، تعلو واجهاتها اضواء كهربائية زاهية جذابة ، ترسم رموزا واشكالا واسماء كثيرة ، يغص رصيفاه بحشود من الجنود الامريكيين السكارى ، والغرباء الوافدين على المدينة الصناعية من مختلف انحاء العالم ، كان بعضهم يشاكس نسوة متعبات الوجوه مغرقات في بعضهم يشاكس نسوة متعبات الوجوه مغرقات في توقف امام حانة ، تقدم نوعا من البيرة الثقيلة أثيرا لديه ، فتبسم الساقي لهوراء المقصف ، يغريه بالدخول ، فدلف اليه ، واعتلى كرسيا مرتفعا لدى المقصف ، فدلف اليه ، واعتلى كرسيا مرتفعا لدى المقصف ، وابتدر الساقى :

\_ قدح بوك بير ٠٠ من فضلك ٠

وانطلقت عيناه تسبران المكان ، بحثا عن وجه صبوح ، وحين رفع الكأس الى فمه نفذت الى الحانة تلك الفتاة ، فشرق ، وسعل ، وأبعد القدح ، وهو يحس باضطراب يعتريه وبرعشة تنفل في اوردته ، وجالت الفتاة بطرفها ، كأنما تبحث عن شخص ، حتى وقع نظرها عليه ، فتكلفت تجاهله ، لكنها أقبلت ، فاتخذت مجلسها بجانبه ، وراحت تحدق ملهوفة بأطباق الطعام المرصوفة امام الساقي ،

بدا له ان يتجاهلها ، رغبة في اغاظتها ، ولينتقم لنفسه من اعراضها عنه قرب المحطة ، وفجأة ، شعربيد

تلامس كتفه برفق ، وبأنفاس مخمورة تلفح وجهه :

\_ هل تقدم لي أيها السيد قدح ليكورن ؟

التفت اليها مذهولا ، فراعه شحوب وجهها ، والرجاء الذليل الراشح من عينيها •• كانت لا تزال ترتجف من وطأة البرد ، وتخفي يديها داخل جيبي معطفها ، وترسم بسمة باهتة على شفتيها المصبوغتين بحمرة تحاكى لون الفريز • وعادت تسأله:

\_ ها ••• أموافق أنت ؟

غرق لحظة في بحيرتين زرقاوين ، تحنوعليهما أهداب طويلة ذهبية ، يعلوها جبين عريض ، تتراقص عليه خصلات من شعرها المنسدل فوق كتفيها كشلال من الابريز ، كانت ترنو اليه لهوفا ، تنتظر جوابه ، وحاول ان ينعتق من ذهوله وسكونه ، لكنه استشعر في صمته لذة عنيفة ، فاستسلم لها ، تكتنفه ، وتتسرب الى دمه، هدهدات ساخنة ،

ود لو يقول أي شيء ١٠٠ أن يستجيب لرجائها ١٠٠ ان يطمئن توقها لقدح الليكورن ١٠٠٠ ان يطلب لها عشاء يوقف تحلب ريقها وسغبها ، بيد انه عجر وتبلد دهنه ، فقطبت جبينها خائبة ، وأشاحت بوجهها عنه ، تهم ان تغادر مجلسها ، لتبحث عن رجل آخر ، يلبي رغبتها وغمغمت بحنق :

ــ تزوم دونر فيتر<sup>(١)</sup>

رفع يده ، فأمسك بكتفها ، وأسعفه النطقأخيرا : ــ ستنالين القدح يا آنسة .

انفردت أسارير وجهها عن بسمة أضفت على محياها الحزين الغامض ، مسحة براءة رائعة وفركت يديها ابتهاجا ، ثم أشارت للساقي ، فأقبل يصفعوجهها

بعبوس جارح • قال له خالد : قدح ليكورن للآنسة •

هر الندل رأسه ، محاولا اخفاء امتعاض شاب قسماته ، وانقلب الى رفوفه يعد الطلب ، وقدم خالد لفافة للفتاة وأشعلها ، فضغطت على ساقه براحتها وقالت :

الضيق الم الصدفة وحدها جعلتنانلتقي ثانية: ••
ولفت ساقا على ساق ، فبرز من تحت ثوبهاالقصير الضيق قسم كبير منهما ، اجتذب عينيه ، فانغرستا في هذه الفتنة العاجية الناصعة ، لاتبرحانها ، وعادت تسأله:

\_ ما اسمك أيها السيد ؟

تنحنح ، لينسلخ عن شروده وأجابها :

\_ خالد ٠٠٠

\_ عربي انت اذ ن٠٠؟؟ حسنا ٠٠ اسمي ايريكا ٠ ردد كالمأخوذ:

\_ ایریکا ۰۰۰ اریکا ۰۰۰ اسم جمیل مشل صاحبته ۰

تضاحكت ، وعقبت :

ــ شكرا ٠٠٠ أنت لطيف ووسيم ٠٠٠ لقدسمعت كثيرا عن فروسية العرب ٠٠٠ وليالي الشرق الحالمة ٠ قال والحنين الى وطنه يعتصر مهجته ، ويشجيه :

\_ قــد أحدثك عنه ذات يوم ••• اذا غدونــا

صديقين ٠٠٠ قــد أحدثك عن الشرق وأحاسيسه ٠

واقبل الساقي يضع أمامها القدح ، فتناولته ، وامتصت رشف من سائله الأصفر اللزج ٠٠ وهي تلتهم بمقلتيها اطباق الاطعمة ، فقال خالد:

ـ آنسة اريكا ٠٠ تقبلين دعوتي للعشاء ؟ ؟ بدت الدهشة على محياها ، وتفرست في وجهه ،

<sup>(</sup>۱) تزوم دونر فيتر ـ دعاء يستعمله الالمان بمعنى: الى الطقس العاصف ، كما نقول: الى جهنم

كأنما لا تطيق ان تصدق ، وتساءلت :

ــ أنت لا تعرفني ، ومع ذلك تدعوني للعشاء ٠٠ ــ بوسعك ان تطلبي ما تشائين يا آنسة ٠٠٠ لقد أصبحنا صديقين ٠

اعترى وجهها التأثر ، مشوبا بالشفقة ، وقالت :

ـ يبدو لي أنه ما زال في هذا العالم التعس أناس
طيبون ٠٠٠ قل لي ٠٠ أتقدم لي وجبة دون مقابل ؟ ؟

ـ ماذا تعنين ٠٠؟؟

\_ أعني ان لكل شيء هاهنا ثمنا يدفع ••• مامن أحد يطعم أحدا بدون مقابل •

ــ أليس معقولا إن يدعو رجلا صديقته لوجبة؟؟
ــ انك تتحدث عن نوع من الصداقة لم يعد لــه وجود في هذا العالم المجرم ٠٠ اسمع يا صديقي لا تتصنع البراءة ، ولنكن صريحين ٠٠ لقد اعترضتني عند المحطة ، وهذا يعني أني أروق اك ، يعني أنك تريدني ٠٠ تشتهيني ٠

صعقه قولها وآلمه ، فرشف من قدحة جرعة كبيرة، وعقب مكفهر الوجه :

\_ اهكذا تفهمون الصداقة ؟ ؟

اطلقت ضحكة عالية تمور بالسخرية ، وأجابت :

ـ يا صديقي الطيب • • انت في شارع غوته •
وداهمت طبق الطعام الذي وضعه أمامهاالساقي ،
تلتهمه بشراهة ، فيما راح خالد يتأملها ، وطلب لنفسه
قدحا ثانيا ، واستسلم لتأولات تمطت في خلده •

من تكون هذه المرأة الغريبة ؟ ؟ ما عساهاتظنه ؟؟ لم تسخر من اقواله ؟؟ وهذا الساقي • • لم حدجه بنظرة اشفاق ممتعضة ؟ ؟ أتكون هذه الفتاة احدى بائعات الهوى ؟ احدى صائدات الرجال الشاردين الباحثين عن ليلة حمراء ؟؟ انها جميلة بل رائعة الحسن في تقاطيع وجهها سرا يجذبه ويستهويه • • يسمره ويسلب لبه • •

إنها لا تبدو في براءة عينيها ومسحة الحزن التي تشعر بهما كبائعات اللذة المتعبات الوجوه ، ذوات النظرة الوقحة والحركات الداعرة ٠٠٠ وليسألها من تكون ؟؟ وليحدد موقفه الليلة منها ٠٠ ليضع حدا لسخريتها ٠

قالت له بعد ان اتت على الطعام:

ــ شكرا ••• والآن علي ان اذهب ••• أتذهب معي ؟ ؟ •

\_ الى اين ؟ ؟

اشارت بيدها الى الخارج:

ــ انظر ••• هناك ، في المرقص المقابل ، اعمل ساقية ، واصطاد الرجال •

تملكته خيبة مرة ، واشمئزاز اعتصر احشاءه ، فخفق برأسه قائلا :

ـ اذهبی لوحدك یا اریكا .

- غريب امرك ٠٠٠ انت لا تريدني اذن ٠٠٠ أما أنا فأريدك حقا ٠٠ لقد اعجبني فيك قلبك الطيب ٠٠ وسمرتك الشرقية ، ورجولتك الوسيمة ٠٠ اسمع بوسعنا ان نلتقي بعد ان انتهي من عملي ٠٠٠ تلك فرصة اعرضها عليك بلا مقابل تماما كما قدمت لي

اشتد وجيب قلبه ، وضربات صدغيه ، وبحركة لا إرادية ، رفع يده ، يريها خاتم الزوجية في بنصره ، يلمع ويتوهج ، فقهقهت ، وضربت كتفه برفق •

ـ هذا أدعى للمسرة ، فالمتزوجون أقدر على اقناع المرأة ٠٠٠ انتظرني هنا حتى الساعة الواحدة • ونزلت عن كرسيها، وانطلقت رشيقة المشية ، تعبر الشارع ، وابتلعها مدخل المرقص المقابل • وطرق مسمع خالد صوت الساقي:

\_ أتنتظرها حقا أيها السيد ؟

فاجأه فضول الندل ، يحشر أنفه في أمر ما كان له ان يهتم به ، ولمح في عينيه بريق عطف ، فكتم غيظه وسأله:

ے ما تری انت ؟؟

اجاب وهو يزيل بمنشفة بعض قطرات من البيرة انساحت فوق رخام المقصف :

انها لن تحضر ١٠٠ أنا أعرفها جيداً ١٠٠ نصابة محتالة من الطراز الأول ، شأنها شأن نساءهذا الشارع اللعين ١٠٠ كل يوم لها ضحية ١٠٠ وانك لتبدو لي انسانا ذا نبالة وشهامة وطيبة قلب ، لا يليق به أن يؤم هذا الشارع الفاسد القذر ١٠٠٠ شارع علب الليل والبغايا ١٠٠ شارع اليهود السفلة الذين يسلطون بغاياهم على الوافدين الغرباء ، ليسلبوهم المال ١٠٠ نساء هذه العلب ما هرات في مراوغة الزبائن والفرار منهم آخر الليل الى احضان عشاقهن ١٠٠ اذهب ياسيدي بعيداً ، حذار أن تعود ثانية الى هذه البؤرة النجسة ٠

استهوته حماسة الساقي الاخلاقية • فقدم له لفافة، وسأله:

\_ اليس عجيباً أن يسمى هذا الشارع الفاسق باسم ذلك العبقرى غوته ؟؟

\_ في الحياة مفارقات عجيبة أيها السيد •• كنت في صباي مرشحاً لأن أصبح قساً في الكنيسة ، ومع ذلك تجدني اعمل هنا ساقياً •

و ناداه زبون ، فابتعد ، وابتلع خالد عمالة كأسه ، وغادر الحانة وخواطر ممضة ترين على عقله فترهقه ، وفراغ قاتم يجوف فؤاده ، ووجد نفسه يتنقل من حانة لأخرى ، ويعب الخمرة فلا يرتوي ، حتى ران السكر على رأسه وخدر أوصاله ، وقادته قدماه ثانية

الى تلك الحانة ، والساعة يقترب عقرباها من الواحدة، فولجها ، وعيناه عالقتان على مدخل المرقص المقابل ، واذابصره الساقي ، هز برأسه ولوى شفتيه .

كانت الخمرة قد أذكت شعلة الرغبة في كيانه ، وأخمدت ضوابط ضميره ، ونفتت ضباباً كثيفاً ، حجب عنه طيف زوجه التي تركها في دمشق ، قبل بضعة أشهر ، أطهر من سحابة بيضاء ٠٠٠ وأخيراً ، برزت اريكا من الملهى ، وتطلعت حولها ، ثم عبرت الشارع ، فهب اليها ملوحاً بيده ، واستوقف سيارة ، فركباها صامتين ، وانطلقت بهما وسط زحمة الشارع، فيما كانت الاضواء الملونة تتثاءب وتنطفىء تباعاً ، وقالت اريكا للسائق:

- شفا بنیك ٠٠ شارع جیورجن - رقم (٠٠٠)٠ والتصقت بخالد ، تستمد الدف، من راحتیه ، وهمست فی اذنه متلعثمة :

\_ كنت واثقة من أنك ستنتظرني ••• ألم أقل لك : لا شيء بلا مقابل •

انتابه احساس بالخزي ، ايقظ عقله وهز اعماقه ، فأشعل لفافة ، وراح يدخن بصمت والسيارة تمضي ، حتى وصلت بفيتها ، وتوقفت ، امام بناء قديم ضخم ، تحيط به حديقة فسيحة ، وترجلا ، وامسكت بيده تعذبه قائلة :

- ادخل دونما ضجة ١٠٠ ان سكان العمارة يكرهونني ١٠٠ يتربصون بي٠٠ تعساً لهم ما أسخفهم٠ وصعدا درجاً خشبياً ، حتى وافيا الطابق الثالث ، ففتحت اريكا بابا ، ولجا عبره الى ممر قصير ، ينتهي الى غرفة ، اضاءت مصباحها ، وأوقدت مدفأتها ، ثم فتحت خزانة وأخرجت منها زجاجة نبيذ وكأسين ، قائلة :

\_ هو خالد ٠٠ انت محظوظ جداً ٠٠ ان عشيقي

مسافر في سالسبورغ ، وبوسعنا أن نلهو مطمئنين • وحين بدأ الدفء يشيع في العرفة ، شرعت اريكا تتعرى ، وأخيراً ، تمددت على سريرها بوضع مثير ، ونادته :

ے خالد ٠٠ تعال فاجلس بجانبي٠٠ما زلت بردانة٠ تطلع الى جسدها الفتي العاري ، يسور بالفتنة ، وود لو ينهض فيغرق في سحره ، لكنه أحس كأن قوة خارقة تلصقه بمقعده ، وتلجم حركته ، فانتهرته

ـ ما بالك • • • قلت لك اني بردانة • • اشار لها بيده وارتعش صوته :

- تلفعي باللحاف يااريكا ١٠٠٠ وحديثني عن نفسك و الصبح ياللغباء ١٠٠٠ اقدمت الى مخدعي ، والصبح يوشك ان يتنفس ، كي تسألني عن سيرة حياتي ١٠٠٠ خفق برأسه وهو يستشعر الغيثان ، وخرج من الصراع مع ذاته بقرار حاسم ، فقال :

- لن أمسسك يااريكا • • حديثني عن نفسك • ونهض ، فامسك بالغطاء الصوفي ، ونشره على جسدها ، ثم تهالك على أريكة بجانب سريرها ، فتنهدت ، وقالت :

ما ذا يهمك من حياتي أيها السيد ؟ انها تافهة • • انها مهزلة حمقاء ، في عالم لاخير فيه أتريد ان تعرف من أنا ؟؟ أنا نطفة دنسة ، بصقها مجهول في احشاء أمي ، عشية اجتاح الفاتحون برلين • • عشية استباحوها • • عشية افترسوا كل من تبقى من نسائها التعسات ، في ذلك اليوم اللعين ، داهم بيت أمي عشرون جنديا ، كانت عذراء كزهرة التوليب ، فحاصر وها ، وأشرعوا حراب بنادقهم فوق صدرها ، وتعاوروا عليها • • ثم تركوها غرقى بعارهم الوحشي ، فكنت عليها • • ثم تركوها غرقى بعارهم الوحشي ، فكنت النطف التي زرعت في احشاء أمي • • ورأيت نور الحياة ، وسط خربة مهجورة ، والجوع ينهش معدة الحياة ، وسط خربة مهجورة ، والجوع ينهش معدة

أمي ، والخوف يمزق روحها ، وحين بدأت أعي وجودي ، تلفت حولي كثيراً ، أبحث عن أب لي ، فما حظيت من أمي بجواب صريح ، حتى شعرت أنها تواجه الموت ، فقالت لي : « يا ابنتي ٠٠ حتى أنا لا أعرفه ، لقد كانوا عشرين يا اربكا » ٠

وارتحلت عن برلين فراراً من دنيا لا أعرف لي فيها أباً ، وتصميم عنيد يستحث خطاي ان أتتقم لأمي من رجال الأرض قاطبة ٠٠ أن أسحقهم ٠٠ أن اغرز أظافري في عيونهم وأدوسهم بقدمي ، واذ أحسست بأثوابي تضيق بصدري الناهد ، وبالاحلام الحارة تهز كياني ، سلمت نفسي لأول عابر سبيل ، واتخذت من ثم صناعة البغي حرفة اعذب بها الرجال وأذلهم ٠٠ أجل لقد ماتت نوازع الرحمة من قلبي منذ زمن بعيد، وفقدت كل اعتقاد بوجود الله وبقيم الخير والفضيلة ٠٠٠ تلك هي قصة حياتي ٠٠٠ تلك هي المهزلة ٠٠٠

وانفجرت تبكي بلوعة ، نم اطلقت ضحكة رهيبة هيستيرية ، تغالب بها تمزقها ••• ورفعت اللحاف عنها بعصبية وقالت بصوت مخنوق :

المرابع المركب الشفقة في قلبك ؟؟ لا عليك ٠٠٠ هـل أثارتك ؟؟ هل حركت الشفقة في قلبك ؟؟ لا عليك ٠٠٠ تعال الي لتخرس عواءك ٠٠٠ لن تدفع شيئاً مقابل ذلك كانت اللفافة تتثاءب منسية في المنفضة ، والريح الثلجية تئن في الخارج ، ولهيب المدفأة يتراقص مرخبا ظلاله على الجدر ، والجسد العاري ، والشعر الذهبي المشعث ٠٠ وألقى خالد نفسه يواجه اعصارا من الالتياع والاسى ، يتحلق به ويدمي فؤاده ومد يده يتحسس رقبته كانسان يعاني الاختناق ، ثم طفرت يده يتحسس رقبته كانسان يعاني الاختناق ، ثم طفرت دمعتان من مقلتيه ، ونهض متثاقلا يجرجر قدميه ، وانبثق من باب العمارة الكبير ، ليواجه أولى خيوط الفجر ٠

دمشق نزار مؤيد العظم

# المروران المعرب والعزاري \* شعرب والعران \* شعرب والعران \* شعرب والعرب العرب ال

ماذا أيبلغ في الهدوى المائمولا
أم قد يؤوب متيما مخذولا
وافي الخليع غدير جلجل وانتحى
ركنا يقيه من الهجير ظليلا
متعطش النظرات يلتهم الشرى
في ناظريه الى الغدير سبيلا
ودنون تخفر بينهن يد الصبا
حسنا وتصدق بينهن ميدولا
من كل ممراح سبت عشاقها
قدولا أغن وناعسا مكحولا
ألقين بالحبرات فابتسم الهوى
ثم انحدرن الى الغدي ، بديان الحديث ، بليلا
ثم انحدرن الى الغدير عرائسا
فافتر ثغر الماء وانداح الشذى

في أفقه الساجي يرف عليا

جيدا لمرأى عريهن طويلا

ويلحن ثغرا باسما معسولا

سكر الضحى جفنا وأتلعت الرب

يمرحن نهدا ثائرا متوثبا

يا للعذاري الفاتنات محاسنا الساحبات اباءهن ذيبولا الناسجات البشر من ألق السنى المرسلات شعورهن أصيلا المسديات السحر لو لمس المني لمسا لزاد جمالها تجمياد الراشقات الماء سجعة ساجع فكأنسا رتلنمه تسرتيسلا يدفعن حينا بالأكف رذاذه ويملن حينا ميلة تضليسلا للقهقهان الهوج أسهم رائش دجه الزكى غدا لها مطلولا تدنو من الاسماع رعناء الصدى وتغيب في دنيا المراح فلولا صور تهدهد جفنه مخمورة وتنذيب منه فؤاده المتبولا فيود لو أن اللحاظ رمينه عمدا فكان فداءهن قتيار ويهب كالملسوع ينتعمل الموني حذر الخطا ، متمهلا ، مذهولا

ظل العذاري يمتثلن أمامه حتى انتهين وما نقعن عليلا الا مليحتهن آلت عفية ألا تمكن شامتا وعلولا الصبح ضرج وجنتيها فتنهة ودنا فأوسع ثغرها تقبيلا يغلى الدم الفوار في أوداجها حقدا وترسل أسهما ونصولا دارن بها الأوهام لاتلوى على أمل يعلل نفسها تعليلا للماجن الصعلوك شيمة فاجر في قومه لاتعرف التأويلا أخلذ الطريلق على تخيل ظنها حتى لقد ناءت بــه تخييـلا ومن الحماقة أن يزيد بلاءها سخرا على سمع العفاف ثقيلا ليت الأماني مالأتها برهـة قلب أصم وساعدا مفتولا لرمته بالخطب الجليل ونكلت بفتى المجون \_ وقد طغى \_ تنكيلا لكن وقد أضحى عصيبا يومها كالدهر أبطأ لايرياد أفولا لابدأن ترضى فليس لمثلها حـول تـذود قضاءه المسلولا فأتنب حانية الجبين كسيرة النظ سرات ، غضبى تستهدين قبيدلا أخذت بمخضوب البنان ثيابها

خرساء تعثر بالحياء ذلــولا

حتى اذا جمع الثياب رمى بها في مأمن عنهن عن دليلا وخرجن يبغين الرجوع الى الحمى حـورا مثلن من الجنـان مثـولا ف ذعرن اذ قدرن أن يدا سطت تنوي لهن مكيدة وذحرولا يا للظباء النافرات كأنسا ملء المسارح جفلت تجفيسلا يلجأن عل الماء يلقى حائسلا دون الرقيب على القدود سدولا ظهر الخليع يجر ذيــل عــروره جرا ويشبع ناظريه فضولا ساومنه بعض التسامح ربما يلقين في عطف « المليك » قبولا فأبى عليهن الرجاء مسوف ماقد رجون وما أصاخ قليلا هزىء الشقى بكل قربى لم يكن فيما يرام من النبيل نبيلا شاء التمتع بالجمال وقد سبت فتن الجمال الشاعر الضليلا وأراد أمرا ، صبرهن على أذى لقراعه رغم التجلد عيدلا فرضين حين رأين أن لاحيلة تجدى لفك اسارهن فتيلا اقبلن واحسدة تغض جفونها حذر الرقيب وترتجى التعجيلا وتعوذ أخرى باليدين فتتقى نهما تبوح به الرغاب وبيلا

يشوى لهن فيستطبن شواءه لحسا شهيسا وافرا مسدولا ويقلن أشياء له ويقولها حتى فرغــن وكــل شيء قيـــــالا ومن الحديث صراحة وكناية ومن الحديث معسل تعسيلا سحر الحديث يكاد يجري في الصفا ماء ويغمر بالوريـق محيــلا والصب يهــوى في حديث حبيبــه ما كان منه مطولا تطويلا \* \* \* ازف الرحيــل وليت حيــا مانوى من كندة هذا النهار رحيالا في ساعية طابت تمنى عمره لو يرتضي عنها الزمان بديلا عــاد الخليــع وعدن والدنيا مني عذراء تترك صبها مخسولا وبمسمعيه تركن من وقع الخط هزجا يرن خلاخالا وحجولا العشق ديدنيه له متتبع يمسي ويصبح بالهوى مشغولا خال من التبعات غير محاسن تغريبه منبذ غدا بها موكولا حب وخمر شیمتان کان من فوق الجبين توهجا قنديلا والعاشق المحسود في دنيا الهوى من كان حبىل غرامه موصولا

ستظل ، عمر الدهر ، دارة جلجل

ومضت لها عذر الحسان بأن يرى أهل الهوى عيب الجميل جميلا \* \* \* لبنات كندة في الحديث حلاوة تسبي وتغسري أنفسسا وعقسولا ولهن في عنــق ابن كنــدة منــة كبسرى فساذا لو يرد جميسلا ولنعم رد الدين يقضى عاجلا لا آجـ لا يسرجي ولا ممطـولا ماذا عليه اذا قرى أضيافه ان القرى حسيد يظل فضيلا ولكم دعا للزاد ملتمسا له في كل ربع حل فيه أكياز وعلى الكريم أحب شيء أن يرى دوما جزيل طعامه مأكولا طبع توارثه البداة فزادهم شرف على شرف وكان أصيار \* \* \* أهلا بهن حسان كندة فالقرى واف اذا شئن الغسدير مقيلا عجلن أنحرها لكن عجبولا وبمشل لمح الطرف سل مهندا عضب من البيض الصفاح صقيلا أهوى على عنق المطيــة بــاسمــا طلــق الجبين لمــا يقــول فعــولا ومضى يقطع من أطايب لحمها ما كان موفورا وكان جزيلا أورى الزناد وشب نارا مثلها

في قلب أشعلنها تشعيلا

جيلا ، حديث العاشقين ، فجيلا

#### الفن ومسؤولية الدولة

#### بقلم غازي الخالدي

في معرض بينالي فنيسيا ، وبينالي الاسكندرية ، وسان باولو ، ومن خلال معارضنا المحلية الحكومية والفردية الخاصة تواجهنا حقيقة لامفر من الاعتراف بها ، وهي ان فننا العربي السوري لم يستطع الى الآن ان يقف على قدميه ويثبت وجوده بين فنون العالم ، بينما نجد الفن الياباني او الهندي او الايطااي او الاسباني او الهولندي ، نجد هذه البلاد تطل بشكل واضح على رواد المعارض من خلال اعمال الفنانين الذين ينتمون اليها ،

ران السؤال الذي لابد منه لماذا له يصل فننا العربي السوري الى المستوى اللائق به بين فنون العالم ، واذا اردنا الدقة اكثر نقول بصراحة: لماذا لانجد للفرن العربي السوري الطابع الخاص المميز له حتى انه قد يضيع بين فنون البلاد العربية نفسها .

ان حقيقة المشكلة الفنية في بلدنا مرتبطة بأمرين اثنين ، الاول مشكلة الفنان نفسه ، والثاني الفنان ، وعلاقته بالدولة ومدى مسؤولية الدولة امام الفنان ، واذا اردنا بصريح العبارة ان تتحدث عن الفنان العربي السوري قد تواجهنا مصاعب كثيرة تتيجة الصراحة والقاء الاضواء على الحقيقة، ولكننا طالما نؤمن بوطننا ونؤمن برسالتنا الفنية تجاء هذا الوطن ونؤمن بوطنا الاصلاح فسنقول رأينا كما يمليه الضمير والواجب من الملاحظة أن الفنان أكثر الناس ابتعادا عن

أخيه الفنان إما خوفا من فضيحة فنية ارتكبها او اعتزازا بشخصيته ، او تظاهرا بالعبقرية وشذوذ الانعزال ، وعندما يحاول أحد الفنانين مخلصا ان يتعاون ويثبت أواصر الصداقة بينه وبين أحد زملائه الفنانين ، نجدهما مع كل أسف يتحدثان في كل شيء إلا الفن .

وصار من نتائج هذا الانعزال والتباعد أن ابته الفنان عن دوره القيادي في المعركة القومية ولنضرب مثلا عندما قامت في جميع أنحاء العالم حملة ضد الحرب الذرية تجمع الفنانون من مصورين ومثالين وأدباء وممثلين وشعراء و وبدأ كل واحد منهم يعمل في ميدانه الخاص حتى أثر هذا المجهود المشترك على ضمير الحكام في العالم وغير من عنادهم ، وعندما سارات المظاهرات في الصين وباريز ونيويورك كان الرسامون يتصدرون المظاهرة وكذلك أيام ظهرت الدعرة لانقاد جميلة بوحيرد وكذلك أيام نضال السعب العربي في بور سعيد ، وأيام الدفاع عن كوبا وكاسترو .

لقد كان للفن التشكيلي بتعاون افراده الفنانين دورا كبيرا في هذه المناسبات الوطنية الكبرى ونحن في هذه الايام سمعنا عن اسبوع مكافحة الجوع في العالم • فماذا قدم الفنان العربي السوري من أجل هذا الغرض النبيل ،

إن فناننا السوري العربي لايزال يعيش في أحلام المتناحف وهو عندما يرسم لوحة أو ينحت تمثالا إنما يفكر بالمتحف الذي سيشتريه ولا يفكر أبدا بالشعب الذي سيحمل هذه اللوحة ويسير في شوارع المدينة ليزيد من الوعي الوطني بين أفراد الشعب م

والفنان عندنا بكل صراحة نادرا مايفتح كتابا ليقرأ بحثا جديدا عن اختصاصه أو تطوراته كأنسا المعلومات التي تلقاها في أثناء دراسته خلال خسس سنوات تكفيه طول العسر ناسيا او متناسيا أن مع اشراقة كل يوم تظهر اكتشافات جديداة ومدارس كثيرة وأبحاث طويلة كلها بحاجة الى دراسة واطلاع مستشر حتى يطور أسلوبه وفكره مسع تطور العلم والفن لهذا السبب بالذات نجه أكثر فنانينا بتعصبون نالوا شهادة اختصاصهم 4 أن الاستمرار في الثقافة والبحث تماما كالشجرة التي نرعاها ونزيد غذائها وننواع نسادها لتعطي ثمرا اكثر جودة وأطيب طعماء

ومن الملاحظ أيضا أن الفنان عندما يحب آن يريح نفسه بكل طريقة مسكنة فلا يرهق نفسه بالبحث عن تجارب جديدة سواء في الموضوع أو التكيث ويكتفي بما هو عليه حتى برى في مدة قصيرة التكرار الماسل والاجترار الواضح في أفكاره الني تنعكس في أعياله الفنية • كأنها لا يؤمن بالعمل المجدي الممشر العمل الدؤوب • ليل نهار من أجل الوصول الي التجربة المثلي والنتجة الاكثر عمقا وأصالة ، ان سبب هذا الكسل في البحث يعود بلا شك الى الثقة الزائدة التي يمنحها لنفسه حتى تصل الى درجة الفرور •

ومن ناحية أخرى لم يحاول فناننا أن يخرج عن نطاق اللوحة الصغيرة والموضوع من طبيعة صامتة الى أزهار ألى ( بورتريه ) الى مناظر طبيعية • لـم يحاول مثلا أن ينتقل من هذه الأمور البيتية المتحقية الى البانو الكبير ذي التكوينات الضخمة والمواضيع

الدرامية التاريخية او الشعبية التي تحكي تقالبد وعادات الامة وأفراحها الذي يحتل عادة مكان الصدارة من القاعات الكبرى في قصر العدل وثاسة المطار أو المكانب الكبرى آو دائرة البريد أو رئاسة مجلس وزراء أو صالات الفادق السياحية الكبرى أو المسرح الكبير المزمع انشاؤه في دمشق ، ان ابتعاد الفنان عن عمل مثل هده البانوهات جعل بعض المتطاولين المتطفلين أن يرسموا هده البانوهات المتطاولين المتطفلين أن يرسموا هده البانوهات ويفرضون على الناس عملهم فرضا معتبرين أن البانو هو جزء من الديكور التزييني المصالات بينا لو جئنا لو جئنا لو بالمواقع نجد أن من ينصب نفسه دمهندس ديكور لا يعرف نسبة الرأس الى جدم الانسان كم تساوي.

من هذا نبعد أن أكثر عنائينا لجأوا الى الوظائف الرونيئية أو الاعمال التجارية ليقتلوا آخر ملكات الابداع في نفوستم قتلا متعمدا ينتابهم الياس والقرف والاستازم دول الاحساس بمسؤولية النضال والاسرار على قيمة الرسالة الفنية فكيف بعد كل هذا سمنفرب عدم وجود شخصبة خاصة ، وطابع خاص للقن العربي السوري أا

ان فناننا يتخاف من النقد وو يخشى الكلمة السريحة ، وهذا ماجعل بعص من يدعون النقد ان ينصبوا الفسهم حكاما ونقادا يفسون اعمال الفنانين بلا أي فهم علمي صحيح ! وو يتطاولون على هذا الفنان الذي يخشي النقد ، ويخشى الصراحة وو يخشى ان يكشف الناقد عن عورته وو عن نقاط ضعفه وو عن الهاف الذي يرديه قتيلا !

#### و بعاد ٥٠٠

هل نضع كل اللوم على الفنان وحده ؟ •• هل نصل الفنان المحوولية الكبرى لتأخر الفن وتجمده في بلادنا العربية ؟••

اننا كما قلنا في مطلع هذا الحديث ان حقيقة المشكلة الفنية في بلدنا مرتبطة بأمرين اثنين • • اولهما

الفنان نفسه ، وقد قلنا رأينا بصراحة بالفنان العربي السوري ، والثاني ، الدولة ومدى مسؤوليتها المام الفنان!! كيف تفهم الدولة مسؤولية الفن ؟ ، كيف تقدراهمية دور الفنان في بناء صرح الامة الحضاري؟ ، كيف تبرهن على تعاطفها الحقيقي مع الفن والفنائين المذين يرفعون رأسها عاليا في المجالات العالمية والمحلية ؟! لو حاولنا تحديد بعض مسؤليات الدولة تحديدا يتاسب مع امكائياتها وهي تقفز نحو الامام في الميدائين السياسي والاقتصادي قفزات طويلة في الميدائين السياسي والاقتصادي قفزات طويلة وسربعة لوجدة امامنا النقاط العملية الهامة التالية :

اولا: من البديهي أن تشتري الدولة اعسال الفنائين من لوحات الى تعائيل وتوزعها في دوائرها الحكرمية ومتاحفها ولكن الدور العقيقي ليس هنا انسا في ارسال بعض هذه اللوحات والاعبال الفنيسة المختلفة الى سفاراتنا في الخارج بحيث تعبر هذه الاعبال عن مدى تطور العضارة في بلادة ، دلك نلاحظ ان البلاد المتمدنة عندما ترسل سنيرا الى بله ما تأكد عليه ان يحمل معه صورة صادقة لتراث بلده وفنها فلم لا نحدو حذو تلك الدول الزاقية ندلا من أن نرسل مع سفرائنا الى الخارج بعض المنشورات والمطبوعات الهزيلة التي على حد زعمها تعبر عن الفلكور العربي السوري والخرائط المزيلة بالصور الفرعة التي ملها الشعب وبدأ يتطلع الى كل شيء فني جديد ،

ثانيا \_ المفروض في كل بناء حكومي كبير كالمسارح ومجمع المحاكم والنوادي والمطارات والفنادق الكبرى المفروض ان تكون سياحية بالدرجة الاولى جسيلة مزينة بالبانوهات الكبيرة والاعسال الفنية الكثيرة ودور الدولة يتجلى هنا باقامة مسابقة على نطاق كبير بن الفنانين لاقامة هذه الاعسال الفنية في مؤسساتها وفي صالاتها الكبرى على غرار مايجري

في اوروبا وفي بعض البلاد العربية •

ثاثا \_ ان اكثر مايضر الفن والدولة هو التفرقة وتباعد الفنانين كما قلت والدولة تستطيع أن تساهم مساهمة فعلية في محاولة تجميع هؤلاء الفنانين بأن ترعى مشلا مشروع انشاء اتحاد لخريجي الفنون الجميلة وتقديم المساعدات المالية والمعنوية لهذا الاتحاد على غرار تشجيعها للنقابات أو الجمعيات المختلفة مع العلم ان عدد الخريجين في سوريا خلال خسس سنوات مقبلة قد يصل الى مئة عربيج م

رابعا - سبق منذ سنوات عندما أنشيء المجلس الاعلى للاداب والفنون ان وضعت ميزانية خاصة لمشروع النفرغ للفنائين ويتلخص هذا المشروع بأن يستح الفنان المستاز راتبا شهريا مقطوءا وهو في بيته دون ان يمارس أي وظيفة روتينية خلال سنتينيتفرغ للفن فقط ثم يقيم بعد ذلك معرضا لما أنتجه خلال تفرغه وعلى أساس أعماله ينظر في أمره فاما ان يمنح جائزة التفرغ أو جائزة الدولة أو يقطع عنه التفرغ حسب امكانيته الفنية ومدى عمق وأصالة أعماله وحسب امكانيته الفنية ومدى عمق وأصالة أعماله و

هذا المشروع بقي علي الورق مجرد مشروع ولم يخرج الى النور بعد ، فلماذا لاتهتم الدولة بهذه الفكرة التي من شأنها أن تجعل التسافس الشريف يظهر بين الفنانين لمصلحتهم ولمصلحة الامة ؟ •

خامسا \_ كنا قد نادينا في عدة مقالات عن مشروع جديد للطلبة المتفوقين المتخرجين من المعهد العالي للفنوز الجميلة بدمشق هو انشاء مرسم باشراف أساتذة أكفاء يسمى مرسم للدراسات الفنية العليا يعطي شهادة تعادل الماجستيمر يقام هذا المرسم في مناطق أثرية بعيدة عن الضوضاء وزحمة المدن واقترحنا بصرى حيث هناك الجو الشاعري الملائم لهذا المشروع العظيم ولعلنا ونحن في هذا العهد الجديد نطمع في تنفيذ هذا المشروع الحيوي المنتظر •

سادسا ـ من المعروف في معرض بنيالي الاسكندرية الذي يقام كل سنتين مرة لفناني دول البحر الابيض المتوسط أنه دعاية كبيرة سياحية اقتصادية وفنية وسياسية للبلاد حيث يشترك في هذا المعرض جميع دول البحر الابيض المتوسط وتمنح جوائز مالية من قبل الدول كلها للفنانين الفائزين وبالتالي يطلع العالم الغربي على فننا العربي المعاصر فلماذا لا نقيم في بناء من أبنية اللاذقية الحكومية مثل هذا المشروع ونسميه بنيالي اللاذقية ونوجه الدعوة لجميع فناني دول المتوسط ونقيم مهرجانا فنيا تعرض فيه الافلام السينمائية والمحاضرات الفنية والندوات وتوزع فيه السينمائية والمحاضرات الفنية والندوات وتوزع فيه نقطة الانطلاق لمدينة اللاذقية ومرفأها العظيم ومنظة الانطلاق لمدينة اللاذقية ومرفأها العظيم ومناها العظيم والتنه الله المنطرة المنظرة المنطلة المنطرة المناه فيكون المناه المنطرة المنطرة المناه العظيم ومرفأها العظيم والمناه المنطرة المناه المناه المنطرة المناه المنطرة المناه المناه المنطرة المناه المنطرة المناه المناه

سابعا \_ لو حاول احد زوارنا الاجانب أن يسآل عن مجلة أو كتاب يتحدث عن الغد الصحيح من نحت وتصوير لايجد في السوق أي أثر لمثل هذه الامور فظالما ان الدولة تصدر من حين لآخر بعض الكتب والمجلات الثقافية فلماذا لاتساهم مساهمة فعالة في اصدار مجلة فنية تختص بشؤون الفن وتتابع حركة التطور الفني في العالم وفي الوطن العربي وتكون نواة المجلة الفكرية الفنية الراقية ٠

ثامنا \_ نشكو ويشكو رواد المعارض افتقارنا للناقد العلمي الموضوعي وهذه في الواقع نقطة هامه جدا يجب دراستها والاسراع في ارسال بعضالمواهب التي تستحق في بعثات للدراسات العليا في النقدالفني الى أوروبا وأمريكا بحيث يعودون الى بلدنا كرواد للنهضة الفنية المقبلة ، وعندما يستطيع الفنان أن يثق بكلمة الناقد ويستفيد من ملاحظاته وبالتالي يجبر الجمهور على احترام الفن والفنانين والنقد والنقاد وتكون هذه حلقة الوصل بين الفنان والجمهور ،

تاسعا ـ شهد متحف دمشق الوطني عدة معارض لفنانين أجانب ولكن لم تشهـد اوروبا أي معرض لفنانين عرب الا ماندور فلماذا لاتقام باشراف الدولة

معارض متجولة تحمل الفن العربي السوري الى انحاء العالم لتعرض ولتباع هناك •

عاشرا \_ كلنا نعرف أهمية دور السياحة وكل مايصدر عن هذه المصلحة في مطبوعات وصور ومنشورات فما هو المانع ان تستفيد مصلحة السياحة من اللوحات الفنية للفنانين المعروفين التي تمثل جانبا من مناظر بلادنا وعادات وتقاليد ريفنا لطبعها في بطاقات جميلة كبطاقات الاعياد وتوزيعها بأسعار زهيدة على الشعب وطبع كتيب يشمل أشهر الاعمال الفنية في سوريا يطبع بالالوان بحيث يأخذ قسيمة خاصة وبين الكتب الفنية القيمة و

الحادي عشر \_ قلنا في تحديد مسؤولية الفنان بأنه لا يقرأ ولا يبحث عن الثقافة ونحن هنا نقول بأن المكتبة التي تحوي كتب في الفن لايوجد لها أثر في بلادنا فنحن بحاجة ماسة الى الاسراع بانشاء مكتبة خاصة تابعة لوزارة الثقافة والارشاد القومي تؤمن طلبات الفنانين وتسهل عملية المطالعة للجميع وتخصص للاشراف على هذه المكتبة فنانا مجازا ذا ثقافة عميقة للاستفادة من خبراته في جلب الكتب الهامة الضرورية وللاستفادة من خبراته في جلب الكتب الهامة الضرورية ولي الكتب الهامة الفرورية ولي الهامة المنافقة علية الهامة الفرورية ولي الهامة المنافقة علية الهامة المنافقة علية الهامة المنافقة علية الهامة اله

الثاني عشر لو رجع أحدنا الى جميع ماصدر من الطوابع التذكارية في سوريا منذ عهد الاستقلال الى الآن لوجدنا نقصا كبيرا في هذا الفن الجديد اذ المفروض أن تستفيد الدولة من امكانية الفنانين باجراء مسابقات دورية دائمة لتصميم الطوابع التذكارية وتشكيل لجنة تحكيم تختص في منح الجوائز والاشراف على دقة التنفيذ •

الثالث عشر \_ فن الكتاب فن قائم بذاته و تصميمان الاغلفة بحاجة الى دراسة خاصة والوزارة عليها أن تستفيد أيضا من خبرات الفنان و تقيم المسابقات حون هذا الموضوع •

الرابع عشر ـ تشجيع الترجمة والتأليف في الفنون التشكيلية بشراء بعض الكتب والتراجم عن حياة

# والنث الرالات قافي

الثقافة والفن في المركز الثقافي العربي بدمشق خلال الموسم الاخير :

🦟 الاستاذ عبد القادر عياش ، القي مصاضرة الاستاذ احمد العبــد الله قصــة بعنــوان « المصير المحهول » .

\* تحدث المحاضر الاستاذجانغولميةعن المستشرق « غوبينو » باللغة الفرنسية وكانت المحاضرة جامعــة شاملة لاهم آثار المتشرق المذكور •

يد اقامت الجمعية الكيماوية محاضرة علمية جرت فيها مناقشات وابحاث علمية بحتة ٠

يد اقيمت ندوة شعرية قصصية القي فيها الاستاذان

پ اقيم معرض الفنان المثال سعيد مخلوف في المركز ، وكان اول معرض من نوعه لانه شمل اعمال النحت على الخشب والحجر •

> الفنانين باللغة العربية من المختصين في هذا الميدان وطبعها طبعات شعبية رخيصة لتداولها بين أيدي الجميع •

> الخامس عشر ــ المحاضرات هامـــة وضروريــة ولكن تنظيمها ودعوة كبار الفنانين العرب من سوريا وخارجها بالقاء مثل هذه المحاضرات في جميع المحافظات بشكل دوري منظم أمر يكفل للوعي الفني أن ينتشر بسرعة وسهولة •

> السادس عشر ـ كثيرا ماتقام في بعض المدارس معارض طلابية مدرسية على نطاق ضيق ان من الواجب تعميم هذه المعارض وتشجيعها بشراء بعض اللوحات الناجحة لان هؤلاء الطلاب هم النواة الاولى الصالحة لمستقبل الفن •

> السابع عشر ـ اقامة رحلات منظمة الى المحافظات السورية والى البلدان العربية الشقيقة ، للاطلاع

على الآثار وعلى التعرف بالمناطق ، ودراسة حياتها دراسة وافية ، والاهتمام بالفنون الشعبية وبعثهــــا وتطويرها ، ويتم كل ذلك باقامة معسكرات لهم في المناطق التي يزورونها ثم يعودون الي دمشق لاقامة المعارض التي تسجل انطباعاتهم عن هذه الرحالات الهادفة التي تفيد سورية ، من الناحيتين السياحيــة والفنية • ويمكن ايضا ان تعرض الاعمال الفنيـــة للبيع للجمهور بأسعار معتدلة .

عبد العزيز هلال ، ونزار المؤيد العظم قصــة ، كمــا

🐙 اختتم النشاط الثقافي في المركز بمهرجان كبير

اقيم عن الشاعر الباكستاني الكبير محمد اقبال برعاية

السبد وزير الثقافة والارشاد القومي الاستاذ اسعب

محفل ، تحدث في المهرجان سيادة الوزير ، والدكتور

جورج طعمة عن فلسفة اقبال ، كما القت الآنســـة

سمر عطار كلمة عن الشاعر ، واخيراً القي الاستاذ

عبد الرحيم الحصني قصيدة شعرية ٠

القى الاستاذ صالح عضيمة قصيدة شعرية .

تلك كانت النقاط الاساسية التي نقترحها على الدولة وخاصة وزارة الثقافة والارشاد القومي راجين ان تؤخذ بعين الاعتبار ٠٠ من اجل تخطيط جديد لمستقبل فني مشرق ٠٠ لتحتل سورية العربية المتحررة مكانتها الفنية اللائقة بين شعوب العالم المتمدن . دمشق \_ غازي الخالدي

مجاز بالفنون الجميلة

## قديم ...

## كرم:

## حوَّة بن النضر

## إِباء:

## محمد بن بشير الخارجي

وأجتزي من كثير الزاد بالرمق معقودة للئام الناسس في عنقي وكان مالي لايقوي على خلقي عاراً ويشرعني في المنهل الرَّنقِ ويكتسي العود بعداليبس بالورق

لأَن أُزَجَى بُعِيدَ العُري بِالحُلقِ خير واكرمُ عندي أَن أَرى منناً اني وإن قصرت عن همتي جِدتي لتاركُ كُلَّ أُمْ كَان يلزمني سيكثر المالُ يوماً بعد قلته

### ... وجديد

صادف يوم ٢١ حزيران المنصرم ذكرى مرورسبعةعشر عاماً على وفاة رجل البلاد الراحل المغفود له سعد الله الجابري . ففي هذه الذكرى الجليلة ووفاء الرجل العظيمرات المجلة أن تختار لهذه الصفحة مقتطفات من رائعة شاعر البلاد بدوي الجبل في رثائه .

## « nan »

## للاستاذ: بدوي الجبل

سأل الصبح عن أخيه المفدى غيب السده من سيوف معد كنسا عارضوا الصوارم فيه

أيها الصبح لن تشاهد سعدا مشرفيا حسى وزان معددا كان أغنى دما ، وأصفى فرندا

\* \* \*

من يهز الندي معدك بالخطبة عصماء تحشد البأس حشدا مترف الفكر والبيان غني عني باللالي يصوغ عقداً فعقدا

\* \* \*

وتحديث وعيداً ووعداً الله عند الكريم أسمى وأجدى الكريم أسمى وأجدى لا يوقى ، وحقه لا يودى نزوات النفوس هدماً ونقدا موت بين الأهواء والحق حدا ربما ألهوه رمزاً ولحدا

لم يرعبك الزمان في حسالتيه ما وفيناك بعض حقك فاعذر إن دين العظيم في كسل شعب شغل الناس بالعظيم وأرضوا حسدوه على المزايسا فكان الا

ب ضياء يهدي القلوب فكتهدى وهد الدهر غاليا واسترادا

غاب سعد" عن العيون وماغا أين سعد" ؟ ولا ألوم الليالي



# السّر الركنور هندر المستى اللب الركنور هندر المستى اللب الركنور هندر المستونية المدينة ويدالبديوي

يحتار المرء ، ويتيه البراع ٠٠٠ من أية ناحية يصف الدكتور عبد الرحمن الشهبندر وجل مايقال فيه ، قول الشاعر : « هو البحر من أي النواحي اتية ٠٠٠ » وخير مايعمل في هذا الصدد ، هو الرجوع الى تاريخ حياته وجهاده وتضحياته التي لايعرف عنها الجيل الجديد الا القليل ، بسبب السياسة العليا الني كان يختطها الزعيم المزيف وهي « وأد كل فضيلة ومكرمة ، وتشويه سيرة ابطال العرب المجاهدين ٠٠٠ والزعماء السياسين المخلصين في القرن العشرين » والزعماء السياسين المخلصين في القرن العشرين »

١ \_ الطاغية احمد جمال باشا:

اقيمت في مصر حفلة كبرى تكريما للمرحوم ( اديب بك مسدية الدمشقي ) مدير عام وزارة الخارجية الافغانية ، وخال الملكة ( ثريا ) زوجة العاهل المعروف ( أمان الله خان ) •

وخلال الحفلة ، حدثنا اديب بك بما يلي :

في احد الايام التي تلت الحرب الكبرى الاولى ٠٠ وبينما كنت وجمال باشا طاغية الاتراك وسفاحسورية الشهير ، اطوي على مراقيب الافغان طريق (كابول قندهار) اذ سرح (جمال باشا) وتاه في عالم الخيال

نحو عشر دقائق ٠٠٠ ثم شتمك يادكتور ٢٠٠ وقال: لم يتغلب علي احد ويخدعني الا (الدكتور شهبندر) ٢٠٠ كم اتمنى ان اعود الى سورية لاشنق الدكتور شهبندر ٢٠٠ ثم أموت ٢٠٠ »

عندما القى السفاح جمال القبض على رفاقي وزملائي احرار الامة العربية وساقهم الى الديوان الحربي العرفي التركي في عالية \_ بلبنان \_ ليبعث بهم الى منصة الاعدام ٠٠٠ كان اسمي في طليعة القائمة ٠٠٠

ادركت ان لا نجاة من براثن هذا الطاغية الا بالحيلة وعليه عزمت على مقابلة الخطر بالخطر واتيت الى رسمت الخطة وباشرت تنفيذها وواتيت الى محطة القنوات لاستقبال الطاغية (جمال) العائد من (القدس) مع علمي بأنه اصدر الامر بالقاءالقبض علي وانه قرر اعدامي في اول قافلة من قوافل الشهداء الاحرار الابرار و

بغت جمال ۰۰۰ ووجم ۰۰۰ وصاح مستغربا ۰۰

انت هنا يادكتور ؟ • • فأجبته نعم! • • • « أتيت لاخبرك انني وضعت كتابا تاريخيا عن الحرب الحاضرة واعمالك الباهرة في تركيا والزاهرة في سورية • • وانني بحاجة الى عشرة ايام انزوي فيها لاتمام هذا الكتاب • • »

فكر عمال ٠٠ وقال لنفسه ٠٠ انني سأعدم الدكتور قريبا وان هذا الكتاب سيكون حجة قوية لي في المستقبل ٠٠ فقال:

« ألا يمكنك يادكتور ان تنجزه في ثلاثة ايام» • فأجبته • لعلي استطيع ذلك بخمسة ايام اذا انزويت فيها ولم يزعجني احد خلالها • قال جمال: • لك ذلك • وهكذا ضمنت لنفسي عدم الملاحقة خلال هذه الايام الخمس • وكنت اعددت العدة سلفا • وبدلا من ان اذهب الى بيتي • • ذهبت مع الرفيق الشهيد (توفيق بك الحلبي) الى الصحراء ، لنقطع معا الغيافي والقفار ، ولنذوق انواع العداب والظمئ والجوع والحر والنعب والنصب والخوف نحو اربعين يوما متواصلا • • وصلنا بعدها الى العراق حيث لاسلطة للاتراك ولا مشانق لهم • •

اما في دمشق فقد جن جنون الطاعية جمال ومات خالي الذي ساعدني على الفرار من السجون •

٢ \_ المندوب السامي الجنرال ساراي :

في شهر آب ١٩٢٥ كانت البلاد السورية تتحفز لنوال وحدتها واستقلالها ، وكان الجبل الاشم قد بلغ ذروة الحماس بعد معركة المزرعة الواقعة في ٣ آب ١٩٢٥ التي ذاق بها الفرنسيون المستعمرون شر هزيمة عسكرية ( بعد الحرب الكبرى ) ••

عرف الجنرال (ساراي ) ـ المندوب السامي الافرنسي على سورية ولبنان ـ بالاجتماعات السرية التي كانت عقدت في دمشق بين زعيم حزب الشعب

(الاول) الدكتور شهبندر وبين زعماء الجبل (عبد الغفار باشا ونسيب بك والامير سليم) الاطرش وغيرهم ٠٠

وادرك انتلك الضربة الاليمة التي حلت بالاستعمار الافرنسي \_ بسبب صلف وغرور الجنرال المذكور \_ كانت تبعا لخطة مرسومة في اجتماعات مكتومة •

ونظرا لمسوعاته عن براعة الدكتور شهبندر في النجاة ، فقد ارسل اليه حيث كان يصطاف في بلودان حركيا عاديا بورقة بسيطة فيها عبارات الود والاعتبار • خلاصتها ان الجنرال يرجو مقابلة الدكتور شهبندر ويترك تحديد الوقت ومكان اللقاء الى الدكتور نفسه •

ولكن الدكتور ادرك ماسوف تنطوي عليه هذه المقابلة \_ بل تلك الخدعة الماكرة \_ فكان (امكر) من الجنرال • حيث غادر بلودان • و لا الى دمشق • ولا الى بيروت • و ليقابل المندوب • و بل الى قربه ولا الى بيروت • و ليقابل المندوب • و بل الى قربه (كفر اللحا) ليجتمع في مساء ٢٢ آب ١٩٢٥ مع قائد الثورة العام (سلطان باشا الاطرش) نم (عبد الغفار باشا ونسيب بك ومتعب بك) الاطرش وغيرهم من باشا ونسيب بك ومتعب بك) الاطرش وغيرهم من زعماء الجبل المشهورين ، وكان برفقته لفيف من خيرة رجالات سورية المعروفين مثل (سعد الدين المؤيد ، ويحيى حياتي بك ، وحسن بك الحكيم ، ونزيه بك المؤيد ) •

وليقسم الجميع الايمان على تنفيذ المقرارات السرية التي تنص على امتشاق الحسام لطلب الاستقلال التام ٠٠ او الموت الزؤآم ٠٠

٣ \_ دولة سعد باشا زغلول:

خبت نار الثورة السوربة في منتصف عام ١٩٢٧ بعد ان كبدت الافرنسيين اكثر من ١٥٠٠٠ قتيل وجريح وخسارة ميليارات الفرنكات ٥٠ ولطخت

سمعية الدولة الافرنسية بالسواد والصلصال • • وانزلت بجيوشها اللجبة المجهزة بالطائرات والدبابات الهزائم المتوالية • •

وزادت الترابط بين سورية وبقية البلاد العربية ونشرت الوعي القومي العربي في سورية ٠٠ واجبرت الدولة الافرنسية على اقرار حق الشعب السوري في الحياة الدستورية وتحقيق جزء من الوحدة السورية في دستور عام ١٩٢٨ واجمالا نجحت الثورة سياسياً رغم استطاعة الفرنسيين للعوامل عديدة قاهرة لا التغلب عليها حربيا فتفرق المجاهدون بين مدن الاردن وفلسطين ٠

هبط كثير من رجالات الثورة السورية والزعماء السوريين الى مصر فلم يعترضهم احد ١٠ ولكن الدكتور شهبندر وحدهمنعمن دخول القطر المصري ١٠ واضطر الى النزوح الى العراق ١٠ محروما من مشاهدة اولاده والاقامة في بيته في مصر ١٠

طلب الدكتور شهبندر السفر الى اوروبا للاقامة في ابطاليا فسمحت له السلطات الاجنبية بذلك ، ولما كانت الطائرة تهبط عادة في مطار (الماظة) فقد اغتنم الدكتور هذه الفرصة وذهب فورا الى بيته واهله وولده .

قامت قيامة الاستعمار وامطرت فرنسا وانكلترة (معا) وأبل الاحتجاجات السياسية الى الحكومة المصرية ٠٠٠ صارخة:

« اطردوا الدكتور شهبندر من مصر ••• » •

كان رئيس الوزارة المصرية حينذاك الزعيم المصري الشهير (سعد باشا زغلول ) ـ رحمه الله ـ فأرسل الى الدكتور شهبندر (وزير الزراعة) ابن اخته (فتح الله باشا بركات) ليقول له «باسم الحكومة المصرية» •

حفظا على سياسة الولاء البريطاني الفرنسي مع مصر ٠٠٠

فالحكومة ترجو معالي الوزير السوري الدكتور شهبندر ان يغادر الديار المصرية •

. . .

وهنا تجلت عبقرية الدكتور شهبندر السياسبة وظهرت براعته وحنكته في الأزمات ٠٠٠ حيث اجاب فتح الله باشا بكلمات رددت صداها اوساط مصر السياسية ٠٠٠ ودوت في انحاء البلاد العربية ٠٠٠ وقامت لها وقعدت الاحزاب والجمعيات والهيئات٠٠٠ المصرية ٠٠٠ وكادت تهدد كبان الوزارة السعدية ٠٠٠ تلك الكلمات ٠٠٠ كانت جواب الدكتور شهبندر الى فتح الله باشا ٠٠٠ ولم تزد على عبارة:

« ارجو تبليغ سعد باشا تحياتي واحتراماتي ٠٠٠ وارجو ان تعبره بأنني سأتبت للعالم ان مصر دولة مستقلة تستطيع ان تحمي ضيفها العربي السياسي اللاجيء ٠٠٠ » ٠

ذهل فتح الله باشا من هذا الجواب وعاد خجلا الى خاله ـ سعد باشا ـ ليبلغه جواب الدكتور ٠٠٠ فاكتسى وجه الباشا المشار اليه بلون الورد وقطرات الندى ٠٠٠ ولما انتشر الخبر ٠٠٠ وذاع الجواب ٠٠ قامت الاحـزاب السياسية المناوئـة للوفد ـ بل والشخصيات الكبرى العربية بالوفد ذاته مثل وكيل الوفـد (حمد باشا الباسل) ـ وهبت الاوسـاط الاقتصادية والجمعيات والهيئات ٠٠٠ العربية وكلها تنادى :

« كلا ٠٠٠ لن يطرد الدكتور شهبندر ٠٠٠ بل سيبقى بين اهله وصحبه وولده في مصر شاءالاستعمار الافرنسي أم أبى ٠٠ » ٠

وقدم سعادة زكي باشا الابراشي كبير (رئيس) امنا ءالبلاط الملكي استقالة الى جلالة الملك فؤاد قائلا:

« انني استحي من حمل هـذا اللقب العظيم في دولة لا تستطيع ان تحميضيفا عربيا كريما وسياسيا ووزيرا وزعيما » •

. . .

وكادت تحدث أزمة وزارية ومشكلة داخلية ٠٠٠ اضطر فيها سعد باشا زغلول ان يطلب من فرنسا وانكلتره سحب الانذار ٠٠٠ وسمحت الحكومة المصربة للدكتور شهبندر بالبقاء في مصر بشرط ان لا يتدخل بالسياسة ولا يبدي نشاطا ضد الحكومتين المذكورتين ٠

بل دعا دولة سعد باشا زغلول الدكتور شهبندر ليكون ضيفا كريما لديه في عزبته ( قريته الخاصة )

## اعادة اعمرن طلب عروض

تعلن مؤسسة المشاريع الكبرى انها تقبل حتى الساعة الرابعة عشرة من يوم الاحد الواقع في ١٩٦٤/٧/٥ العروض العائدة لانشاء القسم الثاني من أقنية الرى الثانوية في شبكة السن على المنسوب ٥٠ وفقا لما يلي:

مدة تنفيذ العمل عشرة أشهر •

غرامة التأخير اليومية ثلاثمائة ليرة سورية والتأمينات المؤقتة هر/ من قيمة العرض التأمينات النهائية ٧/ من مبلغ الاحالة بمكن الاطلاع على الاضبارة والشروط والحصول على نسخة منها لدى مؤسسة المشاريع الكبرى بدمشق لقاء مبلغ (١٠٠) لوس وذلك خلال ساعات الدوام الرسمي من كل يوم ورئيس مجلس الادارة

المهندس لطفي الخاص

# أهد بالاسناذ العطري

عاد من المملكة العربية السعودية بعد غياب بضعة أشهر الزميل الكريم الاستاذ عبد العني العطري حصاحب الدنيا الزاهرة في فالثقافة بين ترحب بالزميل الغالي راجية له طيب الاقامة بين أهله ومحبيه كما تأمل في للدنيا والعودة والحراد النجاح •

وبالفعل بقي لديه ثلاثة ايام متواصلات لم يدع سعد باشا مجهودا لاكرام الدكتور الا فعله •

ملحوظة هامة:

اخبرني الدكتور شهبندر الذي روى لي هذا الخبر ١٠٠ انه خلال هذه الايام الثلاث بذل كل جهده لاقناع دولة سعد باشا زغلول بأن تنخذ مصر سياسة عربية تقود بها بقية الاقطار والحكومات العربية المؤمنة بهذا المبدأ ١٠٠ فكان جواب سعد باشا الرفض بتاتا لهذه الفكرة ١٠٠ قائلا « احنا ما لناش دعوى بالعروبة ١٠٠ احنا عندنا اقباط ١٠٠ ودعوتنا هي إلعروبة ١٠٠ ومصر للمصريين ) ٠

هذه ناحية واحدة فقط من نواحي عبقرية الدكتور شهبندر عطر الله ثراه وقال لي المؤرخ العربي الكبير الاستاذ امين سعيد انه اعد مجلدا ضخماو سفراتاريخيا بعنوان (الدكتور شهبندر) كما ان الفتى محمدرباح شيخ الارض وضع كتابا مطولا عن الدكتور شهبندر (لا يزال مخطوطا) ٠٠٠ فهل لوزارة الثقافة او وزارة التربية والتعليم ٠٠٠ او وزارة الاعلام ٠٠ او غيرها ان تذكر شيئا اسم (الشهبندر) ٢٠٠٠

المجاهد

صبرى فريد البديوي

# قصــة الغامرة الكبيرة

مؤسسة التبغ والتنباك تنقذ محصول عام ١٩٦٤

قامت مجلة الثقافة بزيارة خاطفة الى مناطق زراعة التبغ في اللاذقية لتروي قصة المفامرة الكبيرة التي اقدمت عليها مؤسسة حصر التبغ والتنبك باشراف مديرها العام السيد محمد السيدلانقاذ محصول عام ١٩٦٤ فلاول مرة في تاريخ القطر السوري تقدم مؤسسة على تحمل مثل هذه المسؤولية الضخمة ، وتقيم ( ٢٢ )حقلا لانتاج الشتول السليمة مساحتها الف دونم ، وتقدم البذار المعقم ، والمضخات الآلية واليدوية للزراع باسعار الكلفة .

لقد زارت المجلة حقول شتول المؤازرة وتحدثت الى الفنيسينوالزراع الذين تعلموا في هذه الحقول كيف تتم زراعة التبغ المقدة على أعضل وجه ، والشيء الذي خرجت منه المجلة ، هو التأكيدعلى ان زراعة التبغ في القطر السوري قد دخلت عهدا جديدا بعدما انقذ محصول عام ١٩٦٤

#### في منطقة دوير الخطيب:

ان حقل شتول المؤازرة في منطقة (دوير الخطيب) بالقرب من مدينة جبلة لا يقل عن مشتل جب حسن من حيث الحركة والنشاط واتقان العمل ، وقد صادفت زيارة هذا المشتل في أواخر الدوام قبل الظهر ، وما ان يقترب الانسان في مثل تلك الساعة من النهار من المشتل المذكور حتى تتموج في اذنيه اصوات دوي محركات الضخ وبعض العمال يحملونها على ظهورهم متنقلين من بقعة الى بقعة وعيونهم في ارض المشاتل ينشرون الميدان فوق الشتول الصغيرة اتقاء لها من غبار العفن الازرق المنتشر في جميع الاجواء ٠٠

ان نشاط العمال اشبه ما يكون بخلية نحل كل عامل يقوم بما عهد اليه به ، فمن ساق الى مغربل ، الى مكافح الى فاحص الى مراقب ، وعلى رأسهذه المجموعة الكبيرة من الايدي العاملة يقف الاخصائيون يراقبون ويشجعون ويرشدون ، انها حملة حقيقية ضد (مرض الميلديو) العفن الازرق ، يتدرب عليها



الزراع يتدربون في المشتل على استعمال المضخات الحديثة التي امنتها لهم مأسست الحصر

العمال وهم كلهم من مزارعي التبغ ، كمايأتي الكثيرون من الزراع يراقبون الاعمال الفنية ساعات وساعات وكلهم يعودون الى بيوتهم في القرى المجاورة ونفوسهم مطمئنة الى ما تقوم به ادارة الحصر من مجهود متواصل في سبيل خدمة مصلحة التبغ وخدمة المصلحة العامة دعما للاتتاج ولاقتصادنا القومي •

كانت زيارة مشتل دوير الخطيب قبيل الظهر ، وما ان اطل مدير اللاذقية على عمال المشتل حتى سارعوا الى لقائه ، انه صديقهم الذي لا ينفك عن زيارتهم ومراقبة اعمالهم ، وفي كل مرة كان يزداد يقينا بتجاوب الزراع ومؤسسة الحصر، كما يزداد يقينا بنجاح هذه المؤسسة وبالتالي موسم التبغ في عام ١٩٦٤

ان كارثة عام ١٩٦٣ كانت افجع من ان تنسى ، انها بالفعل مصيبة كبيرة اودت بمحاصيل التبغ في العام المذكور ، غير ان هذه الكارثة دفعت بالمزارع ومن ورائه مؤسسة الحصر على التصميم بعدمعودتها ثانية .

تجول مدير منطقة اللاذقية في ارجاء مشاتل دوير الخطيب الذي تبلغ مساحته سبعين دونما ، وفي أثناء هذا التجوال اعطيت الاستراحة الى العمال من قبل المراقبين ، انها استراحة الظهيرة ، وجرى لقاء أخوي بين مدير المنطقة والعمال ، وانفردت المجلة ببعض العمال وسرعان ما انتظمت حلقة وبدأت المجلة تسأل والزراع يجيبون .

ان اسباب فشل مكافحة مرض ( الميلديو ) في عام ١٩٦٣ تعود بالدرجة الاولى الى عدم وجـود الاستعداد الكافي وقتئذ لاجراء مكافحة كثيفة وقوية كما هو الحال في السنة الحالية ٠٠

والى جانب ذلك فان مزارع التبغ لم يكن مستعدا

الاستعداد الكافي ماديا ونفسيا للقيام بمكافحة المرض، حيث انه لم يكن معتادا على مثل هذا النوع من المكافحة ولا مؤمنا بالاصل بوجود المرض • ثم تحدى الحديث هذه النقاط وتركز على حالة المشاتل في القرى، فقد اجمع الزراع على ان مشاتلهم في حالة جيدة ولم تصب اية مسكبة بمرض الميلديو حتى الآن ، كما ان المكافحة الوقائية ضد العفن تسير بفهم عميق ، ووعي اكيد ، فهذه المكافحة على اشدها في جميع القرى • اليد ، فهذه المكافحة على اشدها في جميع القرى • وهو يتجاوب مع اجهزة مؤسسة الحصر تجاوباصحيحا مما سيجعل قضيته ناجحة حتما ••

بعد هذا الحديث الشامل من قبل زراع التبغ بدت رغبة خاصة في التعمق بالاسئلة ، فواجه العمال الزراع السؤال التالي:

ــ ماهي الفوائد التي سيحصل عليها الزراع من شتول المؤازرة ؟

كان جواب الزراع ما يلي :

ان اول فائدة من حقول الشتول التي تعهدت ادارة الحصر باقامتها هي تشغيل اليد العاملة المحيطة بكل حقل من هذه الحقول ، وهذه الفائدة نعتبرها زهيدة وليست هامة ٠٠

اما الفائدة الاكبر فهي الامكانية التي توفرت للحصول على شتول سليمة ، وذلك في حالة اصابة مشاتلنا بمرض ـ العفن الازرق ـ أو في حال تأخر نموها ، وهذه الفائدة ليست تعود فقط على الزراع انما على الدولة لان نجاح موسم التبغ يعني رخاء هذه المنطقة الاقتصادي ، فمتى اصطلحت احوالنا المادية اطمأنت الدولة واستفادت في انواحد ، ولذلك كانت الفائدة من حقول الشتول مزدوجة ، انهاللزراع

والدولة في آن واحد ٠٠

كان النقاش في عنفوانه حين طرح احد الزراع فكرة جديدة اذ قال:

(هناك فائدة كبرى من حقول المشاتل ، وهذه الفائدة تفوق كل ماذكرناه حتى الآن فسألناه عن هذه الفائدة فأجاب :

(كلنا زراع تبغ ، وكلنانعمل في هذا الحقل الواسع، بدأنا بالعمل فيه منذ اول ضربة معول ورفش حتى يومنا هذا فجميع العمليات الزراعية في تحضير المشاتل قد عشناها وقمنا بعملها تحت مراقبة الاخصائيين ، اننا اتقنا هذه العملية ، واتقاننا نها جعلنا نطبق ما تعلمناه في قرانا وفي مزارعنا ، كما نقلنا ما تعلمناه و تتعلمه كل يوم الى اخواننا بقية المزارعين في قرآنا ٠٠)

كانت هذه الفكرة التي عرضها هذا المزارع بمثابة الانطلاق بالسؤال الى بقية العمال الزراع ، سألناه عن رأيهم فيما قال وفيقهم فاذا بأجوبتهم تشابه الجوبته ، لقد وجدنا ان معظمهم عند عودتهم الى قراهم يعقدون الاحاديث فيما بينهم عن كيفية صنع مشاتل التبغ بصورة فنية ، وعن معالجتها ضد مرض الميلديو وتغطينها بالنايلون وسقايتها الى ما هنالك من الامور الفنية الدقيقة التي اصبحت كلها في وعي زراع التبغ بصورة عامة ٠٠٠

انتقل الحديث بعد ذلك الى نظرة فاحصة للمستقبل فكان جواب كل العمال واحدا ، وهو انهم يأملون في السنة القادمة عدم تكليف مؤسسة الحصر اقامة شتول مؤازرة على نطاق واسع كما فعلت في هدا العام ، انهم يقدرون ان تحضير المشاتل سيقع على الزراع بالدرجة الأولى ، فاذا ساعدتهم الدولة في عام ١٩٦٤ فهذا لا يعني ان هذه المساعدة يجب ان تكون دائمة ٠٠

ان الحديث لم ينته بعد ، اجوبة الزراع كانت سديدة وواعية الى درجة يرغب الانسان في الاستزادة من التعرف اليهم ، لذلك طرحنا على هؤلاء العمال سؤالا محرجاً يتلخص فيما يلى :

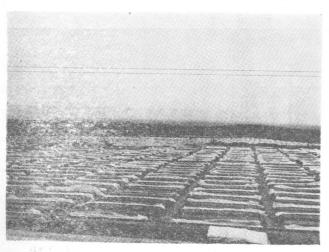
ما هي النواقص التي لاتزالون تلاحظونها في معظم مشاتل الزراع بعد ان عرفتم الآن الطرق الفنية في اقامة هذه المشاتل ؟

وعلى هذا السؤال اجاب اكثر من واحد ، وكلهم كانوا مجمعين على رأي واحد وهو :

- ان مشاتلنا لاتزال بعيدة عن الاساليب الفنية الصحيحة ، وسوف نصلح من هذه الناحية في السنين القادمة دون شك بعد ان ادركنا كل هذه الطرق حتى الآن ٠٠٠

واما النواقص المشار اليها فهي تنحصر فيما يلي: - المسكبة غير مرتفعة عن الأرض ارتفاعا كافيا .

- \_ ميلان المسكبة نحو انجنوب غير كاف .
- \_ لم تعط المسكبة أية كمية من الرمل بالرغم من ان بعضها تربته طينية ويلزمها الرمل .
- البحص ايضا لم يستعمل حتى الآن في مشاتل الزراع ، اما وقد وقعنا على قيمة البحص في المسكبة فاننا في السنة القادمة سوف نستعمله دون شك ، انه



الشتل الذي قدم شتولا سليمة الى الزراع تطبق فيه احدث الطرق

يعطينا كثافة معتدلة وصحيحة ويساعد على نمو الشتول بصورة جيدة .

التغطية بالنايلون غير كافية لان قسما من الزراع لايزال يغطي مساكبه بالشوك والعيدان ، وهذا خطأ لان الشوك والعيدان قد تجلب له مرض العفن الازرق بالاضافة الى انها لاتقي مشاتله من الاضرار بسبب المطر والبرد والاعاصير .

البدور الموضوعة في مشاتل الزراع كثيفة جدا ٠٠

هذه هي النواقص التي براها الزراع فعلافي مشاتلهم، ومتى أدركنا أن الزراع انفسهم قد تفهموا كل هذه الأمور الفنية فهذا يعني أن مستوى هذه الفئة أصبح الى درجة تبشر بالخير واطراد النجاح ٠

### التعرف على الزراع في قراهم

ان حديث هذه الفئة من الزراع كما رأينا في مشتل (دوير الخطيب) يحمل على رغبة التعرف الى هؤلاء الزراع في قراهم ، وهذه القرى كلها قريبة من المشتل فهي تعتبر امتدادا للساحل ٠٠ ومن زيارة هذه القرى نجد ان مزارع التبغ اصحى كله اهتمام ، لقد بدأ يدرك ان هذه الشتلة هي قوام دخله ومعيشته ، لقد اصبح كل الزراع يتحدثون عن مرض الميلديو ، وكلهم يتحدثون عن النايلون والمبيدات ، فاخذوا يتبارون فيما بينهم في الحديث عن افضل الطرق لحماية الشتلة من الأصابة ٠

وقد حدث اثناء زيارتنا لمنطقة اللاذقية انورد اخبار الى مديرية الحصر عن وجود اصابة بمرض الميلديو في مسكبة تبغ بالقرب من ساحل صافيتا ، فسرعاد ما تحولت سيارتان الى المكان المذكور تضم عددا من الاخصائيين يتقدمهم مدير الحصر في اللاذقية ،



الجلة في زيارتها للمشتل

وذلك لتحديد نوع الاصابة خاصة وانها كانت الاولى في هذا العام حتى تاريخ ١٠ آذار ٠٠

الاسابة فعلا وقعت انما على بضعة شتلات فقط ، واعطيت التعليمات الفنية بشأنها ، وبنفس الوقت جاء خبر آخر بوجود اصابة على شتلة اخرى في البسيط ، ودل الفحص الفني على ان الاصابة الثانية لم تكن بسرض الميلديو انما كانت بسرض الزوبان ، وبالوقت نفسه أيضا اتى خبر عن وجود مشتلة مصابة بالميلديو في مركز الطابيات باللاذقية ، وقد تحول الاخصائيون فورا الى هذه المشتلة فوجدوها بالفعل مصابة بسرض المليديو ، وهذه المشتلة لم يعلن سابقا عن وجودها ، ولم تعالج المعالجة الوقائية اللازمة الذلك اتلفت بكاملها قصاصا للمزارع الذي لم يطبق التعليمات ،

والجدير بالذكر ان هذه الاصابات وقعت لان الزراع اصحاب هذه المشاتل لم يطبقوا تعليمات المؤسسة للمكافحة ، واعتمدوا على طرقهم القديمة ، وكل هذا يدل بوضوح على مدى اهتمام المسؤولين بمكافحة مرض المليديو ، كما يدل على دقة تتبع مراقبة هذا المرض وشدة حرص الزراع على التعاون مع اجهزة الحصر من اجل القضاء عليه ،

ولا يسع المرء وهو يراقب نشاطات الزراع الا ان يركز مخيلته قليلا على بيوت هذه الفئة من ساكني الجبال ، فلقد تغيرت هذه البيوت بصورة مفاجئة ، ويلفت النظر انها منذ بضعه سنوات كان بناؤها من الحجارة غير المنحوتة، اما الآن فمجمل القرى الساحلية وفي امتداد الساحل نحو كتف الجبل اصبحت بيوتها الآن مبنية بالحجر المنحوت ، وذات بهاء يراها المرء من بعيد فيرغب من الاقتراب منها والسكن فيها ايام الصيف، انها فعلا مفاجأة فهذا التحول الجذري تم في بضع سنوات ، وهو ان دل على شيء فانما يدل على ان استعداد سكان الارياف نحو التقدم الحضاري قوي جدا ، ولذلك فان اسباب التقدم متى وجدت ، سجل هؤلاء فورا ما يصبون اليه من هناء في العيش وتنظيم في السكن ، ان القضية تدخل في صميم الاجتماع وجديرة بالتسجيل والدراسة دون ريب ، ان موضوع الاصطياف يتطلب بقعة جبلية جميلة الى جانب امكانيات مادية وافرة وانسان جميل النفس فاذا توفرت هذه الشروط الاساسية في ريفنا فان سيحقق تقدما سريعا في مضمار الاصطياف وسيدخل على بلده ثروة جديدة لم تكن قائمة من قبل طالما تغنى بها لبنان وما زال يتغنى ٠٠٠فهل نحقق في اريافنا ثروة لبنان الجميلة ، ان بقعة الارض واحدة من حيث كل الشروط ، وعلى هذا يصبح كل شيء جائزا ••

والفضل في ذلك يعود الى التخطيط العام الذي شمل زراعة التبغ والى جرأة المسؤولين في تحقيق هذه الخطوة ، والى تجاوب الزراع مع اجهزة الحصر الفنية ، ليكون الكل يدا واحدة وفكرا علميا واحدا من اجل دعم مردود الفرد وخدمة المصلحة العامة •

ان زراع التبغ في منطقة اللاذقية اصبحوا من القوة المادية بحيث يستطيعون تحويل طريقة سكنهم واتجاههم الحضاري ، ان محاصيل التبغ الآن تقدم الى الزراع وفرا محترما ، وهذا من شأنه ان يبذل المزيد من العناية لتطوير زراعته وجعلها تتفق والزراعة الحديثة ، ومتى علمنا ان زراعة التبغ في اتساع مستمر، ومتى عرفنا ان عام ١٩٦٤ قد سجل ترخيصا هوضعف ترخيص عام ١٩٦٣ ٠

عام النكبة فلمتى علمنا ان محاصيل ١٩٦٣قد اعطت ( ٧٠٠٠٠٠ ) كغ من التبغ فقط بسبب المرض وان موسم عام ١٩٦٤ لن يقل عن عشرة ملايين كيلو ادركنا فرح زراع التبغ في هذا العام ومدى نشاطهم الذي سوف يدر عليهم الكثير الكثير من الخير ٠٠

وهل ستكتفي مؤسسة الحصر بهذا القدر من الزراعة ؟ان المدير العام ومن ورائه الفنيين في المؤسسة وجميع العاملين يقولون ٠٠ كلا ٠٠

ان هناك برنامجا واسعا ومفاجئا بقدر ما كانت مفاجئة حالة الزراع في بيوتهم ، وهذا البرنامج سوف يؤمن زراءة مالايقل عن عشرين مليون كيلو في السنوات القليلة القادمة ، وبذلك تكون مؤسسة الحصر ضربت وقما قياسيا في سرعة التقدم وزيادة مردود زراع التبغ، وبهذا ترتفع مقادير المحصول فجأة من ستة ملايين الى عشرين مليونا ، أي ما يزيد عن ثلاثة اضعاف، والفضل في ذلك يعود الى التخطيط العام الذي شمل زراعة التبغ والى جرأة المسؤولين في تحقيق هذه الخطوة ، والى تجاوب الزراع مع اجهزة الحصر الفنية ، ليكون الكل يدا واحدة وفكرا علميا واحدا من اجل دعم مردود الفرد وخدمة المصلحة العامة ه٠٠

# مولب العليم والطفارة

الانصال الرادي مع المحطات بين الكواكب على المحالات المحالات المحالة ا

لقد أوجد الاختصاصيون السوفييتيون اتصالا راديا جيدا مع الاقمار الصناعية والسفن الفضائية وقد برهنت عدة طيرانات ولا سيما طيران السف المأهولة ، برهانا اكيدا ان اجهزة اللقط والبث المستعملة للاتصال ليست وحدها التي تعمل جيدا اثناء الرحلات بل الاجهزة التلفزيونية ايضا و فقد استطاع العلماء كما استطاع المتفرجون البسطاء في كثير من البلدان ان يشاهدوا على الشاشة الصغيرة عمل ملاحيناالكونيين اثناء طيرانهم و

ان قذف محطات فضائية نحو كواكب اخرى وعلى الاخص قذف المحطة الكونية الاوتوماتيكية المريخ ١ ليرتدي اهمية كبيرة بالنسبة لتغلغل الانسان في الكون • ويتعلق الامر الآن بطيرانات على ابعاد تبلغ عشرات ملايين الكيلو مترات • ومن الصعب اقامة اتصال على مثل هذه الابعاد •

فالموجات الرادية التي تنبث من مصدر البف ( الارسال ) الى جهات مختلفة تفقد شدتها بسرعة . فمع كل متر في الطريق تتوزع طاقتها على حجم اكبر فاكبر . وبنتيجة ذلك تتناقص شدة التيار بنسبة

معاكسة لربع المسافة من مصدر البث وهذا الامر بذاته يولد صعوبات جمة لتأمين الاتصال مع المحطة الاتوماتيكية سواء باتجاه الارض المحطة اوبالعكس وصحيح انه يمكن في ارسال اوامر بالراديو من الارض باتجاه المحطة استعمال اجهزة بث جبارة وهوائيات معقدة شلجمية الشكل مع عاكس قطره من وهوائيات معقدة شلجمية الشكل مع عاكس قطره من رقيقة كما في المنوار (بروجكتور) عير انه لا يمكن تجهيز المحطات الكونية باجهزة بث جبارة وهوائيات تجهيز المحطات الكونية باجهزة بث جبارة وهوائيات كبيرة وهذا ما يعقد بشكل هائل قضية الاتصال من المحطة الى الارض الذي ينقل المعلومات العلمية التي هي في الاساس هدف هذا الطيران و

فكيف العمل في هذه الظروف لنقل الاشارات المرسلة نحو الارض نقلا فعالا ؟ ان زيادة قوة اجهزة البث تتطلب زيادة في قوة مصادر التغذية وهكذا يصبح مجموع الاجهزة مزعجاو ثقيلاجدا و والاختصار ان هذه الوسيلة غير مقبولة جدا و ومن الاقرب الى الصواب استخدام هوائيات ذات حزمة تتيح تعويض الضعف في قوة جهاز البث عن طريق تركيز البث في اتجاه واحد و الا ان هذه الهوائيات ذات الشعاع اتجاه واحد و الا ان هذه الهوائيات ذات الشعاع

المشابه لشعاع المنورات ( بروجكتورات ) يجب ان تظل دائما موجهة نحو الارض بواسطة وسيلة اوتوماتيكية للتوجيه تقوم على متن المحطة الكونية • في الامكان تركيب ؟ هوائيات على المحطة الكونية الاوتوماتيكية كما جرى مثلا على المحطة الكونية المرسلة في شباط ١٩٦١ نحو الزهرة • فعلى المسافات القريبة نوعا ما من سطح الارض ، عندماتكون الاشارة الرادية قوية كفاية يستعمل احد هذه الهوائيات ، وعلى وجه العموم هوائي ذو قضيب عادي غيرموجه وكلما ابتعدت المحطة عن الارض ( في المسافات المتوسطة ) ضعفت الاشارات الكهربائية الرادية ،عند ذلك يقتضي الامر هوائيا حسن التوجيه بشكل صليب مثلا • فلهذا النوع من الهوائيات استقطاب دائري يسهل عمل اللقط •

وعلى مسافات عن الارض اكبر يمكن استخدام هوائي شلجمي الشكل يعطي حزمة قطرها حوالي المترين يمكن توجيهها مثلا باتجاه الشعاع الرادي الذي يرسله جهاز البث من الارض و ان هوائيا كهذا يتيح ( بموجة طولها ٥ ر٣٠ مترا ) تركيز البث الكهررادي ( وبالتالي اللقط ) في زاوية تبلغ ٧ درجان تقريبا و وهذا معناه الدقة التي ينبغي توفيرها في جهاز توجيه الهوائي و وللهوائي الشلجمي ذي جهاز توجيه الهوائي وهذا يعني اننا أذا اردنا ان الاتجاه من رتبة وص وهذا يعني اننا أذا اردنا ان نستعمل بديلا عن هذا الهوائي هوائيا غير موجه فهذا يقتضى زيادة قوة اجهزة البث الى ٣٥٠ ضعفها و٣٥٠ ضعفها و٣٥٠ ضعفها و٣٥٠ ضعفها

ولهذا هو المفعول الوحيد الذي يعطيه الهوائي الشلجمي • فالاتصال الرادي مع الارض يجب الله يكون دويا لا مستمرا اذ ان الاتصال المستمر يقتضي

استهلاكا كبيرا للطاقة • فجهاز البث يتصل في وقت معين بأمر من الارض وينقل الاعلام الذي تلتقطه الاجهزة الالكترونية وتحفظه في « الذاكرة » •

غير ان رغم اختيار هوائي خاصفانقوة الاشارات الواصلة الى الارض قادمة من محطة اوتوماتيكية تبدو قوة ضئيلة • وهكذا لا يصلنا عن مسافة • ٧ مليون كيلو متر سوى • ١ – ٢٢ من الواط في كل متر مربع من مساحة الارض •

لبضعة سنوات خلت لم يكن الانسان يتصور امكانية التقاط اشارات ضعيفة الى هذه الدرجة والصعوبة الكبرى هي ان الاشارة الضعيفة تضيع بين الاصوات الداخلية الخاصة بالجهاز اللاقط و

وبقيت الابحاث في هذا الميدان زمنا طويلا دون جدوى ولكن العالمين السوفييتيين ن و بسوف و ا و بروخوروف صمما اجهزة كهررادية جديدة سميت المكبرات الكانتية (اي مضخمات او مكبرات الطاقات الصغرى) و فخلافا لصمامات الراديو التي يحصل فيها التكبير عن طريق تناوب فعل الاشارة وفعل الالكترونات التي يبثها المهبط (القطب السالب) المحمى حتى البياض اقترح العالمان اجراء تناوب الفعل بين الاشارات وجزئيا وذرات اجسام صلبة و

وقد وجد انه اذا تعرضت ذرات بعض المواد المعنطة قليلا للقذف بواسطة ذبذبات كهربائية مساعدة عالية التوتر استطاعت هذه الذرات تضخيم الاشارة الكهررادية و صحيح انه للحصول على تضخيم ملحوظ ينبغي تبريد مادة كهذه الى حرارة تقارب الصفر المطلق وهكذا يجب وضع المضخم الكانتي في غاز الهليوم السائل الذي لم يكن يصنع لبضع سنين خلن فقط الا في اكبر المختبرات الفيزيائية في العالم و غبر

ان العلماء السوفييتيين تغلبوا على هذه الصعوبة ايضا • واتاحت المكبرات الجديدة (أي المكبرات الكانتية) لاقطة فائقة •

لقد اسهم هذا الانجاز العلمي الرائع في نجاحات الابحاث في المجالات الاخرى ايضا • فقد تم الآن صنع مكبرات بارامترية حيث يجري الحصول على المفعول المنشود بواسطة صمام ثنائي (ديود) ذي انصاف ناقل • فهي لا تتطلب تبريدا ومغنطيسات خارجية بل تعمل في ظرف الحرارة العادية الا ان مستوى الوشيش الداخلي فيها اعلى منه قليلا في المكبرات الكانتية والبارامترية الصامتة تماما تقريبا قد اتاحت التوصل حقا الى تحقيق الاتصالات الرادية على مسافات كونية •

وفيما عدا الوشيش الخاص بالجهاز اللاقط يأتي وشيش من مصممي الاشعاع الطبيعية ، وبالدرجة الاولى منها الفضاء الكوني وجو الارض • فاختيار طول الموجة اختيارا صحيحا دقيقا عنصر حاسم لتقليل عنصر حاسم لتقليل تأثير التشويب المتطفل (البارازيت) • وقد برهنت التجارب ان الطبيعة قد اوجدت « نافذة » تلائم الاتصالات مع الفضاء الكوني وهي سلم الموجات المتراوحة بين ٣٠ و ٣سم • ومن الهام ايضا ان سلم الموجات هذا لا يتعرض لانكسار ملحوظ او لعكس او امتصاص من جانب جو الارض او من جانب الطبقة الايونية في اعالى الجور ويونوسفير) •

وفي اثنا ءالطريق تنعرض الاشارات المرسلة من المحطة الاوتوماتيكية الى الارض ومن الارض الى

المحطة لبعض التعديلات يعود احدها الى تأثيردوبلر مئة بل والف مرة • واصبح بالامكان صنع اجهزة تقليل الضجيج الداخلي الخاص بالاجهزة اللاقطة وهو يعني ان تواتر ذبذبة الاشارة الملقوطة تختلف عن تواتر ذبذبة جهاز البث وهذا يتأتى عن زيحان كل من جهاز البث وجهاز اللقط بالنسبة للآخر • ويسمى هذا التعديل في تواتر الذبذبات زيحان التواتر «دوبلر» وهو يتناسب طردا مع تواتر الذبذبات الخاص بالجهاز ومع مضاعف سرعته الكعبرية وعكسا مع سرعةاتتشار الموجات الرادية •

فاذا اخذنا مثلا السرعة الكعبرية لابتعاد المحطة عن الارض بسعدل ٤٠٠٠م في الثانية نجد ان حسابا بسيطا يبين لنا نقص سرعة الاشارة المرسلة من الارض الى المحطة او بالعكس سيكون ٢٥ كيلو سيكل تقريبا و ولنتصور ان مصفاة في جهاز اللقط لها شريط ضيق عرضه ١٠ كيلوسيكل يكون من الواضح عندئذ اننا لن نبلغ هدفنا ببثنا الاشارات على تواترالذبذبة المقرر: فالاشارة الداخلة ستكون خارج بابالمصفاة ذات الشريط الضيق ٠

واثناء طيران المحطة تتغير سرعتها الكعبرية بالنسبة الى الارض تغيرا مستمرا وهذا يقتضي حسابا دقيةا لقيم التواتر الجديدة مع اخذ تواتر دوبلر بالحسبان ، ان تنظيم اتصال جيد مع المحطات الاوتوماتيكية ولا سيما مع « المريخ ب ١ » على مسافات عشران ملايين الكيلو مترات سيكون احد الشروط الاساسية للنجاح في المرحلة الجديدة من استكشاف الكون ،

# إ كتب وقراء

# سلاسل الماضي

بقلم: حامد حسن

ا ـ السهولة ، والعفويـة ، والصدق ، واللون المحلي ، والطابع الذاتي .

۲ ـ الانعتاق من (( تكنيك )) القصة ، والابتعاد عن
 (( افتعال )) الحوادث ، و (( تعمد )) خلق
 (( العقدة )) و (( حلها )) .

٣ \_ استقصاء دقائق الصورة ، وجزئياتها .

٢ تطعيم الأدب العربي بظاهرة جديدة ٠

كل ذلك هو بعض مميزات أدب نزار مؤيد العظم في روايته (( سلاسل الماضي )) .

\* \* \*

وهذا كاتب جديد يطل على عالم الأدب ، ودنيا القصة ، اطلالة واعية ، كبواكير الربيع هدوءاً ، ووداعة • وكبوادر غيث الخريف ، رياً وحياة • لا رعود ، ولا بروق ، ولا عواصف •

لايهبط الى اعماق الجحيم ، واطباق الهاوية - كالطلائعيين - ليلملم الكلمة الغائمة ، والاسلوب الضبابي ، ولا يصعد الى السماء ، وسدرة المنتهى - بمركبة ايلياء النبي - ليقتنص شوادر الفكر ، ونوافر المعانى ، وسوانح الصور •

لایکذب به شأن الکثیرین به لأنه یصف واقعه الم به ، عاناه ، عاشه ، وحوادث انفعل بها •

لايسرق \_ كغيره \_ لانه غني بما عنده، واثق منه ، قانع به ، • • كرمه مليء بالعناقيد ، وجراره طافحة بالرحيق ، وبيدره مكتظ بالغلال • فكملت له \_ بذلك \_ وصيتان من « الوصايا العشر » • • • لاتسرق •

لا يلتزم مذهب غيره في الاخراج ، والعرض والبداية ، والنهاية ، ولم ينهج منهجا مفروضا . مدروسا ومخططا، في الاداء والتعبير، ولم يمد عينيه الى ما متعنا به من ازواج ، فتمت له الوصية الثالثة :

لاتشته امرأة جارك ، ولا ثوره .

هذه القيود ، والمعالم « التكنيكية » في القصة الحديثة ، ليست \_ في رأيه \_ اغراضا تقصد لذاتها \_ كما هي الحال عند الكثيرين \_ وانما يرى بها \_ وحق ما يراه \_ انحرافا بالطبيعة السليمة عن خطها القويم ، وتزويرا لشخصية الاديب ، وطمسا لمقوماته، ومميزاته ،

ما الغرض منا نكتب ؟

أليس الامتاع ، وتحريك النوازع ، والاستثارة؟ فاذا يسر لنا بوسائلنا الخاصة بالحصول على هذه الشروط الثلاثة ، فهل تبقى هنالك حاجة لكل هذه المقاييس ، والمعايير ، وتعدد المذاهب ؟؟

ان الانسياق على ذيول الآخرين مضيعة للذات ، لا يبرره ، ولا يعتد به الا ذوو الشخصيات المهزوزة ، « الهلامية » •

لا يذوب بذات الآخرين ، ولا يندمج بها ، الا من اضاع شخصيته ، وفقد قوامها ، أو من لم يستكمل شخصيته بعد ،

الشخصية التي استكملت دقوماتها الفنية ، واستوثقت من قدرتها على الاستقلال الذاتي، تختط لنفسها منهجا ، وتعلن استقلالها ، وتصبح بذاتها منهجا مميزا .

واذن : ما المنهج الذي استنه نزار مؤيد العظم في « سلاسل الماضي » ؟

يقول أحد كبار النقاد : من الصعب ، والصعب جدا ، ان نكتب أدبا سهلا .

وأرى ان صاحب « سلاسل الماضي » ركب هذا المركب الصعب ، والصعب جدا وكتب أدبا سهلا • المركب التاليان التاليات المركب المركب

فالبساطة، والسهولة، هما الصفتان اللتان امتاز بهما السلوبه \_ مفردات وجملا \_

والصدق والواقعية ، وعفوية الحوادث ، ومماثلة البيئة ، والطابع الذاتي ، واللون المحلي ، والتسلسل المنطقي ٠٠ الطبيعي ، هي الدعائم التي قام ، واقعام

عليها صرح روايته •

ومبدأه: خذ نفسك \_ كما هي \_ واعطها للآخرين .

لاتضع على وجهك غلالة ، ولا صباغا ، وقف عاريا أمام الشمس .

اما «افتعال » الحوادث ، وخلق « العثقد » بغية الوصول الى « حلها » او بغية نقل القارىء من واقع هاديء ، الى دنيا مكذوبة ، قلقة ، كثيرة الالتواءآت، والتهاويل ٥٠ كل ذلك ليس من غرضه ، ولا طبعه ، ولا مذهبه ٥٠ انه زبد يذهب جفاء ، واما ماينفع الناس ـ الصدق ـ فيمكث في الارض ،

الصدق مخيف ١٠٠ مخيف جدا لبعض الناس لانه يكشف المثالب ، والمعايب ، ويجرد ويعري ٠ فلا تعجبن اذا رأيت هؤلاء ينقمون على « سلاسل الماضي » ويعملون بها نهشا ، وهدما، وتشنيعا واضعين ايديهم على اعينهم ، وفي آذانهم ، حذر الصواعق ٠ لانهم يصدرون عن « نعامية » ورد فعل ، وانتكاس اثر في النفس ٠

السلبية المتطرفة ، تتيجة حتمية للايجابية المتناغمة مع واقع الاحداث ، تتأتى عنها ، وتماشيها ، ولكن على « الرصيف المقابل » •

جميل ان نكون في اعمالنا وسلوكيتنا طبيعيين ، نبدأ، ونسير مرحلتنا ، وننتهي ، وفق ناموس الطبيعة، لازيف ، ولا كلفة ، ولا ننطق عن هوى .

اما ان « تتعمد » المآسي ، و «تتقصد » هزة ذهن القارىء ، ومزيد ارتعاشه ، وزلزلة اعصابه \_ بلا مدعاة \_ فغلى رغبان مدعاة \_ فذلك ان دل على شيء ، فعلى رغبان كبيتة في نفوسنا المعقدة ، نحاول تصعيدها على حساب راحة القراء • \*\*

جميل هو الصدق ، وقبيحة هي « الكيشوتية»، و « الحربائية » •

لماذا يطيب لبعضهم الهروب من الواقع ، وافتعال القلق ، وتضخيم الحوادث ، وتشويش النفوس ،

وتحطيم الاعصاب ، واستيراد الحوادث المثيرة ليملأ حياة الآخرين قلقا وغنفا ، وارهاقا ؟

كل ذلك يتجاوزه كاتب « سلاسل الماضي » ولا يأبه له ، فيصور ، بثقة واطمئنان ، وارتساح ، واخلاص ، مرحلة من مراحل تاريخنا الحديث ببساطة، وعفوية ، وصدق • فيبلغ الغاية المنشودة من العمل الادبى •

هناك سلاسل من العادان والتقاليد تنتظم تاريخنا القديم ، وتمتد جذورها مع الاسف الى حاضرنا ، هذه السلاسل كما يطيب للكاتب ان يسميها . كم احكمت حول اعناق بريئة ، فلوتها • ولم تدعها تلتفت نحو النور •

وكم استدارت على أيد طاهرة ، فشدتها الى الاعناق ، والتفت على أرجل ، فتخاذلت ، ولم تكمل طريقه في رحلة التاريخ !!

هذه السلاسل! حزت في عنق نزار مؤيد العظم المعلم ما اعتقد لله وكبلت يديه ، وعضت برجليه ، فجاء يهوي عليها بضرباته حانقا ناقما يريد كسرها وتحطيمها وتفتيتها!

ان قصة هادفة جريئة ، واعية ، صادقة ، سهلة كسلاسل الماضي استكملت كل المقومات الفنية ، لتدفع بالمجتمع خطوات ومراحل في دروب الاصلاح، وحركة تمتين بنائه الاجتماعي ، وتنقيته من امراضه المتأصلة ، واستئصالها •

انها تنتزع اثوابنا المهترئة، البالية، النتنة لتستبدل بها حللا اخاذة زاهية ، لا نخجل ان نقف بها امام التاريخ • وامام ابنائنا والاجيال الصاعدة •

فيل لاحد النقاد: لماذا لم يرتفع الادب العربي الى مستوى الاداب العالمية سيرورة وعطاء ، وبروز شخصية ؟؟ فأجاب: لانه لم يتوخ واقع امته ، ولم يهتم بخصائصها المحلية التي تميزه عن غيره ، فضاعت جنسيته ، فلم تعرف له هوية بين جنسيات اداب الامم الاخرى!!

وارى ان نزار مؤيد العظم تدارك هذا النقص في الادب العربي فاهتم بالطابع المحلي، فأشخاصه يحيون بيننا، وفي كل منا، نلتقي بهم في غدواتنا، واماسينا، في الشارع، والمقهى، والحقل، ووراء المكتب، وعلى مقاعد الدرس.

صورهم متمايزة لو عدها شمس سورية ، وتقاسيمهم واضحة ، عميقة الخطوط ، غنية الالوان ، مستكملة كل اسباب الحياة العربية .

و ٠٠٠ الدقائق والجرئيات !!!

ونزار مؤيد العظم ينتزع اعجابك ، ويمتلك انتباهك بحرصه ، وقدرته على ابراز الدقائق والجزئيات في صوره ، والتدليل على مواقعها الخفية من خطوط الصورة ليكتمل لك المشهد، وتكتمل معه لذتك الطاغية .

انك لا تشعر بتشويه ، او نقص ، او مسخ بسا يعرض عليك ، • • طبيعة فنية أصيلة تهدي الفنان الى الابداع ، والتسلل الى اعماق النفوس • وهذا مايعبر عنه « بالعقلية الباطنة » التي تدفع بمدركاتها الى العقل الواعي ، فيتسق جهد العقلين الباطني ، والواعي ويتم التساوق ينها ، فتأتي الصور مترفة غنية .

عرفنا شيئا من استقصاء هذه الدقائق في القديم، عند الجاحظ ، وابن الرومي ، وعند الصافي النجفي في العصر الحديث ، ولكننا لم نعرفها عند المتنبي لعلى ضخامته له ولا عند ابي تمام على فخامته ولا عند شوقي له على امارته له في حين وجدناها عند كاتب «سلاسل الماضي » كأحسن ما تكون و ألثابت لدينا من «أدب المقارنة» بين الآداب: ان الادب العربي لايهتم الا بالخطوط العريضة، والحوادث البارزة الضخمة بينما آداب الامم الاخرى تهتم وتعني بهذه الدقائق و

وهاتان الميزتان المتباينتان تميزان العقل السامي ـ والعرب ساميون ـ المأخوذ بالكليات ، والمجردات عن العقلية الآرية المأخوذة بالماديات واستقصاء الجزئيات ، فهل سلامة طبع نزار مؤيد العظم أهدته ليقوم

بعملية « تطعيم » الادب العربي والعقلية السامية ، بخصائص الآداب الغربية والعقلية الآرية ؟ وليربط بين الخاصتين ويزاوج بينهما • ليتم من هذا الارتباط ، وهذا التزاوج لون جديد يعتبر كسبا كبيرا لادب العرب ، ودليلا على حيويته ، وقابليته ، وتفاعله مع الآداب العالمية ؟؟

ومهما يكن من الامر فان هذه الظاهرة التي انفرد بها صاحب « سلاسل الماضي » يجب ان ترصد، وتراقب ، وتؤرخ كظاهرة أدبية جديدة ، ويعطى حق الاكتشاف « والامتياز » له •

هذا ، وانني وان كنت لم استطع الاحاطة بابعاد «سلاسل الماضي » ولم أوفها حقها من الدراسة والتحليل ، فانني تركت في دهن القارىء حس انطلاق في جوها العام •

واني لأقف في الطريق ـ طريق المستغليل بصناعة الحرف المقدس ـ مشيرا وقائلا : هنا ـ في بلادي ـ ولد اليوم أدب جديد •

# رواية «سلاسك الماضي»

للاستاذ نزار مؤيد العظم ... بقلم : عادل أبو شبب

قضايا أديبة عديدة • • تطرحها رواية « سلاسل الماضي » التي صدرت مؤخراً في دمشق للأديب الاستاذ نزار مؤيد العظم •

مع وقبل ان نعالج هذه القضايا ، نحب أن تركحب بالرواية ترحيباً حاراً ، لان أدبنا العربي في سورية مع فقير بهذا اللون من الأدب ، ومجرد التفكير باصدار رواية مع مغامرة غير مأمونة الجانب ، تتطلب مالا مع وتتطلب قراء ، والمال والقراء نادرا التعامل والاستغلال في سوق الكتب هذه الايام م

#### الهنة الرئيسية:

تقوم رواية « سلاسل الماضي » على عرض كفاح شاب من مدينة حماه في سبيل تحقيق طموحه والتغلب على متاعب يومية ، كما تقوم على عرض حكاية حب بين الشاب وفتاة من دين آخر ، ينتهي بالفشل .

وللوهلة الاولى • • سيبدو للقارىء عدم التوازن بين العرض الاول والعرض الثاني ، فظروف كفاح الشاب والتفاصيل المرتبطة بذلك • • لا علاقة لهما ، بل لاأثر على حكاية الحب اللكاعرض كيانامستقلافي الرواية • • وتلك هي الهنة الرئيسية التي تطالع القارىء لدن قراءته الرواية، أما القارىء الناقد فله آراء أخرى • على أنه يحسن بنا عدم الدخول في التفاصيل ، اثناء عملية النقد هذه ، والبقاء على باب اتعميم ومناقشة القضايا الادبية العديدة التي تطرحها الرواية • • لان أدبنا الروائي ، بسبب من ندرته ، رحتاج الى معالجات عامة ، مرتبطة بتاريخ الرواية في سورية ، وبالحركة الروائية المعاصرة في العالم • هذه الرواية والتطور:

ترى مه ما الذي أضافته « سلاسل الماضي » الى

رصيدنا الروائي ؟ وماهو التطور الذي جاء على يديها؟ في أذهاننا تعلق روايات الفترة الرومانتيكية : «قوس قزح » و «قدريلهو » لله كتور شكيب الجابري ، وغيرها ، وهي روايات لرحلة تسمت بتجريدها الاحداث ، فكأنها حدثت بمعزل عن البيئة وعن النفسية العامة للناس ، على أنها أدت دورها ، واستقطبت قراء ، وفي أذهاننا الروايات القليلة التي قرأناها في السنوات الماضية : «مكاتيب العرام » لحسيب الكيالي ، و « باسمة بين الدموع » الغرام » لحسيب الكيالي ، و « باسمة بين الدموع » للدكتور عبد السلام العجيلي ، و « أيام معه » لكوليت سهيل ، وغيرها ، وهي تتفاوت في تناولها الاحداث ، بنسبة تفاوت نظرة كل من الادباء الى الحياة والناس ، فالى أي فترة تنسب « سلاسل المحلية ، بحيث واكبت الركب الروائي العالمي ؟

الجواب على هذه الاسئلة صعب سهل معا ، ويمكن للقارىء أن يستخلصه من نقدنا للرواية في السطور القادمة •

لغة (( سلاسل الماضي )):

والعل أول مايجب أن تتحدث عنه هو لغةالرواية.

ان الماءة سليمة ، وقد يكون في هذا مايدعو الى استهجان بعضالكتاب والنقاد، ووصفهم لغة «سلاسل الماضي » بالتقعر ، لكنني اعتقد أن الاستاذ العظم قد أحسن استخدام لغته ، وان كان جاء بالغريب من الالفاظ ، وجعل يشرحها في نهايات الصفحات احيانا، على أن هذه اللغة المتفاصحة أربكت حوار الرواية ، فلقد كان أبطالها يتحادثون بنفس اللغة « المقعرة » التي كتب بها السياق ، وهذا أمر يشير الى واحدة من القضايا تطرحها الرواية ، أو لنقل ، الروايات المحلية والعربية ، فهي لم تنته حتى الآن الى صيغة مناسبة للحوار ، وسط ضجة المطالبين بحوار يتماشى مع الكلام المحكي في الواقع ، والمطالبين بحوار يتماشى مع الكلام المحكي في الواقع ، والمطالبين بحوار للبعض ، وقد يجد فيه البعض الآخر تزمنا لغويا ، التفاصيل:

شيء آخر ٠٠ نسوقه في تساؤل:

ان التفاصيل اليومية كثيرة ، وكثرتها تمنحها بالضرورة ابتذالا ان هي استخدمت في القضية او الروايه دونما هدف ، فهي بذلك تضيع معالم الخط الدرامي المرواية بدلا عن اغنائه .

لقد كانت قضية التفاصيل الكثيرة التي تخبط خبط عشواء في الروايات ، محلية كانت ام عربية ، ام اجنبية ، كانت بالتأكيد السلاح الذي تنتحر بهالرواية، وعن حسن نية الروائي احيانا ، فهذا الكاتبالمشحون فكره بتناصيل غنية وصغيرة وكثيرة عن عمله . فضره بتناصيل غنية وصغيرة وكثيرة عن عمله يضبع أحبانا في عملية الاختيار الصعبة : أية تفاصيل يبقي وأية تفاصيل يهمل ، وهو في اختياره تفاصيل معينة واهماله تفاصيل أخرى . يكتب لعلمه النجاح أو الفشل من حيث المبدأ ، وذلك لان استحضار التفاصيل في ذهن الروائي واختيار الصالحمنها . التفاصيل في ذهن الروائي واختيار الصالحمنها . مهمتان تظلان ناقصتين مالم تستخدم التفاصيل المختارة في مواضعها الطبيعية بحيث يفيد منها الحظ

الدرامي للرواية ، بحيث تكون التفاصيل اللحمالذي يكتنز من حول العظم ، يغنيه ويجمله .

هذا السلاح انتحرت روايات وعاشت روايات و ونجيب محفوظ نفسه ، المشحون فكره بتفاصيل مذهلة وغنية ، وأحيانا جانبية ، كان من الممكن سقوط بعض رواياته لو لم يستخدم التفاصيل في مواضعها ، ولاغناء الفكرة العامة للرواية ، ولالقاء ظلال على شخصياتها ، وديستوفسكي ٠٠ الذي لا يجاريه كاتب في امتلائه بالتفاصيل ، نستطيع أن نحذف صفحات بكاملها من رواياته حشرت فيها تفاصيل جانبية ، واحيانا لا علاقة لها بالرواية ، حشرا مؤذيا ، ولقد وقع الروائي السوري الاستاذ العظم في امتحان التفاصيل الكثيرة ، ووقع في امتحان اختيارها، وفي امتحان وضع المختار منها في مواضع من الرواية تغنيها ٠٠ فكيف كانت النتيجة ؟

#### أين وكيف ولماذا:

من المؤسف القول ان عملية اختيار التفاصيل ووضعها في مواضعها • • كانا مقتل الرواية !

نقد اختار الاستاذ العظم تفاصيل أبعدت الرواية عن فكرتها العامة ، والشواهد كثيرة تملأ جميع الصفحات تقريبا ، فنحن نعرف في كل صفحة ماذا فعل البطل وأين وكيف ولماذا ٠٠ دون أن يكون لهذا الفعل مساس بالرواية \_ باستثناء كون بطله هو نفسه بطل الرواية \_ حتى ليمكن حذف الفعل وأين وكيف ولماذا ٠٠ دون أن يصيب السياق مكروه ٠

ان ملاحقة أبطال الرواية بمثل هذه الفوتوغرافية العجيبة تقودنا الى البحث عن الدور الذي كان من الممكن أن تلعبه رواية «سلاسل الماضي» في تطوير شكل الرواية في سورية بحيث ينسجم مع شكل الرواية في اماكن أخرى من بلاد العرب، مصر مثلا، ومع الاشكال الجديدة للرواية في اوروبا و فهذه الفوتوغرافية ذكرتنا بروايات الربع الاخير من القرن الماضي، حيث الملاحقة العنيفة للشخصيات، واحصاء أنفاسها، ولو أننا عقدنا مقارنة بين «سلاسل الماضي»

الصادرة عام ١٩٦٤ وبين « قوس قزح » الصادرة قبل ثلاثب سنة تقريبا لوجدنا في قوس قزح شكلا متطورا عن « سلاسل الماضي »!

والحديث عن مضمون الرواية كان يجب أن نفرد له بحث خاصا ، لاهميته ، وقد نفعل ذلك في المستقبل، غير أنه ثمة ملاحظات عامة عاجلة نسوقها الآن ، بشكل نقاط:

پ هناك تخلخل بين فكرتين كبيرتين تتجاذبان « الرواية » كما سبق وذكرنا •

يد هناك خطابية في صفحات كثيرة جدا .

پر ثمة نجاح ملحوظ في تصوير شخصية الشاب نبيل ، ولكن على حساب تصوير بقية شخصيات الرواية التي بدت باهتة .

يه المرور على القضايا الوطنية هذا المرور الذي يفرضه الصدق الزمني والمرحلي • لايعني ان الرواية تهتم بهذا اللون من القضايا أو أنها تحله بين جنباتها محلا كبيرا ، والواقع أنه كان من الممكن ألا تذكر القضايا الوطنية في الرواية • دون أن يؤثر ذلك على أحداثها أو يخلخل من تسلسل الاحداث •

مرة أخرى • • نعود ، ورغم مايبدو في هذا النقد من قسوة ، لنرحب برواية « سلاسل الماضي » لاننا فقراء بالرواية ، ولان اصدارها وطبعها على نفقة صاحبها • • مغامرة تستحق الثناء ، والترحيب •

## السمكة والبحار النرق بقلم : اسماعيل عامود

الحياة قصة طويلة • • تكاد تكون متشابهة الجوانب والاطراف ، متجانسة السمات والاغوار ، تتسكع على وتيرة واحدة من البداية الى النهاية • • وتعيش ـ ان صح التعبير ـ في أجواء واحدة على الارض تحت القبة الزرقاء • • وتشرب من الماء وتستنشق الهواء • • ثم تتحرك في أبعاد كونية واحدة فوق ماسماه الانسان به « الكرة الارضية » • • •

بيد أن الحياة هذه قد تختلف \_ بالطبع \_ من

بيئة الى بيئة • • وبين اقليم واقليم • • لان المخلوقات التي تدب على الارض منذ الازل تتأثر ـ بلا شك ـ بالمناخ والجو قبل تأثرها بأي أشياء أخرى • • وما دامت الحالة هكذا ـ اذن ـ لا بد من وجود فوارق بين انسان هنا • • وانسان هناك • • بين المخلوق هذا • • وبين المخلوق ذاك • • لان مرافق التكوين التي مشت مع هذا ، هي غيرها حينسارت بذاك • • ولهذا، فالذين يجيدون كتابة قصة هذه الحياة المتناقضة والمختلفة الهوجاء ، في المكان والتكوين من البشر • • هم ـ عندي ـ الابطال الافذاذ • • •

قليلون هم هؤلاء ١٠ في بلدي الذي فطع من عمره الادبي أكثر من ربع قرن ١٠ أجل قليلون هؤلاء الافداد من كتاب القصة ١٠ عندنا ١٠ ذلكلان الاجادة في كتابة القصة ، ان يستطيع الكاتب أن يعبر بثقافة ووعني وادراك عن حاله وما يدور في مجالها من تجارب انسانية حارة ، ومن معاناة ذاتية قاسية ، مفعمة بالاصالة والازلية الرائعة ١٠٠ ذاتية ١٠٠ لا تخرج الني جو الخيال الا من أجل تلوين هذه الذاتية وتلك التجارب ، لتظهر ربيعية الاجواء والاضواء ، سخية الصور والاشكال ، موفورة المشاعر في أحاسيس أدبية تتعالى عن المألوف من التهريجات والتعابير الفجة التي يسردها العوام ١٠٠

أقول هذا مع في القصة عندنا ، لانني أجد بأن أكثر الذين يمارسون هذا النوعمن الادب مع يكادون يستجدون أفكاراً ليست من جماجمهم مع ويتأثرون بأماكن ليست هي من عالمهم في شيء مع يكتبون القصة دون معاناة للواقع الذي يعيشون مع ودون تجارب حية كائنة في عميق ذواتهم مع فكأن القصة عندهم موضوع انشاء في وصف نزهة على مشارف المدينة وراء التلال المخضوضرة السندسية \_ عفوا \_ المزركشة مع

لقد طلع علينا بعضهم \_ في هذه الآونة الفكربة

المجدبة بقصص الوقل بمجموعات قصصية قميئة، رثة ، فقيرة المدارك قرأناها ، فلم نجد فيها مايرفع الرأس ، مجموعات قصصية مبرقعة بعناوين مغرية رخوة ، تحتها الكلام الفارغ والوصف الرقيع ، مجموعات عناوينها وقصصها أيضا مأخوذة من هنا وهناك ، لتغري القارىء المسكين ، ولكسن قارىء بلادي الحصيف الطيب سيكتشف بوعيه ، ضعف هذه المجموعات ، وضعف قصصها المبتسرة معن ويقذف بها الى الموقد ، الى الموقد ، الى الموقد ، الى الموقد ، المحموعات ، وقص المها المناسرة ، ويقذف بها الى الموقد ، وقص المناسرة الى الموقد ، وقص المناس المناسرة الى الموقد ، وقص المناس المناس المناسرة الى الموقد ، وقص المناس المناس

أجل ٠٠ قليلون هم الذين يعانون القصةفي بلادي على انها أدب وتوجيه وحياة ومعاناة وتجارب ، وصراع ٠٠ وكفاح ٠٠ وعذاب ٠٠٠ وقليل هوالجيد من القصص التي تنزل الساح الادبية في بلادي ٠٠٠ لكن ٠٠ يبقى هذا القليل هو الكثير عندى ٠٠ و « عدنان الداعوق » كاتب القصة الجيد في بلدي الطيب ٥٠ يظل \_ وسيظل \_ من الاحرار الذين يريدون رفع مستوى القصة عندنا ٠٠ مع رعيلها الاول ، لأن القصة عند هذا الرعيل « أعتذر عن ذكر الاسماء لهذا الرعيل ، هنا ، لأسباب شخصية وحتى لايقال عنى: مجحف فهاتوه وفي أسفل الحجيم أنزلوه •• » تعني كل شيء •• كل شيء في الحركة الادبية الطالعة • • تعنى وجوده ، تجاربه ، أحواله ، بكل قوة وصدق وحرارة ٠٠٠ وليست القصة عنده \_ عند هذا الرعيل \_ هي تلك الضبابة المفتعلةالمكتظة بتعابير مقوقعة جافية ٠٠ وليست هي تلك المنزلقة في عتمة الشهوات المهومة في دروب المراهقة البدائية

والقصة عند عدنان الداعوق حياة قائمة • • تعتمد على الجو المباشر الذي يحياه البطل \_ كل بطل \_ وعلى المبادهة والاتيان بحادثة معينة يحلل جوانبها ببراعة الفكر الثاقب ، ويضفي على أطرافها ظلالا شعورية تقوم أنت في كشف معالمها والتساؤل عن

الحائرة ٠٠٠

مقصدها النفسي، هذا المقصد الذي يعانيه الانسان ادى سبره أغوار الحياة في كل ما ترمي عليه وفي كل ما تتناوله في حياتنا النفسية والمادية والروحية ٠٠ كل ذلك وعدنان الداعوق يظل في روعته دون ان يرغم نفسه على ولوج الدروب الملتوية الهلامية لتحقيق آمال أبطاله والكشف عن مصيرهم المحتوم ٠٠ هذا المصير الذي يريده عدنان مشرقا ينبع بالحيوية والاثارة والاستمرار ، لأن الهزيمة ليس لها أي مكان في قصصه التي في (السمكة والبحار الزرق ٠٠)

يقول الدكتور عبد السلام العجيلي ـ وهو من كبار كتاب القصة عندنا ـ في مقدمـة المجموعـة ما معناه أن عدنان الداعوق أخذ المنهج الجديد في قصصه ، وأنه تخلى وتخلص من الكلاسيكية التي سادت معظم انتاجه في كتبه الصادرة ـ ذات الخال ، ستشرق الشمس زرقاء ، وحدة الحب ـ وأنا بالذان ـ مع الدكتور العجيلي ـ • الا أنني أشط عنه وانحرف قليـلا في تحديد قصص عدنان في هـذه المجموعة الجديدة ذلك لأن عدنان كان يعتمد على الحركه ـ الحادثة، أكثر من اعتماده على خلق الجو لها المجموعة كان عدنان الداعوق يسردالحركة ـ الحادثة في المجموعة كان عدنان الداعوق يسردالحركة ـ الحادثة فقط دون أن يتعمق في جوها الذي يجب أن يكون حارا مفعما باللون والضوء • • • ومع ذلك فقد وفق حدا في أشخاصها • •

وفي قصة « الظفر والقبو المعتم » تعتمد أول ما تعتمد على أشياء من الشوق التي تسبق – عادة ـ معرفة الحادثة – الحركة • • وبعدها تكون الحادثة هي كل شيء في الموضوع • • الا أن عدنان في هذه القصة قد بعثر فعلا تسلسل الحركات لكنه وفق في هذه البحرة توفيقا رائما عندما تركنا تتساءل عن ( ندى ) عندما كان ظفرها يترك في غطاء الطاولة ثقبا واسعا كقبو عتيق معتم أقبية « سان جرمان » •

انه الشوق الحار من أجل ااكتناه المصير وبناء أبعاده •• للابحار فيها الى الضالة المنشودة ••

والحب في قصص المجموعة عند عدنان يكاد يكون من النوع الذي لايبالي بالتقاليد والقوانين ٠٠ ولذا فهو يجيد في أكثر المواقف تبرير هذه العلاقة الازلبة بين الجنسين بأفكار وجودية انسانية خارقة ، وما هذا الجواب من (حسام) لحبيته التي شعرت بأنها حامل منه في قصة (السمكة والبحار الزرق):

\_ لاتخافي صلي لله أن يرسل لك ابنة جميلة لتسليك أيام غيبتي ٠٠

الا التأكيد المبني على وعي انساني عريق ٠٠ و في الوعي ادراك الحياة بكل آفاقها وقلقها ومباذلها وجمالاتها ٠٠٠

كلمة أخيرة أقولها في المجموعة: أن عدنان الداعوق ، هذا الاديب الحر ، قدم لناقصصا بمستويات جيدة كان أبطالها يعانون حياتهم في انسانية وكآبة معلك الكآبة التي تغمر وجوهنا بالشحوب الانساني الخلاق ١٠٠ انها حقا \_ كآبة أحوال البشر ١٠٠ في صراع عريق أزلي عميق بين اليأس والانتصار ، بين الخيبة والامل ، بين الكرامة والذل ، بين الطموح والفشل ١٠٠٠

وبعد ٠٠٠ هذا هو عدنان الداعوق القاص في تجاربه الفكرية ٠٠ ولكنني أستدرك فأقول:

ما أروع صديقي عدنان الداعوق لو كتب قصصا من وسطنا ٠٠ هذا الوسط الذي يعاني التجربة في أفسى مراحلها وأصعب نزعاتها ونزواتها ٠٠ تجربة المبادىءالسفلى ، والضياع٠٠والفقر٠٠والاضطرابات المعيشية ٠٠ والعدم الحتمي في شرقنا الباسل الذي تضيع امكانياته وثرواته الكلية بآراء المحنطين ٠٠ الذين هم أعتق من العتيق ٠٠٠

ولعدنان تحياتي ٠٠ وامنياتي ٠٠ والى الامام ٠٠ دمشق : اسماعيل عامود